

- Hoy: Paladino a Madrid Pág. 5
- Clamor de locatarios Pág. 8
- Atentados con bombas Pág. 4
- Dos rehenes degollados Pág. 2
- Chacarita y Gimnasia Pág. 17

## PERDIO PLATENSE: VA AL DESCENSO

GRAVE: UN PLATO VOLADOR QUEMO LA CARA DE UN HOMBRE EN BAHIA BLANCA

INFORMACION PAGINAS CATORCE Y QUINCE

INFORMACION PAGINA OCHO

# TENSION EN CHINA: MOVILIZACION TOTAL

OFICIAL: MAO ESTA BIEN, PERO NO APARECIO EN PUBLICO; PREPARAN GRAN ANUNCIO

INFORMACION PAGINA TRES



MÁS QUE BUENO, BALBUENA



EL FANTASMA BENITO

Independiente mostró anoche su efectividad ante Ferro Carril Oeste, al que venció por 3 a 0. Es indudable que su defensa es la base de su accionar, pero el equipo sabe aprovechar toda oportunidad. Aquí, Agustín Balbuena, bueno de verdad, abre el score. (P. 14-15)

Partido con gran ritmo. Ganó Vélez Sársfield por 2 a 0, pero Boca Juniors fue un gran rival. Le faltó hombres-gol, y Vélez los tiene. Aquí, uno de Miguel A. Benito. Hizo dos. (P. 13).

### VALOR

Por BASURTO



—¡Agarrá todas las monedas extranjeras...!  
—¿Y los pesos argentinos?  
—Usalos para envolver.

Dos mil obreros del sindicato de los Frigoríficos Argentinos, ex Wilson, pidieron la renuncia de los dirigentes gremiales en la sede que los agrupa, en Valentín Alsina. Conflicto por pago de haberes. Hubo disparos al aire, gases y corridas. Dispersión general. (Pág. 12).

### TIROS... AL AIRE



Siempre hay momentos felices, muchos empiezan con





# URUGUAY: "RASTRILLARON" LA CIUDAD Y DETUVIERON A CUATRO TUPAMAROS

MONTEVIDEO, 22 (EFE). — Cuatro guerrilleros urbanos Tupamaros fueron capturados hoy por efectivos policiales y militares durante un gigante operativo, denominado "rastrillo", efectuado en distintas zonas de esta capital. Funcionarios de la Dirección de Información e Inteligencia del Estado mantienen cerrado hermetismo sobre los detalles de las detenciones, así como sobre la identidad de los apresados, sabiéndose únicamente que se trata de tres hombres y una mujer.

Los cuatro son exhaustivamente interroga-

dos en la jefatura central de policía, estimándose que las revelaciones que pudieran surgir de sus declaraciones podrían posibilitar la detención de más extremistas y, acaso, lograr ubicar alguna de las denominadas "cárceles del pueblo", donde los Tupamaros mantienen prisioneros a sus secuestrados. El operativo "rastrillo" fue cumplido por un millar de efectivos del ejército y la marina, apoyados por las fuerzas aérea y policial.

Poco después de mediodía, voceros poli-

ciales afirmaron que los cuatro detenidos no son integrantes del grupo de 106 tupamaros que el lunes 6 del actual fugaron del penal de Punta Carretas a través de un túnel. El mismo vocero dijo que no se había capturado aún a ninguno de los evadidos.

## • Otro Atraco

MONTEVIDEO, 22 (EFE). — Cuatro guerrilleros urbanos tupamaros (tres hombres y una mujer) asaltaron esta mañana la zapatería ubicada en la calle Chucarro, en

el barrio Pocitos, cerca del centro de esta capital. Primeramente entraron al comercio dos hombres simulando ser clientes, pero cuando fueron atendidos por los empleados, irrumpieron en el local otro hombre y una mujer, quienes con armas de grueso calibre inmovilizaron a los empleados y al encargado, a quienes encerraron en un baño.

Rápidamente se apoderaron de 80 pares de zapatos mocasines, que colocaron en grandes bolsas, y huyeron en una camioneta que los aguardaba.

## TRAGICO MOTIN DE PRESOS EN FRANCIA

# Degollaron a 2 Rehenes

TROYES, Francia, 22 (Reuter). — Conmocionó hoy a Francia el brutal asesinato de dos rehenes —una enfermera y un carcelero— a manos de presos que no consiguieron evadirse. Dos convictos se parapetaron ayer temprano en el hospital de la prisión Clairvaux, luego de tomar a los rehenes, y la policía esperó 20 horas que entraran en razón antes de echar abajo las puertas con explosivos. Adentro yacían en charcos de sangre Nicole Comte, de 35 años, y el guardia Guy Girardot, de 25. Habían sido degollados con cucharas de metal afiladas. La muerte de Girardot databa de horas atrás, mientras que la infortunada mujer expiró al rato. Ambos presos, uno de ellos un asesino convicto, Claude Buffet, resultaron levemente heridos en la carga policial, lanzada antes del alba, pero otros seis que estaban internados en la sala salieron ilesos.

De inmediato en el Parlamento se pidió una investigación para determinar si se hizo lo posible para salvar a los rehenes. Los sindicatos de guardiacárceles dispusieron para mañana una jornada de acción, quizá impidiendo la entrada de familiares y abogados de presos. El ministro de Justicia, René Pleven, quien mantuvo estrecho contacto con la prisión en la Francia oriental durante la noche, reveló a los periodistas que había ordenado a un emisario no ceder bajo ningún concepto a las demandas de armas y municiones formuladas por los convictos Claude Buffet y Roger Bontemps.

Henri Le Corno, director de Servicios Penales, que viajó ayer a la prisión Clairvaux, que contiene 550 reclusos, refirió pormenores de la tragedia. Expresó que ambos convictos exigieron tres revólveres, una ametralladora con 250 car-

tuchos y dos automóviles Citroen DS-21 equipados con radios, para escapar con los dos rehenes.

Las autoridades accedieron a que fugaran en estas condiciones, pero sin armas ni rehenes. La falta de acuerdo determinó que se resolviera tomar la unidad hospitalaria por la fuerza. Pero la policía no abrió fuego en ningún momento, subrayó Le Corno. Buffet y Bontemps fueron trasladados después a la prisión de Fresnes, en un suburbio de París. Buffet fue sentenciado a perpetuidad hace un año por el asesinato en 1967 de una joven modelo casada con un destacado ginecólogo parisiense.

## • Rebelión en Goiania: Un Muerto

GOIANIA, Brasil, 22 (EFE). — Un hombre muerto, electrocutado, cuando intentaba huir, y 400.000 cruzeiros de pérdidas (equivalentes a unos 80.000 dólares) sería el balance de la revuelta de los 300 presos del penal brasleño de Goias, el pasado día 17, según se notificó hoy. Las causas de la revuelta fueron la protesta contra el teniente de la vigilancia Altanair Luis Da Silva, al que los presos acusaban de malos tratos.

## • Pérdidas Millonarias en Attica

NUOVA YORK, 22 (EFE). — A tres millones de dólares ascienden los daños ocasionados en la penitenciaría de Attica por los sucesos de la semana pasada, en los que murieron 40 personas entre presos y rehenes. Según funcionarios del estado de Nueva York, los gastos de reparación de dos bloques de celdas y de otros cinco edificios dañados por el fuego, ascienden a tres millones de dólares.

## Frei: Acusación al Gobierno de Chile

SANTIAGO DE CHILE, 22 (Associated Press). — El ex mandatario, Eduardo Frei, calificó hoy de "comunista" al gobierno del presidente Salvador Allende, y lo acusó de estar interesado en "desprestigiar el nombre de cualquier persona que sea un obstáculo en la implantación de una dictadura fustista". En una alirada reacción a recientes ataques de la prensa izquierdista, Frei emitió una declaración.

Frei ha sido atacado con frecuencia por órganos de prensa izquierdista. Reaccionó hoy cuando en algunos de esos diarios se relacionó su nombre con el de un empresario denunciado ante la justicia.

# Detienen en Bolivia a Voluntarios Alemanes

LA PAZ, 22 (Associated Press). — La policía procedió a allanar la residencia de voluntarios alemanes que se encuentran trabajando en la ciudad oriental de Santa Cruz para detener a Gunter Spenger y Melner Christian Werner, anunció hoy el matutino "Presencia".

El periódico dice que el prefecto de la región de Santa Cruz, Gustavo Melgar, informó que los dos subditos de Alemania Federal están detenidos en celdas policiales de esa ciudad oriental. La versión periodística agrega que se desconocen los móviles que determinaron el apresamiento. Los dos alemanes serán trasladados a La Paz. Se supo que la orden de apresamiento fue impartida por el Ministerio del Interior.

## • Desmienten Fusilamientos

LA PAZ, 22 (Associated Press). — El ministro de Informaciones, Hugo González Rijoja, desmintió hoy versiones de exiliados bolivianos en el sentido de que han sido

fusilados políticos izquierdistas a causa de la labor de las Fuerzas Armadas para erradicar del país a grupos guerrilleros.

## • "Intervino la CIA"

MEXICO, DF, 22 (EFE). — "La CIA norteamericana (Agencia Central de Inteligencia) intervino en la sublevación de los regimientos de provincia que derrocaron al ex presidente de Bolivia, Juan J. Torres", manifestó hoy en esta capital Luis Asbun, subsecretario del Interior en el depuesto gobierno, actualmente asilado político en México.

## • Periodistas Detenidos

LA PAZ, 22 (EFE). — Los servicios de seguridad del gobierno boliviano detuvieron anoche a varios periodistas. Entre ellos se encuentran Carlos Andrade, jefe de redacción de "Presencia", el matutino más importante del país; Luis Peñaranda y Carmelo Andrade, del mismo órgano de prensa, además de Adolfo Ugarte, de la redacción de "El Diario".

## MAS VIOLENCIA HUBO EN MANILA

MANILA, 22 (Reuter). — Cinco musulmanes y cinco cristianos murieron y otras 14 personas quedaron heridas en incidentes ocurridos ayer en el sur de Filipinas, según informó hoy la policía. Más de 70 personas murieron en lo que va del mes en una serie de enfrentamientos entre cristianos y musulmanes, atribuidos a disputas políticas y de tierras.

Los incidentes de ayer tuvieron lugar en localidades vecinas de la provincia de Lanao del Norte, unos 800 kilómetros al sudeste de Manila.

## • Cólera

NUOVA DELHI, 22 (France Presse). — Unas mil personas, en su mayoría refugiados del Paquistán oriental murieron de cólera en un mes en la frontera oriental del Estado de Maghalaya, informaron fuentes oficiales hoy aquí.

La epidemia de Maghalaya es la segunda que se manifestó en los tres pasados meses. Muchas personas perecieron por causas similares en otros sectores de la frontera.

# LATINOAMERICA EMPANTANADA ANTE LA CRISIS MONETARIA

BOGOTA, 22 (Reuter). — Los directores de los bancos centrales latinoamericanos concluyeron esta noche su decimotercera reunión sin haber elaborado las recomendaciones sobre la crisis monetaria internacional que debían presentar a los gobernadores del área del Fondo Monetario Internacional (FMI) y el Banco Mundial (BIRF).

Un informante del Banco de la República, entidad coordinadora de ambos encuentros, dijo que según estaba previsto, los directores no adoptaron resoluciones conjuntas, pero que algunas de sus sugerencias serían tomadas en cuenta por los gobernadores, quienes iniciarán mañana en esta ciudad su octava asamblea, junto con sus colegas de Filipinas.

La mayor parte de los observadores de

esta reunión de tres días coincidieron en que todo obedeció al empatanamiento de las discusiones.

## • "Grave Error"

WASHINGTON, 22 (Associated Press). — La política norteamericana está empujando a la América latina a volverse hacia Europa, Japón y la Unión Soviética para satisfacer sus necesidades de desarrollo, afirmó hoy el representante demócrata William R. Anderson aspirante a la candidatura presidencial. Es dudoso que Estados Unidos pueda recuperarse si Nixon es presidente otros cuatro años, agregó el representante por Tennessee quien añadió que la aplicación del recargo del 10 por ciento a los gravámenes para la importación procedente de América latina "constituye un grave error".

## LEY DE RECONVERSION DE LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ (Nº 19.135)

Se informa a las empresas productoras de autopartes y terminales de la industria automotriz, que a los fines del cumplimiento de la Ley Nº 19.135, de Reconversión de la Industria Automotriz, deberán presentar con anterioridad al 3 de octubre próximo, una declaración jurada referente a las características de la empresa y los productos que elabora.

Esta presentación constituye un requisito necesario para acogerse a este Régimen de Reconversión. Los formularios para cumplimentar la declaración jurada de referencia, deben ser solicitados a partir del 20 de septiembre, en los siguientes lugares:

### CAPITAL FEDERAL:

Dirección Nacional de Industria, Julio A. Roca 651, 1er. Piso

### CORDOBA:

Dirección General de Industria, General Paz 67, P. B.

### SANTA FE:

Dirección General de Industria, Primera Junta 2724, 7º Piso

MINISTERIO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y MINERIA

— DIRECCION NACIONAL DE INDUSTRIA —

# VOTE por... Ilananza



## Acuartelamiento de Tropas en China; en Tanto Sigue el Misterio

## TENSION: MAO NO APARECIO

PEKIN, 22 (France Presse y EFE). — El misterio total reinaba hoy aquí en cuanto a las razones que motivaron a los dirigentes chinos a anular el desfile del 1º de octubre, decisión sin precedentes confirmada oficialmente hoy. El portavoz del Departamento de Información de la Cancillería anunció esta mañana a los corresponsales en Pekín que, efectivamente, tanto el gran desfile como los fuegos de artificio conmemorativos de la fiesta nacional china quedaban anulados este año, dando por toda explicación que las autoridades habían decidido "reformar" el estilo de esta conmemoración.

Al mismo tiempo, y saliendo al paso de especulaciones en torno a una eventual enfermedad o incluso al "fallecimiento" de Mao Tse-tung, informaciones suministradas aquí anunciaban que el líder máximo de la revolución china "goza de un estado de salud excelente". Sin embargo, los observadores más prominentes destacaron el hecho de que Mao

no haya aparecido en público tras las versiones de su "defunción", para cortar así, como ya lo hiciera anteriormente los rumores sobre su muerte.

## • Acuartelan Tropas

TOKIO, 22 (France Presse). — Los militares chinos que gozaban de permisos fueron acuartelados en los últimos días, anunciaron hoy aquí fuentes gubernamentales japonesas. Las fuentes se basaron en consignas difundidas por la Radio Nacional china, captada en Japón, instando a los miembros de las fuerzas armadas a reintegrar sus puestos militares. Según la radio china la medida se tomó para evitar la posible confusión que podría resultar de una importante decisión del gobierno chino, precisaron las fuentes.

Todos los permisos quedaron anulados, pero la radio china no precisó de qué tipo de decisión se trataba. Los observadores interpretaron la afirmación de las fuentes japo-

nesas como otro indicio seguro de que algo está pasando en China.

## • Ausencia Inmotivada

SEUL, Corea del Sur, 22 (France Presse). — La ausencia no motivada hoy del delegado de China Popular, Ho Chu Joy, en la comisión militar de armisticio de Pan Mun Jon, intrigó a los observadores. Algunos creen que el delegado chino puede haber sido llamado a Pekín a causa de un importante acontecimiento político. Ho Chu Joy asistía puntualmente a todas las reuniones de esta comisión desde que en julio pasado fue nombrado para desempeñar este cargo.

## • Importante Anuncio

NACIONES UNIDAS, 22 (EFE). — Fuentes diplomáticas de las Naciones Unidas informaron hoy que China comunista hará un anuncio "muy importante" en las próximas horas. En medio del primer debate sobre la representación de China en la ONU,

los embajadores de la ONU dijeron que "tenían entendido" la inminencia de un anuncio formal del gobierno de Pekín.

Los embajadores no pudieron especificar si el supuesto anuncio tendría relación con el debate de las Naciones Unidas o con los rumores sobre la enfermedad o la muerte de Mao Tse-tung que circuló ayer en todo el mundo.

## • Problemas Políticos

WASHINGTON, 22 (Associated Press). — Observadores que conocen China Comunista dudan de que Mao Tse-tung esté enfermo de gravedad o en su lecho de muerte, pero sospechan que Pekín pueda estar experimentando problemas políticos a nivel menor. Mao, de 77 años, se encontraría en plena salud según testigos de su última aparición pública el 7 de agosto, para saludar al premier birmano Ne Win. Desde esa fecha, ningún informe ha habido contradictorio a ese respecto.

## My Lai: Absuelven al Capitán Medina

FORT McPHERSON, Georgia, EE.UU., 22 (France Presse). — El capitán Ernest Medina fue absuelto hoy aquí de todas las acusaciones presentadas contra él por la matanza de My Lai, en Vietnam, en 1968. Medina, que mandaba la compañía que participó en la matanza de My Lai, fue inicialmente acusado de asesinato premeditado en la persona de una vietnamita, de homicidio involuntario en unas cien personas y de intimidación a un vietnamita. El jurado, compuesto de 5 oficiales, tras 57 minutos de deliberación lo absolvió.

## ONU: TRATARAN UNA MOCION OPUESTA A LA YANQUI SOBRE LA PRESENCIA DE LAS DOS CHINAS; RESPALDO

NUEVA YORK, 22 (Associated Press y France Presse). — En trascendental decisión, adoptada por primera vez en los 26 años de las Naciones Unidas, Estados Unidos propició hoy, junto con otros 16 países, el ingreso de China comunista en el organismo mundial. La moción, presentada por la delegación norteamericana, propicia la existencia de dos chinas en la Asamblea General de la ONU y la asignación de uno de los cinco escaños permanentes del Consejo de Seguridad a China continental.

Al mismo tiempo, la delegación norteamericana junto con las de 18 aliados, presentó una segunda moción para que se defina el tema de la expulsión de China nacionalista como una "cuestión importante", lo que significa que

solo podrá ser aprobada por mayoría de más de dos tercios. La propuesta está encaminada a proteger a los nacionalistas de una resolución pendiente que los expulsaría, lisa y llanamente, y otorgaría sus puestos a los comunistas en todos los cuerpos de las Naciones Unidas. Esa resolución es patrocinada por Albania y otros 18 países.

La lista de países que respalda la demanda norteamericana en favor de Taiwan está integrada por Australia, Colombia, Costa Rica, República Dominicana, El Salvador, Islas Fiji, Gambia, Haití, Honduras, Japón, Lesotho, Liberia, Nueva Zelanda, Nicaragua, Filipinas, Suazilandia, Tailandia y Uruguay.

## • Primera Derrota

NACIONES UNIDAS, 22 (EFE). — Los Estados Unidos sufrieron hoy su primera

derrota en la lucha por conservar a China Nacionalista en las Naciones Unidas. Así se interpretó una decisión de la mesa de la Asamblea General por la que el tema presentado por Albania y otros 18 Estados socialistas se discutirá en primer lugar, antes que otro tema propuesto por los Estados Unidos.

El tema socialista se titula "Restauración de los legítimos derechos de la República Popular China en las Naciones Unidas". El tema norteamericano solo se refiere a "la representación de China".

Al tomar esta decisión la mesa, los 130 miembros de la Asamblea General discutirán y votarán en primer lugar un proyecto de resolución por el que se concederán a Pekín todos los derechos y se expulsaría al régimen de Taiwan.

## Inglaterra - Malta: Un Nuevo Acuerdo

LONDRES, 22 (Reuters y EFE). — Los gobiernos de Malta y Gran Bretaña arribaron a un principio de acuerdo para negociar un nuevo tratado de defensa a fin de que Gran Bretaña pueda seguir utilizando sus bases en esta isla del Mediterráneo.

Esta misma tarde, la Oficina de Asuntos Exteriores (Foreign Office) y de la Commonwealth, hizo público el siguiente comunicado oficial en Londres: "Los gobiernos de Malta y Gran Bretaña iniciaron inmediatamente las conversaciones encaminadas a un nuevo acuerdo".

## LOS NORTEAMERICANOS PROSIGUEN SU HOSTIGAMIENTO CONTRA LOS COMUNISTAS

SAIGON, 22 (Associated Press). — Bombarderos y buques de guerra norteamericanos prosiguieron sin tregua hoy sus ataques contra posiciones comunistas en la zona desmilitarizada, mien-

tras la acción de zapadores norvietnamitas creaba una nueva amenaza para las fuerzas aliadas en el área de Saigón.

Estratofortalezas B-52 estacionadas en Tailandia, junto con cazabombarderos de un portaaviones anclado en el Golfo de Tonkin, atacaron emplazamientos de cohetes y depósitos de municiones en el sector meridional de la zona desmilitarizada, así como en la ruta Ho Chi Minh. Los ataques de hoy fueron realizados con el propósito de destruir depósitos de suministro antes de que empiecen las lluvias monzónicas dentro de unos 10 días.

El comando de Estados Unidos informó que todavía

no se ha podido evaluar los daños causados con los bombardeos de ayer que se practicaron en una zona de 56 kilómetros al Norte de la zona desmilitarizada, en 200 ataques distintos. El comando norteamericano desmintió un informe de la radio Hanoi, según el cual dos aviones norteamericanos habían sido derribados y otros dañados. El mayor Robert O'Brien, vocero del comando, afirmó que todos los aviones retornaron a sus bases sin novedad.

## CHAPAS

Petereby y Jacarandá  
Brasilero - Nogal Californiano  
Petereby Brasilero Canteado  
y Pino Spruce Canadiense  
"HEMLOCK" seco

MADERAS VICTORIA S.C.A.

SAN BLAS 3864

T. E. 33-7355 - 33-5932

## PARA UD. NO ES PROBLEMA...



en  
**ATORRASAGASTI, BARGUES,  
PIAZZA Y CIA. SRL**

ENCUENTRA TODOS LOS ELEMENTOS NECESARIOS PARA QUE  
LOS CHICOS ARMEN SUS REGALITOS.

B. MITRE 1339/53 TEL. 45-5841/42

LA CASA DE LOS 10.000 ARTICULOS

ESTACIONAMIENTO EN B. MITRE 1433



Danielito no me deja tiempo  
para salir a encargar la  
receta del médico...

Use nuestro servicio!

FARMACIA

**Franco-Inglesa**

RETIRA Y ENTREGA

**recetas médicas  
a domicilio  
sin recargo**

EN CAPITAL Y GRAN BS. AS.

AGREGUE SU PEDIDO DE  
FARMACIA Y PERFUMERIA

LLAME: 49-7231 AL 7249



Confort II

SEPTIEMBRE 5 A DICIEMBRE 4

Buenos Aires '71

**crédito universal  
los viste de pies  
a cabeza fácil  
y rápidamente**

## EL MEJOR PLAN DE PAGOS

• Renovación a la 5ª cuota • Sin descuentos por el total solicitado • Seguro de vida gratis, que libera al deudor y codeudor • Desde \$ 200.- en adelante.

**8.000  
comercios  
asociados para  
su elección**

**cu  
crédito  
universal**

S.A.C. & F. Cap. Realizado \$ 5.000.000.-  
(m\$ 500.000.000)

SU SOLUCION IDEAL

SUIPACHA 375

AV. SANTA FE 1480 (PISO 10) - AV. RIVADAVIA 7099 - JURAMENTO 2445 - CARLOS CALVO 3599 esq. BOEDO - AVELLANEDA - AV. MITRE 648 - MORON - SAN MARTIN 161 - SAN FERNANDO - CONSTITUCION 970 - SAN MARTIN - YAPEYU 45 - TAMBIEN EN ROSARIO - SANTA FE - CORDOBA - BAHIA BLANCA - MAR DEL PLATA Y MENDOZA

ENTIDAD AUTORIZADA POR EL BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA SEGUN LEY 18061.



# Fue Sobrescrido y Liberado el ex Subcomisario Luis Botey

Fue sobrescrido provisionalmente y ayer recuperó la libertad, el ex subcomisario de la policía bonaerense Luis Salvador Botey. En tal sentido se pronunció el vocal de la Cámara Federal en lo Penal de la Nación, doctor Carlos Alberto Malbrán, en la causa instruida contra el ex funcionario por tenencia de armas y municiones de guerra. El caso se originó en el hallazgo de armas, proyectiles, granadas, documentos y otros efectos en el baúl del coche Torino chapa patente 6.133.170, que fuera secuestrado por una comisión del comando radioeléctrico la

noche del 20 de agosto último, por denuncia de un vecino. Entre el armamento encontrado figuraba una pistola ametralladora calibre 9 mm. de la policía de la provincia y una pistola semiautomática del mismo calibre, calificadas como armas de guerra. La ametralladora, según se estableció, había sido hurtada en la seccional 1ª de Morón en noviembre de 1970. Propietario del coche resultó ser el ex subcomisario Botey, que fuera exonerado por decreto del 30 de junio de este año. El ex funcionario denunció el robo del vehículo

el mismo día 20, a las 10 horas. Al prestar declaración indagatoria, Botey negó que fueran de su pertenencia o que tuviera en su poder las granadas, armas y municiones aludidas, reconociendo solo como de su propiedad un rifle Winchester calibre 22 y cartuchos calibre 12, así como parte de los papeles. De estas manifestaciones y otras constancias el juez Malbrán considera que no se ha logrado traer a la causa elementos convincentes demostrativos de la tenencia por parte de Botey de las armas y municiones

en cuestión, ya que éste no se hallaba en la efectiva tenencia de su automóvil al tiempo del secuestro. En consecuencia, dicta sobrescrido provisional y dispone remitir copia de las partes pertinentes al juez del crimen de la ciudad de Mercedes. La libertad de Botey se hizo efectiva ayer a las 8 desde la Superintendencia de Seguridad de la Policía Federal. Ha de recordarse al respecto que en otros casos resueltos en forma similar por la justicia, los imputados no gozaron de igual beneficio por haber sido puestos a disposición del P. E.

## DESTROZOS EN VARIAS CONCESIONARIAS

# Una Ola de Atentados

Dos bombas de alto poder explosivo estallaron durante la madrugada de ayer en concesionarias de automóviles. Los artefactos causaron serios daños en los edificios y en uno de los casos fueron destruidas algunas telas pictóricas que se exponían en una sala contigua y que pertenecen a cotizadas firmas artísticas. Asimismo, una denuncia anónima movilizó a la policía que inútilmente buscó una bomba en el local de Unione e Benevolenza.

### • Bomba Poderosa

En el frente de la concesionaria de Fiat Automóviles Alvear SACIFA, ubicada en la avenida Díaz Vélez 4244, estalló la bomba más poderosa. Un potente artefacto fue colocado durante la madrugada y estalló exactamente a las 3, destrozando todos los vidrios del edificio y de numerosas casas aledañas.

Un automóvil que se encontraba en exposición también resultó seriamente dañado; por otra parte, seis cua-

dro de un total de 40 que estaban expuestos sufrieron daños gravísimos.

En efecto, en la sala vecina de exposición de automóviles se había inaugurado, como motivo de la Primavera, una muestra de pinturas de afamados artistas. Fue así que resultaron dañadas obras de Quinquela Martín, Berni, Marie Lydis, Alberto Bruzzone y Gastón Jarry. Solamente en estos cuadros las pérdidas alcanzan la suma de 6 millones de pesos moneda nacional.

### • La Segunda

Otro explosivo estalló en la calle Humoldt 1440, donde está ubicada una concesionaria de automóviles. El artefacto fue colocado en la puerta del local y detonó a las 2.45, provocando roturas de vidrios, la caída de parte de la mampostería y causando algunos daños a un camión que se encontraba en exhibición.

Los daños fueron valuados en alrededor de los 2 millones de pesos y los directivos de la firma manifestaron que ignoran el porqué del atentado, ya que

no tienen conflictos de ninguna clase.

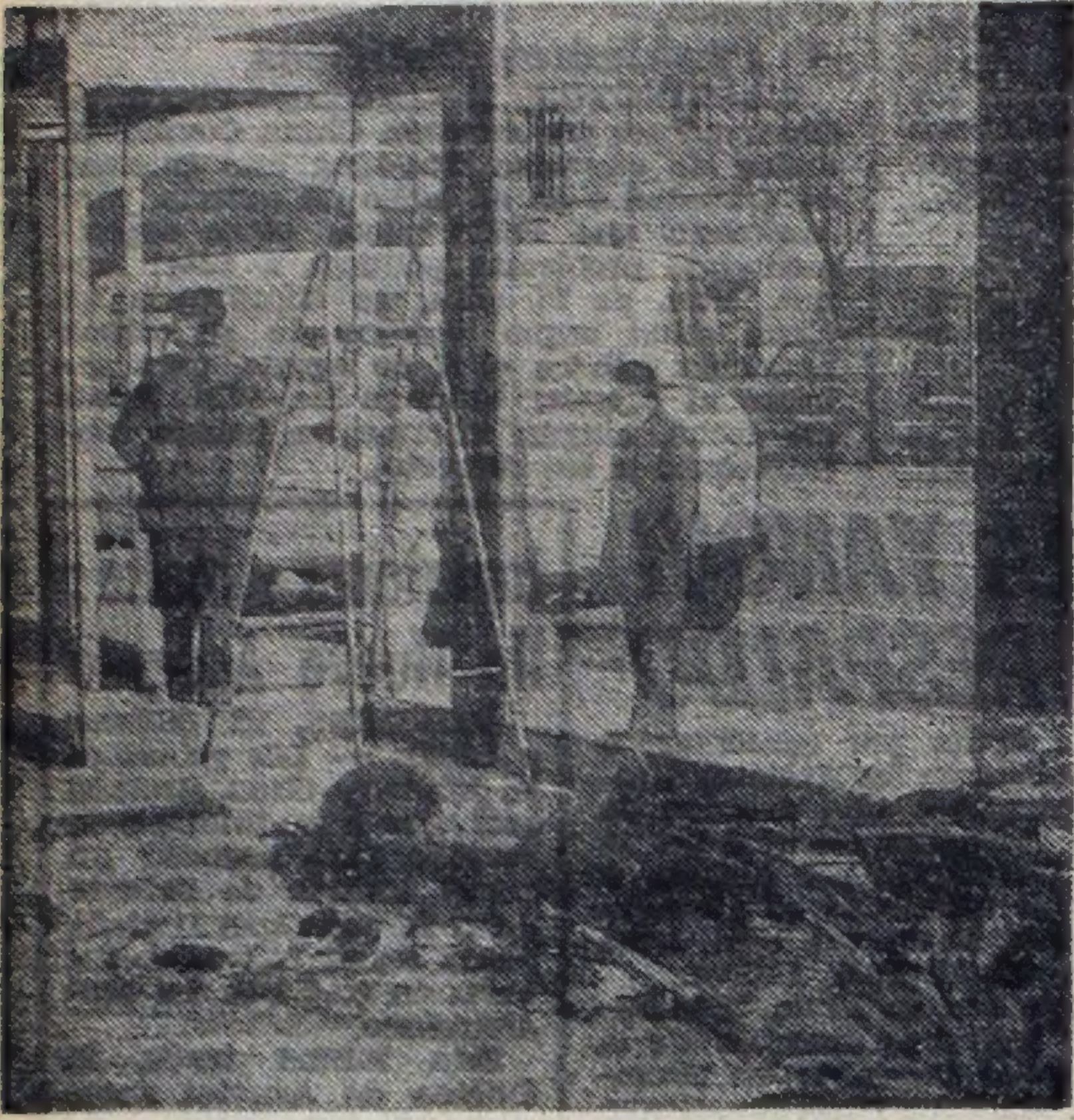
### • Falsa Alarma

Una llamada anónima denunció que se había colocado una bomba en el local de Unione e Benevolenza, ubicado en Cangallo al 1400, movilizó a la Brigada de Explosivos de la Policía Federal.

El inmueble fue rápidamente evacuado por todas las personas que se encontraban en el interior y el tránsito en esa cuadra fue interrumpido. Luego de una minuciosa revisión se comprobó que se trataba de una falsa alarma.

### • ¿Herido?

Una versión de los vecinos del barrio de Almagro que fue confirmada por la comisaría 10ª, señala que uno de los autores del atentado contra el domicilio del profesor Alberto L. Quaranta, ubicado en Quito 3850, se encontraría herido. Según manifestaron algunos testigos, al estallar el artefacto se vio a tres individuos que corrían y uno lo hacía con evidente dificultad. Además, se halló un reguero de sangre a lo largo de toda la cuadra.



Importantes destrozos causó una bomba colocada en la concesionaria de automóviles de la calle Díaz Vélez 4244.

## Comandos Copan una Fábrica y Arengan a los Trabajadores

CORDOBA, 22 (De nuestro corresponsal). Un grupo comando perteneciente a la organización guerrillera clandestina ERP asaltó el puesto de guardia de la empresa IKA-Renault y luego de reducir a los cinco custodios reunió a los trabajadores y los arengó. El hecho ocurrió a las 7.25 de la mañana, cuando dos hombres y dos mujeres sorprendieron a los cinco guardias de esa fábrica y les sustrajeron las armas. Inmediatamente se dirigieron al interior de la empresa y reunieron a los obreros, a quienes instaron a plegarse a la lucha revolucionaria.

Los guerrilleros criticaron a "la burocracia de Rucci y la dictadura de Lanusse", y cuando se retiraban desplegaron una bandera del ERP en uno de los ventanales.

Cuando los directivos lograron avisar a la policía, ya los insurgentes se habían retirado en un automóvil taxi, posiblemente sustraído momentos antes.

### • Policía Asaltado

ROSARIO, 22 (De nuestro corresponsal).

— Otro policía fue despojado de su arma por elementos insurgentes que lo dominaron en el interior de un colectivo. El hecho ocurrió esta mañana, cuando un agente de policía se dirigía a prestar servicio.

Dos hombres y una mujer que viajaban en el transporte se levantaron sorpresivamente de sus asientos y amenazaron al cabo Javier González con armas de gran calibre. Sin poder defenderse y ante la sorpresa de los numerosos pasajeros que iban en el rodado, se vio obligado a entregar el arma de la repartición.

Inmediatamente, los guerrilleros ordenaron al conductor que detuviese la marcha y descendieron. Si bien no se pudo confirmar, algunos testigos afirman que huyeron en un automóvil que los seguía de cerca con un cuarto comando al volante.

Inmediatamente fueron alertadas las autoridades y se salió en busca de los insurgentes, con resultados negativos.

## Hospital Guerrillero: se Buscan Intensamente Pistas en Tucumán

TUCUMAN, 22 (De nuestro corresponsal). — Efectivos del ejército con la colaboración de la policía local y miembros de la delegación de la Policía Federal, trabajan intensamente para encontrar nuevas pistas luego del descubrimiento del hospital guerrillero.

Como ya informáramos, en una vivienda de la calle Valdivia 3343, del barrio Kennedy, fue descubierta —mediante un informe confidencial—, una importante clínica clandestina que estaba dotada de modernos elementos quirúrgicos para atender a los insurgentes que resultan heridos en los enfrentamientos con la policía.

El quirófano contaba con un excelente instrumental que había sido "expropiado" por el ERP meses atrás y con una sala contigua en la que había tres camas, posiblemente utilizadas como lugar de recuperación de los guerrilleros ya intervenidos quirúrgicamente.

El médico que vivía en ese lugar es Ramón Heriberto Martínez Carranza o Argañaz, quien fue detenido pocos días después

del asalto y fuga del penal de Villa Urquiza.

Sin embargo, la policía estima que otras personas visitaban el lugar y ahora intenta identificarlas. Para eso ha iniciado una severa investigación tendiente a capturar más guerrilleros urbanos.

Cabe destacar que en ese lugar fueron hallados, además, numerosas cajas conteniendo antibióticos y mapas cartográficos militares, que fueron sustraídos en la Dirección de Estadística y Censos, oficina que fue asaltada tiempo atrás por el ERP.

Esta finca había sido adquirida a su propietario, cuyo nombre se mantiene en reserva, ya que es ajeno a todo.

En el momento en que fue allanada, la vivienda se encontraba deshabitada y según algunas versiones de fuentes allegadas a la policía, desde varios días atrás se había mantenido una severa vigilancia para tratar de detener a algún guerrillero del ERP cuando intentase ingresar a la clínica clandestina, cosa que no ocurrió.

## GRUPO EXTREMISTA SUSTRAJO PELUCAS

Un grupo comando que se identificó como "Descamisados" (igual que los que asaltaron el Banco de Galicia en Florida), perpetró un audaz golpe de mano en una empresa que se dedica a la distribución de pelucas. Los guerrilleros se apoderaron de 57 pelucas que utilizarán —según dijeron—, "para la lucha revolucionaria".

El hecho ocurrió en la mañana de ayer, cuando en la casa Pompeya, ubicada en la avenida Mitre 6250 de Wilde, se hicieron presentes cinco insurgentes que portaban pistolas de calibre 45.

En ese momento se encontraban presentes su propietario, señor Luis Men-

bielle, su esposa y dos empleadas de la firma, quienes fueron rápidamente dominados por los guerrilleros.

Estos manifestaron que nada debían temer, pues solo "expropiaban algunas pelucas necesarias para la lucha revolucionaria". Luego comenzaron a guardar esos elementos en bolsos que habían traído a esos efectos. Cuando finalizaron esa tarea recomendaron a los nombrados que no hicieran la denuncia por diez minutos y fugaron.

Pasado ese lapso prudencial, el señor Menbielle llamó a la seccional 5ª y notificó lo ocurrido.

## Atraco al Banco de Florida: sin Rastros

A pesar de las profundas investigaciones que se están realizando en las distintas reparticiones de la policía de la provincia de Buenos Aires, no ha surgido ninguna pista que pueda llevar a la identificación y posterior captura de los guerrilleros "descamisados" que el lunes anterior asaltaron en forma espectacular la sucursal Florida del Banco de Galicia.

### • Hermosa Joven

Como se sabe, un supuesto capitán del Ejército, acompañado por una hermosa mujer, logró que le abrieran la puerta de la sucursal bancaria cuando ésta ya estaba cerrada. Simultáneamente, tres hombres portando ametralladoras y pistolas de calibre 45 ingresaron y dominaron a todo el personal y al director de la entidad.

### • La Caja Fuerte

Luego de obligar a abrir la caja fuerte, de donde sustrajeron la suma de 13.700.000 pesos moneda nacional, los insurgentes urbanos se retiraron en uno o más automóviles que estaban estacionados en la puerta del banco. Antes de fugarse pintaron en las paredes el nombre que los caracteriza: "Descamisados", "PV". La investigación se vio dificultada desde el comienzo, pues el patrullero que se dirigía al banco chocó contra un colectivo.

## SEMANA "SIN VEDA" PARA SEDICIOSOS

Cuatro comandos guerrilleros asaltaron un camión que conducía pollos por un valor de 6 millones de pesos y luego de dominar al conductor se llevaron la carga, presumiblemente para distribuir en alguna villa de emergencia, como generalmente ocurre.

El hecho ocurrió durante la mañana de ayer, cuando por la Ruta Panamericana circulaba el camión Mercedes Benz, chapa de Entre Ríos 019104, conducido por Julio Héctor Demarchi.

Al arribar al acceso Pilar un hombre joven logró que el conductor detuviera la marcha del rodado; inmediatamente aparecieron

otros tres armados con pistolas calibre 45 y dominaron a Demarchi, a quien maniataron y dejaron a un costado de la ruta.

Rápidamente los cuatro comandos fugaron con el camión cargado de 13.500 kilogramos de pollos. Formulada la denuncia, la policía comenzó a recorrer todas las rutas adyacentes, pero no logró ubicar a los fugitivos. Se estima que ese producto, como otras veces, será distribuido entre los habitantes de villas de emergencia.

Cabe destacar que los pollos pertenecían a la empresa peladora de aves Solchu, de Gualguay, provincia de Entre Ríos.

POR UNICA VEZ...! plan 150 casas

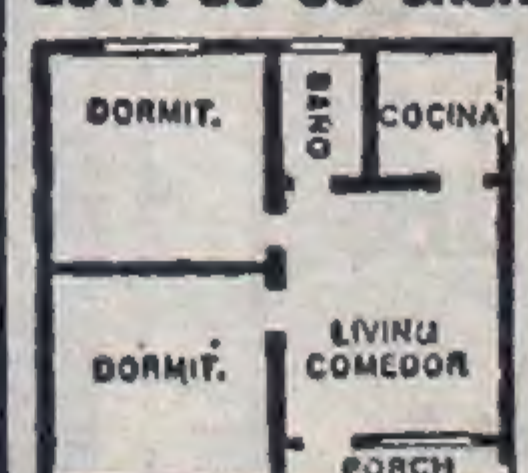
# eternocar

ATENCION AL PUBLICO: LUNES A SABADOS DE 9 A 20 HS.

anticipo

# \$500

ESTA ES SU CASA



cuotas mensuales de

# \$146

FABRICA, EXPOSICION Y VENTAS: CHACARITA: Av. del Campo 1550 SAN MARTIN: O'Donell y 9 de Julio EXPOSICION Y VENTAS: LINIERS: R. Falcón 7016 CONSTITUCION: Caseros 949 CENTRO: San Martín 170 VTE. LOPEZ: Arist. del Valle 1492 BOULOGNE: Av. Rolón 1942 POMPEYA: Av. Sáenz 1159 LA PLATA: Calle 9 No 841 y Diag. 73-119-120 COM. RIV. Graf. S. Martín, local 13



## Paladino Viaja a Madrid; Importante Temario

# GRAN EXPECTATIVA

Rumbo a Madrid partirá hoy, a las 16 por vía aérea, el secretario general del Justicialismo, señor Jorge Daniel Paladino. En la capital española habrá de entrevistarse al jefe del Movimiento, el general Juan Domingo Perón. Las especiales circunstancias políticas y económicas que vive el país confieren a este viaje importancia decisiva en el marco del diálogo abierto entre el gobierno y las agrupaciones políticas, en particular con la Hora del Pueblo.

### • Presente y Futuro

Pocos días han transcurrido desde la última permanencia de Paladino en Madrid, donde participara de la fase final del proceso de devolución de los restos de Evita. De vuelta en Buenos Aires, además de asistir a las honras fúnebres dispuestas por el Consejo Superior Peronista, mantuvo una serie de entrevistas con dirigentes de su organización y de La Hora del Pueblo.

En el interregno se produjo una novedad fundamental: el discurso del presidente Lanusse anunciando el calendario electoral varios días antes de la fecha prometida públicamente. A esto únese la probable formación de un gabinete de "unión nacional" (tema definido oficialmente como "hipótesis de trabajo") con la incorporación al mismo de figuras del peronismo y del radicalismo del pueblo.

Estos temas seguramente ocuparán buena parte del diálogo en Madrid. Sábese que tanto Perón como La Hora del Pueblo sostienen la necesidad de que se adelante la fecha de elecciones, una posibilidad no descartada —y por

el contrario— implícitamente admitida por el ministro del Interior. Ello supone nuevas gestiones. Cuando se negocia, cada uno debe estar dispuesto a ceder parte de sus pretensiones.

Hasta dónde cederán las partes en diálogo está por verse. Con Perón ocurre —salvadas sean las diferencias— lo que con Mao Tse-tung. Hay que acudir a ellos si se quiere resolver problemas fundamentales. En sus respectivas esferas de influencia ambos líderes tienen en muchos casos "la última palabra". No es necesario destacar que la necesidad de dialogar con ellos fue reconocida por quienes actualmente lo hacen a distancia.

### • Hora del Pueblo

El nucleamiento político La Hora del Pueblo dio a conocer un comunicado emitido al finalizar una reunión que se llevó a cabo en la noche de ayer. El comunicado dice lo siguiente: "En el día de la fecha y durante un lapso de tres horas de reunión y con la presencia de todos sus titulares la Hora del Pueblo evaluó aspectos sobresalientes de la realidad nacional y ante el anuncio del calendario electoral con el que se inicia el proceso de institucionalización, se aconseja a la ciudadanía activar su acción política como garantía frente a los sectores minoritarios que siguen actuando contra las soluciones democráticas y la vigencia de la soberanía del pueblo. Además se conviene intensificar las labores partidarias para acelerar la recuperación institucional".

## NUEVAS UNIDADES DEL JUSTICIALISMO

El Partido Justicialista metropolitano continúa a todo ritmo su proceso organizativo con la habilitación de nuevas unidades básicas. Mañana, en efecto, será inaugurada en Miller 2256 la correspondiente a la circunscripción 16ª, la que estará a cargo de Haydée Pesce, Gregorio Ventruiz y Osvaldo Agosto.

El acto está anunciado para las 20 y durante el mismo harán uso de la palabra Roberto Ares y Eloy P. Camus.

También mañana, a la misma hora, será inaugurada la unidad básica perteneciente a la circunscripción 4ª, ubicada en Wenceslao Villafañe 276. Hablarán en representación del Consejo Coordinador, Raúl Garré por la rama

femenina, Zulma Correa; el dirigente gremial Adolfo Cavalli, Laura A. Bruno y N. Lachiesse.

Finalmente, mañana, a las 20, quedará habilitada la unidad básica de la circunscripción 13ª, situada en México 1405. Harán uso de la palabra con tal motivo Eustacio Brites, María Eva Marcote, Torcuato E. Fino, Emilia Pol de Aruf, Carlos Aloé y Roberto Ares.

Por otra parte, para el 30 del corriente se anuncia una reunión de dirigentes justicialistas en este último local para discutir sobre el Estatuto de los Partidos Políticos, la enmienda constitucional y la Ley Electoral. Participarán los doctores Luis Pericas, Anto-

nio J. Bentez, Luis Lucero, entre otros.

### • Rechazan una Apelación

SAN JUAN, 22 (De nuestro correspondiente). — Por haber sido presentado fuera de término, el juez federal de esta provincia, doctor Mario Gerarduzzi, rechazó el recurso de apelación presentado por la fracción política que preside Hermes Cantoni, titular del denominado partido Bloquista. En su oportunidad, para la obtención de la personería política, presentaron su documentación ante el juez federal la Unión Cívica Radical Bloquista, que preside Leopoldo Bravo y el partido Bloquista de Cantoni.

## Elecciones: Perón no Dio Aún Opinión

MADRID, 22 (EFE). — A cinco días del anuncio de elecciones para 1973, formulado el viernes pasado por el gobierno de la Argentina, sigue sin conocerse la reacción del exiliado ex presidente Juan Domingo Perón, quien pretendía que dichas elecciones se celebraran en 1972.

Medios peronistas de Madrid no ocultan su escepticismo por el futuro que aguarda a las negociaciones entre el régimen del teniente general Alejandro A. Lanusse y el justicialismo.

En general, estiman que las actuales autoridades argentinas quieren obtener el aporte masivo del peronismo a su política, sin dar, en cambio una salida política rápida al movimiento justicialista, procripto —de una u otra manera— desde 1955.

El haber fijado elecciones para 1973 y no para 1972 como lo quería Perón —puntualizan los medios— demuestra "que se pretende conformar al justicialismo con meras actitudes efectistas y no con concesiones políticas", circunstancia que pondría en peligro el "diálogo" existente.

Se estima que la reacción de Perón se conocerá una vez que reciba el informe correspondiente de Jorge Paladino, cuya llegada a Madrid se aguarda para el viernes. También se cree que Perón daría ahora mayor impulso a los peronistas que militan en el "Encuentro de los Argentinos" en detrimento de los que están en "La Hora del Pueblo", a quienes daría orden de "enfriar" su actividad.

### • "Pronto Retorno"

MADRID, 22 (ANSA). — El diario sindicalista "Arriba" publica esta mañana una entrevista de su enviado especial Diego Carcedo, con el mayor Vicente, representante, dice de "la línea dura del peronismo".

En sus declaraciones, Vicente renueva la seguridad del pronto retorno de Perón a la Argentina. "Regresará como caudillo", señala Vicente, quien define las próximas elecciones convocadas por Lanusse como "una farsa".

Vicente insiste en sus declaraciones que el peronismo llamado de la "línea dura" es el peronismo que triunfará. "Nosotros nos consideramos los ortodoxos del peronismo", declara, a la vez que anuncia que a finales de este mes viajará a Madrid para entrevistarse con el ex presidente Juan Domingo Perón y entregarle las conclusiones del congreso del peronismo que se celebró en el mes de julio en Rosario. Vicente agrega que estos viajes a Madrid no pueden ser tan seguidos como sería su deseo por la carencia de medios económicos.

A través de sus palabras el mayor Vicente deja entrever la fuerte disputa que mantiene con el delegado personal de Perón en la Argentina, Jorge Daniel Paladino, pero no aclara los puntos divergentes entre ambos, pues "los peronistas debemos estar más unidos que nunca. Que nosotros no estamos de acuerdo con Paladino es evidente... pero sería contraproducente empezar ahora a tirarnos los trastos por la cabeza", dice.

## Rinden Homenaje a John William Cooke

Esta noche a las 20 se cumplirá en la sede de la Federación Gráfica Bonaerense, el homenaje organizado para honrar la memoria del que fuera destacado dirigente justicialista y ex diputado del Partido Peronista, doctor John William Cooke, con motivo de cumplirse el tercer aniversario de su prematura desaparición.

### • Homenaje

Integran la comisión de homenaje Raimundo Ongaro, Agustín Tosco, Alicia Eguren, Rodolfo Ortega Peña, Eduardo Luis Duhalde, Alicia Fondevilla, Jorge Di Pasquale, Luis B. Cerrutti Costa, Roberto Sinigaglia, Carlos Lafforgue, Jorge Ríbo y Juan Carlos Carr.

### • Invitación

Los organizadores del acto invitan a la ciudadanía

"sin distinciones partidarias, a todos los luchadores revolucionarios y antiimperialistas" y señala que se trata de un "homenaje combativo y no luctuoso, tal como lo hubiera querido John William Cooke".

### • Oradores

Se anuncia que varios oradores harán uso de la palabra para exaltar la memoria del político desaparecido, que había heredado de su padre, el doctor Cooke, ex canciller del presidente Farrell, el arte de la conducción y canalización de las inquietudes populares. John William Cooke fue un parlamentario vehemente que en los debates más trascendentes volcaba sin ambages ni limitaciones sus acendradas convicciones al servicio de la causa popular que defendía.

# Toda la culpa es nuestra.

## Por hacer las cosas bien.

Queremos pedirle disculpas al país.  
Y por supuesto, a todos nuestros vendedores amigos.  
Por las demoras, en las entregas de nuestros artefactos.  
Lo que pasa es que hacemos las cosas tan bien, que nuestros productos tienen una enorme demanda.  
Tanta, que en los seis primeros meses de 1971, hemos vendido un 75 % más que en el mismo período de 1970.  
Perdón, entonces.  
Estamos trabajando a todo VOLCAN para solucionar esto rápidamente.  
Para que haya artefactos VOLCAN en todas partes.  
La culpa es nuestra, porque...

## El país, prefiere



# VOLCAN

COCINAS • CALEFONES • HELADERAS • CALEFACTORES • SECARROPAS

1941-9 de octubre-1971

30 AÑOS  
PARA  
EL  
PAIS



FABRICACIONES MILITARES



## ROSARIO: DISTURBIOS; REPRESION CON GASES

ROSARIO, 22 (De nuestro corresponsal). — Graves incidentes se produjeron hoy en esta ciudad a causa del intento obrero-estudiantil de realizar un acto en la plaza Santa Rosa en adhesión a los gremios SITRAC-SITRAM, de los trabajadores del transporte urbano y del frigorífico Swift, y en protesta por la detención de estudiantes de arquitectura y de la Universidad Tecnológica. La policía reprimió violentamente los actos relámpago cuando grupos de manifestantes arrojaron bombas molotov contra varios edificios.

### • Los Disturbios

El acto central estaba previsto para las 19, pero las fuerzas policiales coparon la zona, impidiendo su realización. Ante ello, los manifestantes optaron por realizar actos relámpago en distintas zonas del centro. Al pasar por el edificio del diario "La Capital" arrojaron varios cócteles molotov, que ocasionaron principios de incendio y destruyeron algunos vidrios. En la esquina de Santa Fe y Sarmiento se formaron barricadas ante la llegada de vehículos policiales, uno de los cuales fue alcanzado también por una bomba incendiaria. Los uniformados arrojaron gases lacrimógenos en forma indiscriminada y a poco el centro quedó prácticamente desierto. Una confitería de la calle Córdoba al 800 debió cerrar sus puertas, en tanto que un peatón fue alcanzado en una pierna por una granada, sufriendo heridas cortantes que motivaron su internación.

### • Otro Tumulto

Simultáneamente se inició en la regional de la Universidad Tecnológica, Cevallos 1341, una asamblea que fue interpretada por la policía como tumulto, procediendo entonces a arrojar nuevas tandas de gases. Los estudiantes se parapetaron y arrojaron toda clase de efectos contra los policías que rodeaban la manzana. Se supone que hubo detenciones no habiéndose informado sobre la existencia de heridos.

## DE PABLO PARDO: "BUSCAR SOLUCIONES"

# Problemas con Brasil

"No desconozco que el desequilibrio de nuestra balanza plantea problemas imposterables, cuya solución constituye para la Argentina un objetivo ineludible, pero la dimensión misma de nuestras economías exige que demos a nuestro comercio la magnitud que dos naciones grandes y solidarias reclaman".

Este concepto fue emitido ayer por nuestro canciller, doctor Luis María de Pablo Pardo, en el acto de la bienvenida a la delegación brasileña que ha arribado al país con el propósito de solucionar los problemas que han deteriorado, en parte, el tradicional intercambio comercial argentino-brasileño.

La ceremonia se llevó a cabo en el Salón Dorado del Palacio San Martín, y contó con la asistencia del subsecretario de Comercio Exterior, Alfredo Cereilli; del de Relaciones Económicas Internacionales, Antonio Estrany y Gendreau; del embajador argentino en Brasil, general Guillermo Osiris Villegas; del representante diplomático del país hermano, doctor Antonio Acevedo Da Silveira, y de la delegación comercial brasileña que nos visita, presidida por el embajador Mario Borges Da Fonseca.

### • Propósitos Argentinos

En otro pasaje de su discurso, el canciller argentino, que dejó entrever

que se procura arribar a una fórmula que subsane el déficit que afecta a nuestro país en el intercambio, manifestó que "nuestro propósito no puede ser solamente el de preservar los actuales niveles del intercambio, sino el de la incrementación de dicho intercambio en forma sustancial. La diversificación creciente y constante de nuestro comercio, estoy persuadido —puntualizó— constituye el medio más idóneo para alcanzar ese fin, y la incorporación de mayor número y variedad de productos manufacturados en nuestras transacciones parece ser la mejor manera de lograr esa diversificación".

### • Serias Dificultades

El doctor de Pablo Pardo no desestimó ni orilló las dificultades existentes, pero afirmó que ambos países debían superarlas.

Luego manifestó que la Comisión Especial Brasileño-Argentina de Coordinación, "ha mostrado ser un instrumento apto para alcanzar entendimientos mutuos. El cúmulo de cuestiones, ahora llamadas a resolver así como la variedad y dificultades de las mismas, no son sino una manifestación elocuente del deseo compartido por nuestros dos países para incrementar sus vincu-

laciones y conjugar sus esfuerzos para impulsar su desarrollo armónico y alcanzar la prosperidad".

### • Palabras de Da Fonseca

Finalmente, el jefe de la delegación, embajador Mario Borges Da Fonseca, agradeció las expresiones de bienvenida formuladas por nuestro canciller y declaró que "traía instrucciones precisas de su gobierno para tratar de buscar una solución —sector por sector— a todos los problemas que puedan afectar el intercambio entre los dos países". Destacó también la importancia del diálogo para llegar a un entendimiento, y anunció la llegada de los restantes integrantes de la delegación. Luego De Pablo Pardo y Estrany y Gendreau mantuvieron una animada plática con los miembros de la delegación brasileña.

### • Con Paraguay

ASUNCION, 22 (France Presse). — El presidente del Banco de la Nación Argentina, Jorge Bermúdez Emparanza, partió hoy luego de ser recibido en audiencia por el presidente Alfredo Stroessner en el Palacio de Gobierno.

A la vez sostuvo conversaciones con otras autoridades oficiales y con exponentes de los sectores económicos privados.



## Retire su Certificado de Permiso de Uso. (Habilitación)

Locales de Industria, Comercio y Vivienda con habilitación en trámite iniciada antes del 1-1-71. Ordenanza Nº 25.755. (B. M. 14.081)

La Dirección General de Inspección General, acorde con los términos de la precitada Ordenanza, ha procedido a la Habilitación de 40.000 locales destinados al comercio, la industria y la vivienda, cuyos Permisos de Uso fueron solicitados con anterioridad al 1º de enero de 1971. A fin de retirar los Certificados de Habilitación, los responsables Actuales serán citados a partir del día 13 de septiembre, en forma escalonada, por cédula de notificación remitida por carta certificada.

**Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires**  
Inspección General

## JUNTA DE COMANDANTES

Importantes temas de actualidad consideró anoche la Junta de Comandantes en Jefe, en su habitual reunión semanal. A su término —eran las 22.40— se dio un informe oficial sobre temas tratados, como la reforma al régimen tributario que se espera aplicar a partir del 1º de enero próximo. El ministro Quilici se refirió a este aspecto para que la Junta pueda obtener definiciones. Igualmente, se trató el proyectado impuesto a la transferencia del ganado vacuno, estableciéndose medidas que se comunicarán mediante un mensaje del gobierno, a difundirse antes del fin de semana. El titular de Industria y Comercio y Minería se refirió a propuestas de la licitación para una planta de producción de soda solvay y se aprobó el contrato de explotación complementaria de cobre en el área de Campana Mahuida, en Neuquén.

Asimismo, trascendió que se realizó un amplio informe sobre política internacional, a cargo del canciller, particularmente sobre reanudación de relaciones con China comunista y eventual contacto con otros países socialistas. También se habría considerado in-extenso el congelamiento de precios y régimen único de abastecimiento en la Capital y Gran Buenos Aires.

### • Lanusse con Políticos

Iniciaría hoy el presidente Lanusse contactos con dirigentes políticos, en el campo económico-financiero. La agenda la habría elaborado el ministro Mor Roig, por intermediación del dirigente de la UCRP, doctor Tróccoli.

## Aclaración

La Oficina de Prensa del Ministerio del Interior dio a conocer ayer un comunicado referido a la conversación que, con carácter informal, mantuviera el titular de la cartera con periodistas. Expresa en el mismo que en la oportunidad se cambiaron impresiones sobre temas de actualidad, formulando el doctor Mor Roig distintas consideraciones frente a preguntas e interpretaciones de los asistentes.

Algunas crónicas aparecidas en los diarios de la fecha adjudican al ministro expresiones encomiadas, referidas a supuestos cambios de gabinete o a eventuales candidaturas presidenciales que de ninguna manera formuló.

Cabe aclarar que en la información publicada por CRONICA no aparecieron expresiones encomiadas.

## Solemnes Exequias del Doctor Houssay

En un marco solemne, no exento de honda emotividad y de reconocimiento, realizaron ayer, alrededor del mediodía, las exequias del doctor Bernardo A. Houssay, Premio Nobel de Medicina y Fisiología y titular del Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas, cuyo deceso, acaecido a la edad de 84 años, enluta a la ciencia argentina.

La capilla ardiente, levantada en el domicilio del destacado hombre de ciencia, calle Libertad 1571, piso 8º, fue visitada por numerosas personalidades, destacándose la presencia del jefe del Estado, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, que llegó alrededor de las 9.30 acompañado por el edecán naval, capitán de fragata Joaquín H. Gómez. En la puerta de acceso de la casa mortuoria lo recibió el secretario del Consejo Nacional de Ciencia y Técnica (CONACYT), profesor Alberto Carlos Taquini, y en su compañía ascendió hasta el lugar donde se velaban los restos del doctor Houssay. Allí presentó sus condolencias a los hijos del ex Premio Nobel, a la señora Cecilia Houssay de Leoni, a los señores Raúl y Héctor Houssay, al coronel Luis Al-

berto Leoni Houssay, jefe del regimiento de Granaderos a Caballo y sobrino del extinto hombre de ciencia, y a los restantes miembros de la familia.

El cortejo fúnebre se dirigió hacia la Avenida del Libertador y a la altura del Monumento a los Españoles tomó por la avenida Cerviño, hasta la de Juan B. Justo y Corrientes, para arribar al cementerio de la Chacarita, donde se realizó la inhumación. Momentos antes hicieron uso de la palabra el ministro de Educación, doctor Gustavo Malek, que lo hizo en nombre del Poder Ejecutivo, y exaltó la figura consular del doctor Houssay. Luego hablaron el rector de la Universidad Nacional de Buenos Aires, doctor Bernabé J. Quartino; el profesor Ricardo Rodríguez, por la Facultad de Medicina; el profesor Oscar Vacarezza, por la Academia Nacional de Medicina; el doctor Emilio A. Etcheagaray, por la Asociación Química Argentina; profesor Virgilio Foglia, por la Asociación Médica Argentina y por el Instituto de Biología y Medicina Experimental; profesor Francisco Rocca, por la Asociación de Diabéticos del Uruguay, y otros calificados oradores.

## CASA PREFABRICADA DE MADERA

OFERTA POR ESTA SEMANA

MINIMO ADELANTO \$ 71<sup>00</sup>  
cuota mensual \$ 71

ENTREGA en 10 DIAS

...Y TAMBIEN CASAS DE MATERIAL PREMOLDEADO

### VIVIENDAS "LA MODERNA"

CONSTITUCION SALTA 1636 a ½ cdra. estación

LINIERS CUZCO 40, local 22 al costado estación

BOULOGNE YATAY 18 esq. Av. Rolón



## Asistencia Médica de Urgencia: Modificación

En razón de que el personal afectado a la asistencia médica de urgencia de la Zona Centro, asignada a ambulancias con profesionales dependientes de los hospitales Argerich y Rawson, no cuenta con un lugar de concentración que le permita disponer de mínimas comodidades en los intervalos del desempeño de sus funciones, la comuna metropolitana dictó un decreto, por el que se establece que en el futuro dependerá directamente de la Secretaría de Salud Pública, el local y los servicios sanitarios. Estos, se hallan ubicados en el segundo subsuelo del edificio en Carlos Pellegrini y Sarmiento.

### • Municipales

Hoy comienza el pago de los haberes jubilatorios a los pensionados y jubilados municipales. La tarea se concretará por intermedio del Banco Municipal (central y sucursales) de 12 a 16, a excepción de la sede de Esmeralda 638 que se abonará en el horario de 8.30 a 11. El pago demandará 6 días hábiles más 5 de prórroga.

### • Estacionamiento

Las franquicias de libre estacionamiento para los vehículos de personas minoradas se otorgarán hasta un plazo máximo de tres años. Así lo dispone una ordenanza suscripta por el intendente Montero Ruiz, que modifica la norma anterior, en la que el término de los permisos no podía exceder de un año.

## Cómo se Abonarán los m\$ n 5.000 Otorgados

# AUMENTO: NORMAS

Ha sido reglamentada la ley 19.220, que acordó un aumento salarial de cinco mil pesos moneda nacional a todos los trabajadores del país. Por resolución del ministro de Trabajo se dispone que en los casos en que la retribución del trabajador se haga efectiva en períodos quincenales, el monto del incremento salarial deberá fraccionarse en dos cuotas iguales de 2.500 pesos cada una, las que se abonarán en la oportunidad del pago de los períodos respectivos.

Dicho incremento salarial integrará el salario del trabajador a todos los efectos emergentes de la relación laboral. El trabajador que cumpla la prestación de servicios que corresponda a la duración normal del trabajo, a que se refieren los artículos 1º y 3º de la ley, en la actividad o establecimiento de que se trate, percibirá el incremento de 5.000 pesos mensuales o 2.500 quincenales, según sea la modalidad de pa-

go, aun cuando la remuneración esté ajustada por mes, por día, por hora, o producción, y no sufrirá descuento alguno por aplicación de cláusulas convencionales que establezcan "quitas zonales".

### • Horas Extras

A los efectos del pago de horas extraordinarias y de las liquidaciones complementarias que corresponda efectuar en función del salario como así también las deducciones que deban realizarse de la misma forma, el valor diario del incremento se determinará dividiendo la suma de 5.000 pesos por 25 y el valor hora dividiendo el mismo importe por 200, salvo los casos en que las normas convencionales o contractuales que rijan la relación entre las partes, establezcan otra proporcionalidad, en cuyo caso deberá ser ésta la que se aplique.

Esta proporcionalidad es aplicable igualmente cuando la duración de la

jornada laboral sea inferior a seis horas diarias.

En los casos de trabajadores remunerados con sueldo fijo y/o garantizado y comisión o comisión solamente, el incremento salarial se abonará como suma fija, siempre que la prestación se cumpla de acuerdo a las características o modalidades de la actividad de que se trate.

### • Aumentos Previos

El incremento establecido deberá hacerse efectivo aun en los casos en que los empleadores hubiesen otorgado aumentos salariales, por cualquier concepto, con posterioridad al 1º de abril de 1971. Se declaran comprendidos en el régimen de la ley 19.220 mencionada, a los menores de 18 años que trabajan en relación de dependencia. La Comisión Nacional de Trabajo Rural propondrá la adecuación del incremento dispuesto a la actividad rural.

## Jubilados Bonaerenses: Cuánto Reciben

Con cierta frecuencia llegan a nuestra redacción reclamos de jubilados bonaerenses que protestan, con justa razón, por lo reducido del haber que perciben mensualmente. Este —según los afectados— no supera los 4.000 pesos moneda nacional, suma insignificante y ridícula en estos tiempos.

Ante la reiteración de las quejas, CRONICA concurre al Instituto de Previsión Social de la provincia, con sede en la ciudad de La Plata, donde entrevistó al director gubernamental del mismo, coronel Eduardo Luis Ricagno, en ausencia del director de esa dependencia, señor Pedro Armando Bardi.

Sostuvo el coronel Ricagno que "no existen, actualmente, en la provincia de Buenos Aires, jubilaciones o pensiones de 4 ó 5.000 pesos, ya que en lo que va

del año los haberes fueron aumentados en dos ocasiones: en un 15 por ciento la primera vez y en otro 15 por ciento la segunda, lo que hace un total del 30 por ciento de incremento en nueve meses".

De esta manera —nos manifestó el coronel Ricagno— las jubilaciones de 4 ó 5.000 pesos se elevaron a 9.000 pesos (que no es tampoco cifra apta para sobrevivir, decimos nosotros), y se denominan "jubilaciones estáticas", y las pensiones a 6.000 pesos. El resto de la clase pasiva tiene en la provincia de Buenos Aires un básico de 19.900 pesos.

### • Las de 9.000 Pesos

Estas manifestaciones del coronel Ricagno fueron refirmadas y ampliadas por el jefe de la sección Adecuación de Prestaciones, señor Nobelli, quien

señaló a nuestro redactor que quienes hoy perciben un haber jubilatorio de 9.000 pesos, son los menos, y son aquellos que por diversos motivos no prosiguieron los trámites para actualizar sus haberes y también los que cambiaron de domicilio sin darlo a conocer al instituto, lo que imposibilita su ubicación. Agregó el señor Nobelli que de 82.000 jubilados que tiene registrado el Instituto de Previsión de la provincia de Buenos Aires, solamente 2.100 cobran 9.000 pesos mensuales.

Dijo también que se están actualizando jubilaciones de 5.000 pesos que llegan a percibir un retroactivo que supera siempre el medio millón de pesos viejos, y que los trámites jubilatorios en dicha dependencia demoran solamente 60 días en terminarse.

## PRESTAMO DEL BID

El Poder Ejecutivo aprobó el contrato de préstamo entre la Nación y el Banco Interamericano de Desarrollo, para la realización del proyecto de construcción de un puente internacional, sobre el río Uruguay, entre Puerto Unzué (Argentina) y Fray Bentos (Uruguay).

El decreto respectivo fue refrendado por los ministros de Hacienda y Finanzas y de Relaciones Exteriores.

### • Uruguay: Normas Cambiarias

MONTEVIDEO, 22 (France Presse). — El Banco Central Uruguayo establecerá nuevas normas en la venta de moneda argentina para viajeros y en el mercado interno, se supo de fuentes bien informadas.

Se indicó en dichas fuentes que las disposiciones a aplicarse están relacionadas con las medidas cambiarias adoptadas el sábado en Argentina.

En esferas allegadas al Ministerio de Finanzas, se informó que en lo sucesivo se entregará a quienes viajen a la Argentina un máximo de 25 mil pesos argentinos y que la cotización del peso argentino en lo interno se establecerá diariamente, de acuerdo con su cotización en el mercado financiero, establecido en ese país.

## CRONICA DE PREVISION

### PAGOS

**INDUSTRIA:** A partir de hoy y hasta el día 29 inclusive abona el bimestre agosto-setiembre a jubilados y pensionados.

**MUNICIPALES:** Han comenzado a percibir los haberes correspondientes al mes en curso por intermedio del Banco Municipal, casa central y sucursales, en el horario de 12 a 16 con excepción de la sede de Esmeralda 638 que atiende de 8.30 a 12. El pago se prolongará durante 6 días hábiles más 5 de prórroga y de acuerdo al orden previamente establecido.

## REFORMA IMPOSITIVA: ADELANTAN ESTUDIOS

Se encuentran muy adelantados los estudios sobre la proyectada reforma al régimen impositivo que el gobierno del presidente Lanusse pondrá en marcha a partir de enero de 1972. La nueva política impositiva ha sido encarada teniendo en cuenta el aspecto social de los contribuyentes modestos.

Cabe destacar que el cronograma respectivo, tras efectuarse las consultas y evaluaciones necesarias sobre las iniciativas aportadas por funcionarios y técnicos en la materia, será dado a conocer en forma oficial el 31 de octubre próximo. Por otra parte, cabe destacar que el jefe del Estado continúa realizando las consultas y análisis de los proyectos que le fueron elevados oportu-

namente y que durante el mes de noviembre venidero adoptará una decisión sobre ese importante tema, de singular trascendencia para todos los contribuyentes de la República.

### • Flores

Un motivo floral, confeccionado con claveles, que representan las banderas de Argentina y del Japón, le fue obsequiado ayer al presidente de la Nación, por miembros de la colectividad nipona residente en la localidad bonaerense de Florencio Varela. En el vestíbulo central que da sobre la avenida Rivadavia, el general Isaias José García Enciso, recibió el presente destinado al teniente general Alejandro A. Lanusse, así como dos pequeños muñecos (Kokichis), símbolo del amor y la felicidad obsequiados a la esposa del primer mandatario y del jefe de la Casa Militar. Los presentes fueron entregados por tres hermosas jóvenes japonesas ataviadas con kimonos.

### • Carroza

Habían concurrido en un vehículo ornamentado con 150 mil claveles multicolores que daban la forma de una embarcación de las denominadas "piraguas". Las jóvenes brindaron numerosos claveles a los porteños que se congregaron en las inmediaciones del palacio gubernamental para presenciar el grato espectáculo que formó parte de los actos de la Fiesta de la Flor 71.

## El placer de comer sin DIGESTIONES DIFICILES

Comer bien y disfrutar una digestión tranquila es algo que se puede conseguir tomando después de la comida una cucharadita de polvo Kalinacid disuelto en un vaso de agua tibia. Kalinacid está especialmente preparado para combatir el exceso de acidez estomacal, absorber los gases y suavizar la mucosa gástrica. Kalinacid es agradable de tomar. Se vende en farmacias.

SOLICITADA

# A TODOS LOS ACREEDORES DE LA CIA. SWIFT DE LA PLATA S.A.F. SIN DISTINCION DE RAMO O ACTIVIDAD

Se los invita a concurrir el día viernes 24 de septiembre próximo, a las 15 horas, al local de Avda. Independencia 3058, CAPITAL FEDERAL a una reunión de acreedores convocada para considerar el siguiente temario:

- 1º análisis de la propuesta de concordato efectuada por la CIA. SWIFT DE LA PLATA S.A.F., sus garantías y posibilidades de cumplimiento.
- 2º otorgamiento o ratificación de la carta-poder para la junta de acreedores que se celebrará el día 4 de octubre próximo
- 3º consideraciones varias.

## CAMARA ARGENTINA DE MARTILLEROS Y CONSIGNATARIOS

ASOCIACION DE CASAS DE REMATES-FERIA Y CONSIGNATARIOS DE LA PCIA. DE BS. AS.  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS DE HACIENDAS DE LA PCIA DE CORDOBA  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS DE HACIENDAS DEL NORTE DE SANTA FE  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS DE HACIENDAS DEL SUR DE SANTA FE  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS DE HACIENDAS DE ROSARIO  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS DE HACIENDAS DE SANTA FE  
CENTRO DE CONSIGNATARIOS Y MARTILLEROS DE HACIENDAS DEL NORTE DE BS. AS.



# LEY 17.607: "ALENTO LA ESPECULACION"

## Claman los Locatarios

La Asociación de Locatarios acaba de dar a conocer un extenso comunicado — copia del cual remitió al presidente de la Nación y a los comandantes en jefe — referido a las consecuencias, a juicio de la entidad, negativas, derivadas de la aplicación de la ley de locaciones urbanas N° 17.607.

Señala que cuando esta norma fue promulgada por quienes ejercían entonces el gobierno de la Nación, "nuestra institución previno que esa ley era atentatoria contra la vida y el desarrollo de la pequeña y mediana empresa; creaba un injusto privilegio para el sector rentista; despojaba al empresario locatario de sus constitucionales derechos sobre el fruto de su trabajo contenido en el universalmente reconocido «fondo de comercio» y creaba las condiciones para que éste pasase automáticamente a manos del improductivo rentista."

Por esas razones y otras que enumeraremos luego, la Asociación solicita "como justo y necesario": 1º) El reconoci-

miento jurídico del valor y el derecho al fondo de comercio, por tratarse del fruto del trabajo del empresario-locatario. 2º) La derogación de la ley 17.607, por ser atentatoria y prácticamente confiscatoria, contra la vida empresarial, industrial, comercial y profesional. 3º) Suspender todos los desalojos y avasallantes disposiciones judiciales que emanen de la aplicación de la ley, y 4º. Poner nuevamente en vigencia la ley 16.739, hasta que el futuro Parlamento legisle equitativamente sobre la materia.

### • Causa del Caos

Sostiene, además, la entidad que la Ley N° 17.607 "no es la única causa de la caótica situación económica del país, pero en el orden interno es una de las principales. Como consecuencia de dicha ley se han destruido talleres, comercios, organizaciones profesionales y se ha sembrado a las grandes urbes argentinas de abandonados y sucios locales que perjudican con su

negativa presencia el esfuerzo del empresario, y también de baldíos".

"Con la aplicación de la Ley 17.607 se alentaron la especulación, la usura y la renta estática, contra el trabajo creador, la empresa y el desarrollo. Se mutiló el derecho del locatario y se liberó en forma absoluta la voracidad especulativa del rentista."

El documento se refiere, luego, a las recientes medidas económicas del gobierno y en otro párrafo expresa que "se trató de cambiar el sistema comercial, propugnando el comercio concentrado y masivo por los denominados supermercados, a los que se prodigaron beneficios y privilegios, y luego, especulativamente, se presentaron en convocatoria de acreedores, para descargarse, en una hábil maniobra, el sostenimiento económico de la empresa supuestamente deficitaria, en las espaldas del pequeño y mediano productor, que en su mayoría, eran sus proveedores".

## VIVIENDAS: OTRA TRAMPA PERJUDICA AL COMPRADOR

ROSARIO, 22 (De nuestro corresponsal). — Un nuevo caso de empresa constructora de viviendas que no cumple las estipulaciones firmadas y trata de hacer recaer las responsabilidades y las consiguientes cargas económicas extras, en los compradores, se ha registrado en esta ciudad.

La protagonista de este nuevo penoso episodio, que se repite y repite, sin que a ningún responsable "se le mueva un músculo de la cara", es la empresa Field Construcciones, de sólido prestigio en los círculos económicos locales. Posición que no comparten, a estas alturas, los compradores del barrio de viviendas que construye esta firma en la zona de Nuevo Alberdi.

### • Incumplimiento de Contrato

Field Construcciones, con domicilio en Belgrano 342 de la Capital Federal, vendió por el sistema de cuotas adelantadas, uno de los pingües negocios del día en materia inmobiliaria, un cierto número de viviendas en el lugar mencionado de esta ciudad. Los contratos, en todos los casos, establecen plazos de entrega, es decir de duración de las obras. Como ocurre hasta el aburrimiento en todo el país, la empresa no cumplió tales plazos. Vencidos éstos, en este caso, solo construyó la mitad de las viviendas prometidas.

Lo paradójico del asunto, es que la falta de cumplimiento por parte de la empresa, que de por sí, y claramente, constituye un perjuicio para el comprador, da lugar a que la empresa lo "condene" además, a pagar más de lo estipulado. Se trata de una maniobra conocida. El alza

de los precios, la autoriza, según el contrato que no contiene ninguna cláusula que pene a la empresa por no entregar en término, a aumentar las cuotas mensuales que pagan los compradores y, naturalmente, el precio total de la vivienda. El malestar entre los adquirentes es muy grande, hasta el punto que se afirma que al ritmo actual, cada unidad de vivienda llegará a costar 130 millones de pesos.

### • Prueba Fehaciente

Como consecuencia del incumplimiento, Field Construcciones ha sido intimada por la municipalidad local, so pena de demanda judicial. La comuna reclama la devolución del importe que invirtió en la realización de las obras de infraestructura en el barrio: desagües cloacales y pluviales, agua corriente y electricidad, en la proporción correspondiente a la parte de las obras que la empresa no realizó. En esta oportunidad, aproximadamente el 50 por ciento, que es el número de viviendas aún no construidas a pesar de haber vencido el plazo estipulado por contrato. La municipalidad funda su reclamación en las disposiciones de la Ordenanza 1.599-62 y exige también los intereses respectivos. Valga este hecho, como prueba fehaciente del incumplimiento por parte de Field Construcciones que, por supuesto, no está penado en ninguna cláusula de los contratos que esta firma con los adquirentes, a los que agobia con cláusulas "trampas", como lo hacen la mayoría de las empresas de construcciones e inmobiliarias.

## DELINCUENCIA HORIZONTAL

### COMO LLEGAMOS A ESTO

#### SEGUNDA NOTA

Cuando se sancionó la ley original de propiedad horizontal, época peronista, sucedieron tres cosas: a) Un humorista, entonces con más ingenio que dinero (con el tiempo sería al revés), la rebautizó propiedad "plezal", inspirándose en un personaje de conventillo; b) un vespertino (que por supuesto no era CRONICA, todavía nonata) realizó una campaña publicitaria previa de tipo institucional, es decir, vendiendo propaganda como si fuese información; c) La ley se hizo con fines y propósitos de promoción, alentando a los eventuales inversores con ventajas y beneficios de naturaleza práctica. Entonces no era ningún problema alentar a los inversores. En primer lugar porque el gobierno era el principal constructor de viviendas, directa o indirectamente y vigilaba sus obras y las de los otros. Por lo demás, era un mercado bien abastecido, comparativamente con lo que vendría después, y había que competir en precio y calidad.

El problema vendría al caer el gobierno peronista. Lo primero que exigieron los intereses triunfadores (aparte de la persecución y caza de delegados obreros y comisiones internas) fue que el Estado debía abstenerse de construir viviendas. La construcción —dijeron— es una actividad privada. "El Estado no puede invertir en bienes improductivos", explicaron.

"Dejemos que la iniciativa individual asuma esa responsabilidad y todos sus riesgos." En 16 años, la actividad privada "construyó" un déficit habitacional de 2.500.000 unidades! "Infló" los costos hasta marginar del sueño de la casa propia a dos tercios de la población y dejó en el camino, en la calle, a millares de pequeños ahorristas que creyeron en los delinquentes de "guante blanco".

Pero el Estado no fue apartado del todo del "affaire"; solo de las utilidades. La mayor parte de la financiación vino de los fondos comunes del ahorro popular o directamente de Tesorería; el resto, naturalmente, lo pusieron las víctimas. Y entre Estado, ahorro popular y víctimas, la iniciativa privada construyó casas y pisos, muchos de lujo asiático, para los privilegiados que no necesitaban ayuda, gente que si les faltaban algunas virtudes les sobraba en cambio dinero, de cuyo origen mejor no hablar. Así llegamos a esto de hoy. Los que hablan por boca de ganso, y los "gansos del Capitolio", se llenan la boca hablando de la iniciativa privada. Al pueblo, cuando oye iniciativa privada, en la Argentina, primero le parece oír un idioma extraño y luego, instintivamente, se lleva las manos a los bolsillos.

En la nota anterior vimos seis formas de delito consumados en nombre de la "delincuencia horizontal". En la próxima, veremos la N° 7, de rigurosa actualidad y —naturalmente— de absoluta impunidad.

## "PLATO VOLADOR" QUEMO EL ROSTRO DE UN TRABAJADOR

BAHIA BLANCA, 22 (De nuestro corresponsal). — Un trabajador rural manifestó que presenció las evoluciones de un OVNI (Objeto Volador No Identificado), que durante varios minutos recorrió los campos a poca altura y mucha velocidad. El testigo, que quedó inmovilizado debido a una fuerza extraña que emanaba de la poderosa luz del "plato volador", sufrió quemaduras en el rostro. Narró que los animales cambiaron de color mientras el objeto sobrevolaba la

zona y luego lo recuperaron cuando éste desapareció.

Se trata de Osvaldo D'Annunzio, de 19 años, empleado de la Cooperativa Agraria de Oriente y con residencia en la estación Giles del partido de Coronel Dorrego. Reveló que en la noche del domingo anterior, cuando se dirigía a la casa de su novia, advirtió una fuerte luz en el cielo: "parecía una estrella —afirmó— y permaneció durante un largo rato inmóvil en el firmamento para desaparecer luego, levantando un fuerte viento y mucha polvareda".

D'Annunzio añadió que él estaba con las manos en los bolsillos y quedó inmovilizado. "No podía sacarlos, ni mover los dedos ni los brazos; afortunadamente, pude caminar y llegar a la casa de mi novia, donde me hicieron masajes. Allí comprobé que al mirar ese objeto me había producido quemaduras de primer grado en el rostro".

Efectivamente, el doctor Adalberto, médico de la zona, lo atendió de quemaduras que

el trabajador rural tenía en el rostro. El testigo dijo además que durante el tiempo en que el "plato volador" permaneció en la zona, todas las vacas cambiaron de color y recién lo recuperaron cuando el objeto extraño desapareció.

Cabe destacar que la zona donde vive D'Annunzio es totalmente descampada y por lo tanto él fue el único testigo que presenció las evoluciones del OVNI. Actualmente D'Annunzio sufre de permanentes dolores en la cabeza y el cuero cabelludo.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS  
SUBSECRETARIA DE RECURSOS HIDRICOS

### OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

VENCIMIENTOS para el pago sin recargos e intereses

#### 1er. SEMESTRE

para inmuebles ubicados en  
AGLOMERADO BONAERENSE E INTERIOR

30 DE SETIEMBRE

Las boletas ya fueron remitidas. Los usuarios que no las recibieron deberán reclamarlas en el distrito correspondiente.

#### 2º SEMESTRE

para inmuebles ubicados en  
CAPITAL FEDERAL

15 DE OCTUBRE

Ya se está procediendo a la distribución de las boletas. Informes: Córdoba 1950 - T. E. 42-0051 al 63; 46-9695; 49-3674; 46-9968.

## TEMARIO DE CALIFICADO INTERES EN LOS CURSOS PARA TECNICOS OPTICOS

El próximo mes de octubre el Instituto Politécnico Modelo IPM, ha de comenzar un curso para Opticos Técnicos Graduados al que

se ha bautizado "Primeras Jornadas Nacionales Técnico-Científicas de Óptica". El curso será dirigido por el contactólogo señor Luis Carlos Fliguer, el doctor Alseberg, la señorita Cristina Dos Santos, el señor Jorge Alloati y el licenciado Jorge Méndez.

Los temas a tratar serán: Anatomía y Fisiología Ocular, Especialidades Ópticas, Introducción al lente de contacto, prótesis oculares, etc. Las clases se han de dictar en la sede de la Asociación de Cronistas Cine matográficos, Maipú 621, P.B. Los profesionales que lo deseen pueden recabar datos al 392-1900.

**NO**  
NECESITA GARANTE

CON  
MENSUALES \$29  
YA ES SUYO

SIN ANTICIPO  
SIN CUOTAS EXTRAS

ABIERTO TODO EL DIA

MUEBLES

**PIPMAN**

SARMIENTO 1730

## COMO BLANQUEAR SU CUTIS

Haga un ensayo y como otras miles de mujeres aplíquese por la noche Crema Pecosin, hasta que su cutis luzca hermosamente blanco, terso, suave, libre de manchas, pecas y puntos negros. Pida Crema Pecosin en Farmacias y Perfumerías.

## NASSER: UN FUNERAL

Con motivo de cumplirse el 28 del corriente el primer aniversario de la muerte del presidente de la República Árabe Unida, coronel Gamal Abdel Nasser, la colectividad árabe residente en nuestro país evocará ese acontecimiento organizando un funeral cívico en memoria del caudillo del Nilo, a efectuarse el 28 del corriente a las 20.30 en el Centro Islámico, situado en la avenida San Juan 3051.

Al oficio religioso concurrirán miembros del cuerpo diplomático acreditado ante el gobierno argentino, autoridades de las entidades privadas y numerosos invitados especiales.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS  
SECRETARIA DE ESTADO  
DE OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTE  
FERROCARRILES ARGENTINOS  
REGION SUDOESTE  
Llámanse a Licitación Pública

Licit. N°	Descripción	Apertura Día Hora	Precio d/Plieg. \$ Ley 18.188
SA. 82	Por la reparación de motores de tracción de locomotoras Baldwin ..	6/10/71 9.00	\$ 25.—
SA. 76	Por la limpieza y desinfección de coches de la sección local .....	6/10/71 10.00	\$ 500.—
SA. 80	Por la limpieza del hall en estación Plaza Constitución .....	6/10/71 11.00	\$ 100.—
G. 5141	Pinturas y disolventes ..	7/10/71 9.00	\$ 25.—
F. 7621	Zapatas de freno de hierro fundido .....	7/10/71 10.00	\$ 20.—
SA. 83	Por la reparación de sobrealimentadores Cooper Bessemer .....	8/10/71 9.00	\$ 20.—

Los pliegos de condiciones pueden consultarse y/o adquirirse en el Departamento Abastecimientos Remedios de Escalada (Secc. Muestuario) todos los días hábiles menos sábados, de 8 a 13 horas provistos de documentos de identidad. Las propuestas serán recibidas en la Oficina de Mesa de Entradas del Departamento Abastecimientos Remedios de Escalada los días hábiles menos sábados de 7 a 14 horas hasta el día anterior a la apertura de cada licitación y el día de la misma hasta la hora fijada en la Oficina de Aperturas del citado Departamento en Remedios de Escalada.



## Caso de Cólera en Nave Española: Precauciones

Una terrible situación se habría creado en una nave española que navegaba hacia el puerto de Buenos Aires, procedente de Europa, con un hombre enfermo que presenta los síntomas del cólera. Se trata del buque Luchana, que partió de Sevilla y que el 11 del corriente mes estableció contacto con el buque argentino Río Tunuyán.

### • Estado del Paciente

Lo hizo para pedir información sobre un enfermo que llevaba seis días con fiebre muy alta y vómitos permanentes. El médico de la nave argentina, doctor Héctor Casco, requirió toda la información posible sobre el estado del paciente y finalmente recetó antibióticos y suero ante la certidumbre de que se trataba de cólera. Al mismo tiempo, por radio, el capitán argentino, José Barrero, pidió a su colega español que le diese su hoja de ruta, recibiendo por respuesta que se dirigía al puerto de Buenos Aires.

### • Aviso Previo

Lógicamente, cuando la nave argentina llegó a destino avisó a las autoridades que un barco español iba a arribar con un enfermo presumiblemente afectado por el cólera. Las autoridades argentinas, por lo tanto, han adoptado las disposiciones necesarias para establecer la debida cuarentena si se comprueba que tal enfermedad ha sido detectada en el Luchana.

### • A Santa Fe

Se estima que el buque español podrá arribar al Río de la Plata dentro de dos o tres días y si bien nada se ha informado oficialmente, se sabe que la nave sería enviada a Santa Fe, donde se impondría un cordón sanitario para no permitir el ascenso ni descenso de personas hasta que el peligro haya desaparecido totalmente.

## Discrepan Voceros Militares y Religiosos

# CONFLICTO EN GOYA

CORRIENTES, 22 (De nuestro corresponsal). — Un caso inusitado de crítica periodística, rodeado de pormenores singulares, ha conmocionado a la ciudad correntina de Goya. Un grupo de menores, estudiantes de filiación católica, editaban una revista política, agresiva y la imprimían en la Casa de las Hermanas Auxiliadoras Parroquiales, a cargo de religiosas.

La revista, con el nombre de "¿Viste?", se editaba en mimeógrafo, con tapas de cartón. Contenía un variado material político nacional e internacional (americano), con agudas críticas a las autoridades argentinas, en todos los niveles. Pero lo que causó el "gran revuelo" fue un artículo en el que se fustigaba severamente a "los jóvenes que ingresaban al Colegio Militar". Un material altamente antimilitarista, que causó irritación entre los jefes de la guarnición local, que fue la que impulsó la investigación.

### • Investigación Militar

Establecido el origen de los papeles y cartón utilizados y sus compradores, fue fácil para las autoridades militares, que se encargaron de la investigación, individualizar a los autores. Diversos procedimientos, entre ellos el allanamiento

de la residencia de las religiosas, estuvieron a cargo de efectivos militares y policiales al mando del teniente primero Hernán Burgos, de la guarnición militar.

La forma en que se realizó la investigación y las pesquisas, son informados contradictoriamente por las autoridades oficiales y por el cuerpo docente del Instituto del Profesorado "José M. Estrada" en el que estudian los menores involucrados, dando lugar asimismo a declaraciones oficiales de la guarnición militar y del obispo de Goya, monseñor Alberto Devoto, que también se contraponen.

### • "No Hubo", "Sí Hubo"

La diferencia fundamental entre ambas versiones, es que la militar asegura que todos los procedimientos se realizaron bajo estrictas reglas judiciales y que "no hubo detención de menor alguno, antes, durante y después del procedimiento". El comunicado de los docentes, dice que hubo dos procedimientos a cargo del teniente 1º Burgos, quien de civil, y con una veintena de soldados "controló" un panel del Instituto sobre el tema "La escuela secundaria, la reforma educativa y la participación directa de la institución escolar en el contexto social". El otro fue en la casa

de las religiosas, en las que se secuestraron una máquina de escribir, un grabador y cintas magnetofónicas de conferencias grabadas y comunicaciones de sacerdotes del Tercer Mundo. Afirma, por otra parte, que los menores fueron citados con sus padres a la comisaría y allí "quedaron detenidos e incommunicados". Agrega que, asimismo, los padres comparecieron ante la guarnición militar, donde se les "proporcionó una versión absurda de los hechos".

### • "Pacificación Nacional"

El documento del obispo Devoto, por otra parte, es particularmente violento. Sostiene que los procedimientos tuvieron fines intimidatorios, que "en forma arbitraria se detuvo a personas menores" y que "una vez más se advierte la falsedad de las declaraciones oficiales llamando a la pacificación nacional, que al mismo tiempo son desmentidas por los repetidos hechos de que somos testigos".

Lo cierto es que la polémica religioso-militar ha conmocionado a la opinión pública, no solo de Goya, sino de la provincia entera y se aguarda el desenlace del diferendo suscitado, que no es el primero en este ámbito.

## PREPARASE OPERATIVO ANTIPOLIO

Entre octubre y noviembre próximos, el Ministerio de Bienestar Social, por conducto de la Secretaría de Estado de Salud Pública, llevará a cabo en todo el país, como informáramos, el programa denominado "Consolidación de la Protección contra la Poliomielitis", que incluye la realización de dos operativos de vacunación masiva, el primero de los cuales fue anunciado para los días 8 y 9 del mes entrante y el segundo cumplirá entre el 26 y 27 de noviembre.

### • Dos Dosis

La vacunación comprenderá a todos los niños hasta los 14 años y a las mujeres en estado de embarazo hasta el quinto mes de gestación. La población infantil recibirá dos dosis de vacuna Sabin oral, la primera en octubre y la segunda en noviembre.

### • Casos

El programa de "Consolidación de la Protección contra la Poliomielitis" afirma una base definitiva en la prevención de la enfermedad que, en lo que va del año, ha originado 451 casos, de los cuales 36 fueron fatales. Se prevé que más de 7.500.000 niños y 300.000 embarazadas serán sometidos a la vacunación, lo que refleja, fehacientemente, la energía con que el gobierno nacional ha encarado el problema.

### • Suficiente

Por otra parte, se informa que el Ministerio de Bienestar Social ha adquirido 14.000.000 de unidades de vacuna Sabin oral para atender la demanda de la campaña. Cálculase que con esta cantidad se cubrirán totalmente las necesidades de los dos operativos antipoliomielíticos organizados.

# Entradas gratis para el Circus Show de Carlitos Balá en todas las sucursales de Bonafide '71!

Para que todos los chicos puedan ver en persona a la Troupe de Carlitos Balá y a los increíbles Gaby, Fofó y Miliki.

Además, en todas las sucursales Bonafide hay payasos que regalan golosinas, globos, distintivos y vales para viajar en el fabuloso trencito del país de los caramelos!

Vaya con sus chicos a Bonafide y festeje a lo grande la llegada de la primavera.



**Bonafide** 71

Calidad, frescura, atención... y el mejor café del Brasil.

**PLACARD**  
2 X 2.50mts.  
DESARMABLE  
\$ 399.-  
**PLACARDS MONROE**  
Monroe 2676



## Manipulando una Escopeta Mató a Niño de 13 Años

**crónica**  
**POLICIAL**

RESISTENCIA, 22 (De nuestro corresponsal). — En un penoso y lamentable accidente registrado a orillas del río Negro perdió la vida el menor Rafael Eugenio Sosa, argentino, de 13 años, como consecuencia de un disparo de escopeta calibre 16. La víctima se encontraba en compañía de otros compañeros en la margen del río Negro que atraviesa la capital chaqueña. En esas circunstancias, Lorenzo Molina, de 15, se apoderó de la escopeta —que se encontraba colgada de la rama de un árbol— y sin advertir que estaba cargada accionó el gatillo en momentos en que pasaba Sosa.

### En el Baño de un Hotel

ROSARIO, 22 (De nuestro corresponsal). — Un hombre —cuya identidad no fue suministrada— pereció por asfixia en el interior de un hotel de la ciudad de Arroyo Seco. La víctima, que se alojaba transitoriamente en dicho hospedaje, se estaba bañando con agua caliente utilizando un calefón a gas. Al parecer, se produjo una pérdida de gas que ocasionó el trágico desenlace.

### Cayó a un Pozo

NEUQUEN, 22 (De nuestro corresponsal). — José Ignacio Palma, argentino, de 22 años, circulaba en su bicicleta por una calle de la localidad de Cutralcó. Inadvertidamente cayó en un pozo —de un metro de largo por 60 centímetros de ancho y 50 centímetros de profundidad— que técnicos de una empresa habían abierto para establecer la solidez del suelo a fin de pavimentar la calle. Palma falleció luego en el hospital local.

### Prefectura Naval

La Prefectura Naval Argentina iniciará el 27 del actual, en el puerto Iguazú, la gira anual de inspección de embarcaciones y exámenes a los ríos Alto Paraná, Paraguay y Paraná hasta Reconquista, incluyendo Goya.

### Homicida Preso

La Brigada de Investigaciones de San Nicolás detuvo a Ramón Orlando Retamal, argentino, de 34 años, que asesinó a Roberto Alfonso de seis disparos de revólver el 9 de febrero de 1970.

### Escuela de Policía

Hasta el 30 de diciembre quedó abierta la inscripción de aspirantes a cadetes de la escuela "Juan Vucetich", en parque Pereyra Iraola.

### Incorporan Marineros

La Prefectura Naval Argentina informó que se encuentra abierta la inscripción en Cangallo 50, Capital Federal, para incorporar 50 marineros. Los candidatos deben haber aprobado el ciclo de enseñanza primaria y haber cumplido el servicio militar obligatorio.

## 49 Asaltos, 3 Asesinatos y 6 Heridos

# Dúo de Hienas Humanas

Dos individuos de la más baja extracción social que tenían aterrorizado a un vasto sector sureño de la población del Gran Buenos Aires cayeron, finalmente, en manos de los efectivos policiales pertenecientes a la comisaría de Berazategui, donde se encuentran momentáneamente alojados. Se trata de Héctor Antonio Fernández (a) "Bombacha" y Oscar Cáceres (a) "El tanque", ambos de 27 años de edad, quienes, apremiados por los interrogatorios, terminaron por confesar autores de 49 atracos, tres homicidios, seis lesiones a sus víctimas, y el primero de los nombrados intentó vengar a una mujer a la que había robado, ultimándola al resistirse.

La ininterrumpida sucesión de hechos delictuosos de tal índole en la zona motivó que comisiones de la referida comisaría patrullasen, desde el 17 del corriente, su jurisdicción. En una de esas recorridas se sorprendió en la esquina de las calles 1 y Mitre a un sujeto sospechoso que, al intentarse interrogarlo comenzó a correr. Fue alcanzado a las seis cuadras, y conducido a la comisaría se lo identificó como Fernández (a) "Bombacha". Desde un principio se cerró en un mutismo absoluto, pero di-

rigido hábilmente el interrogatorio terminó por reconocer que el delito era su medio habitual de vida y que se había asociado con un tal Cáceres y un tercer sujeto al que solo conoce como "Cacho". Este último era quien proveía las armas y reducía lo robado.

En un rancho del Villa Jacarandá otra comisión encontró oculto y capturó a Cáceres (a) "El Tanque", que ya en la comisaría, negó toda relación con Fernández, pero al ser acusado directamente por éste y ante la magnitud de pruebas reunidas en su contra terminó por aceptar que desde hacía años venía delinquiendo. Entre los hechos reconocidos por los execrables individuos hay uno que sobrepasa los límites de todo lo más horrendamente imaginable.

Se trata del cometido el 21 de agosto pasado. Juan Valdez (a) "Tito", en una oportunidad les manifestó que conocía sus andanzas al margen de la ley y amenazó con denunciarlos. Fue su sentencia de muerte, pues en la mencionada fecha, mediante engaños, lo llevaron hasta el paso a nivel de Sevilla y camino a Ranelagh, donde lo golpearon con saña, desvaneciéndolo. Luego lo arrastraron hasta las vías para aguar-

dar el paso de un tren y arrojarlo debajo de él y hacer aparecer así el hecho como un accidente. Mientras esperaban, Valdez reaccionó y trató de huir, pero se lo impidieron las hienas humanas que ahogaron también sus gritos tapándole la boca. Al verse perdido, Valdez suplicó clemencia llorando, pero al pasar el primer tren en dirección a Constitución lo arrojaron a las vías. Su cuerpo quedó despedazado y los monstruos satisfechos.

También admitieron que el 27 del octubre de 1970 asaltaron a Domingo Sano, de 20 años, quien, al resistirse, fue ultimado de una puñalada por Fernández. Y fue este mismo sujeto quien tiempo atrás trabó relación en un baile con una mujer conocida como "Negrita", logrando que lo acompañara a un hotel alojamiento. Pero en el trayecto decidió robarla y, al resistirse, la infeliz mujer fue asesinada de un balazo en el pecho. Confesaron también atracos a vecinos, comerciantes, colectivos, taxistas y repartidores, en seis de cuyos hechos lesionaron a puñaladas y balazos a sus víctimas, intentando violar a una mujer sin éxito ante su resistencia.

## La "Muerte Blanca": Apresan a un Traficante de Cocaína

En la esquina de Carlos Pellegrini y Lavalle fue interceptado por una comisión policial especializada en la prevención y represión del tráfico de alcaoides, Francisco Catalano, argentino, de 41 años, soltero, domiciliado en la calle Asunción 2279.

Se lo había vigilado durante mucho tiempo y se tenía la certeza de que vendía la "muerte blanca". El detenido negó terminantemente tener algo que ver con drogas y al revisársele las ropas nada se le encontró. Pero al realizarse una prolija inspección en su domicilio, encontró una importante partida de clorhidrato de cocaína, nume-

rosos envases plásticos con sus respectivas tapas que Catalano, según confesó, utilizaba luego del fraccionamiento del alcaolide.

Agregó que era un "simple minorista" en el negocio de las drogas y que las mismas le eran suministradas por los "mayoristas" a quienes conocía por los nombres de Mazzei, (a) "Quico"; Raschella, (a) "Gabi", y Parisi, los que aún permanecen prófugos pese a la intensa búsqueda efectuada por varias comisiones policiales. Prosigue la investigación para localizar a más eslabones en la cadena de traficantes que se beneficiaban con la venta de la "muerte blanca".

## SE ELIMINO POR ESTAR ARRUINADO

BAHIA BLANCA, 22 (De nuestro corresponsal). — Abumado por los apremios económicos y apesadumbrado por su inmediato desalojo, un conocido almacenero establecido con comercio en la esquina de las calles Castelar y Agustín de Arrieta, se quitó la vida.

Se trata de José Saibene, que alquilaba una finca compuesta de local y vivienda, situada en esta ciudad. Saibene utilizó una cuerda que sujetó a una de las vigas de la casa y se ahorcó en horas de la mañana, en momentos en que se encontraba solo. Su cuerpo fue hallado por su esposa —en horas de la noche— cuando retornó a su hogar.

Las autoridades de la policía de Bahía Blanca realiza intensas investigaciones para esclarecer el suceso, que en un primer momento aparecía, en cierto modo, confuso. Sin embargo, se pudo establecer que el drama se habría originado por los apremios económicos y por la inminencia de su desalojo de la finca. Al parecer, las ventas habrían disminuido notablemente en los últimos meses.

### BUSCO A POKY

Caniche negro mediano pecho blanco, cola corta, collar rojo. Extrav. entre S. Fernando y Virreyes. - Datos 749-0590 y 744-5120. Maschwitz 214, Tigre. Buena gratificación

## MORENO

SEGUNDA SERIE CON SOLO \$ 50 TOME POSESION DE SU LOTE Extraordinarios lotes rodeados de edificación, comercios, escuelas, luz y colectivos. DESDE \$ 40 PÍMES. DAMOS POSESION C/2 CUOTAS VENDEMOS UNICAMENTE DESDE NOFICINAS. De lunes a viernes de 8.30 a 12 y 14.30 a 18 hs. Sáb. y Dgos. de 17.30 hs. F.A. 743-174-57. Venden: ADM. GRABARNIK y A. R. DONOFRIO S.C.A. Martínez Melo 713 - Moreno Lado Norte - Fte. a la plaza

## MARDEL: DOS EBRIOS BALEAN AL PROPIETARIO DE UN BAR

MAR DEL PLATA, 22 (De nuestro corresponsal). — El propietario de un despacho de bebidas fue gravemente herido de ocho balazos por dos individuos, presumiblemente en estado de alcoholización. Tras consumar la bárbara agresión, despojaron al comerciante de una pequeña suma de dinero y emprendieron la fuga, logrando desaparecer.

Escenario del sangriento suceso fue la despensa y bar que Abel Soria, argentino, de 53 años, tiene establecido en la esquina de las calles Ayacucho y Chile, de esta ciudad.

En horas de la noche, cuando el comerciante se encontraba solo en el local, irrumpieron dos desconocidos, presumiblemente

ebrios, los que de mala manera le exigieron a Soria les vendiera una botella de vino.

Según parece, el comerciante se negó a despacharles la bebida dado el estado en que se encontraban los dos sujetos, por cuyo motivo los desconocidos sacaron sendos revólveres y le dispararon a Soria diez proyectiles, ocho de los cuales impactaron en el cuerpo de la víctima, que cayó con sus ropas tintas en sangre. Los agresores abrieron el cajón del mostrador y se apoderaron de la suma de tres mil pesos, tras lo cual se dieron a la fuga. Vecinos de Soria que escucharon los disparos y vieron huir a los autores, lo trasladaron hasta el hospital, donde quedó internado en grave estado.

## BUSCANDO SOLUCIONES

### Piden Trabajo

Pedro Damián Ramírez, de 33 años de edad, práctico en tareas generales de depósitos o como acompañante de camioneros, necesita con suma urgencia que alguien le dé trabajo. Es hábil en 3 hijitos y desde hace unos meses no tiene ocupación. Posee óptimas referencias. Quienes puedan brindar una solución a este criollo, dirigirse a la calle De La Serna N° 4826, Villa Domínico (Buenos Aires).

—Un joven que tiene una deficiencia física, pero lleno de optimismo y con fe en la sociedad, pide por nuestro intermedio que alguien le dé trabajo. Es hábil en trabajos manuales o para cuidar alguna portería. Los interesados deben dirigirse a: Antonio Carlos Yañez, Ancaste 3462 (Cap. Federal).

Maria Aracely García, domiciliada en la calle Francisco Bilbao 3561, Capital Federal, desea que alguien le dé trabajo en oficina. Tiene 48 años de edad y conoce todas las tareas de escritorios. Óptimas referencias; quienes puedan suministrar trabajo a esta señora, dirigirse a la dirección señalada.

### Desaparecidos

Encarnación Durán Guzmán, una joven de 20 años de edad, boliviana, desapareció del hogar hace unos 25 días. Sus padres, alarmados, ruegan cualquier infor-

mación sobre su paradero. Vestía: pullover verde, polera marrón claro, pollera bordó y calzaba zapatos marrón militar. La madre, ante la ausencia de su hija, se encuentra gravemente enferma y clama por el regreso de Encarnación. Quienes puedan aportar datos, dirigirse a la calle Guatemala y Chile, Moreno (Bs. As.), o llamando al T.E. 0228-20101.

Ramón Epifanio Sosa, de 52 años de edad, desapareció del hogar. Vestía: pantalón y saco negro, camisa verde, pullover gris claro y calzaba zapatos negros. Quienes puedan suministrar información sobre el paradero, dirigirse a la calle Río Colorado 509, Barrio Mayol, Florencio Varela.

Fernando Ariel Agüero, un niño de dos años y medio de edad; lo llevó el padre, que se encuentra separado. Como tenía días de visita, aprovechó un descuido de la madre y desapareció con el bebé. La madre, desesperada, recurre a nosotros para que alguien pueda suministrarle datos sobre el paradero de padre e hijo. Llamar al T.E. 243-5554 (señora Carmen).

Ana María Cali, de 22 años de edad, que sufre de amnesia, desapareció del hogar hace 20 días. Sus familiares ruegan cualquier información sobre su paradero. Dirigirse a la calle Chile 1341 Dto. "B" o bien llamando al T.E. 38-1458.

FABRICA de MUEBLES OFRECE:

# 20 ARTICULOS Con 1 Cuota!



de mSn 4.500  
SIN ANTICIPO  
TODO EN CUOTAS

- 1 ROPERO 2 m.
- 1 CAMA
- 2 MESAS DE LUZ
- 1 COMODA
- 1 ELASTICO
- 1 COLCHON
- 1 ALMOHADADA
- 1 ESPEJO
- 1 COLCHA
- 2 ALFOMBRAS
- 1 BANQUETA
- 2 VELADORES
- 4 SILLAS TAP.
- 1 MESA FORMICA

35 CUOTAS DE  
mSn 4.500  
TOTAL  
mSn 157.500



Y TAMBIEN A LOS NOVIOS: SI NO PUEDEN RETIRAR DE INMEDIATO SE LO GUARDAMOS EN NUESTROS DEPOSITOS SIN CARGO  
**Karpen MUEBLES** Casa Central: AV. SAN MARTIN 3263  
A 1/2 CUADRA DE JONTE - T.E. 58-2282

MEDIOS DE TRANSPORTE: • DE PLAZA FLORES Col. 133-113 • DE PLAZA ONCE Col. 105 • DE CONSTITUCION Dm. 149 y Col. 69 • DE Bca. BELGRANO Col. 63-113-44 • DE LI- NIERS Col. 109 y 47 • DE CHACARITA Col. 63-44 y 47 • DE PUENTE SAAVEDRA Col. 133 • DE AV. F. BEIRO Y GRAL. PAZ Col. 146 • No cerramos al mediodía

y en LANUS **Av. Pavón 4282** A 2 Cuadras Estación TEL 241-0524  
(Actual H. YRIGOYEN)

# VOTE por... llaneza



## Casa de Moneda: Desaparecen Planchas de Billetes de 5 y 10 Mil

## SUSTRAJERON 52 MILLONES

Un fabuloso robo de planchas de billetes de 5.000 y 10.000 pesos, registrado en dependencias de la Casa de Moneda, que funciona en la zona de Puerto Nuevo, tomó estado público en la víspera, pese a la falta absoluta de información oficial. Ni el ministerio de Economía, ni la secretaría de Hacienda han suministrado informe alguno con respecto al insólito robo, que de acuerdo a lo trascendido el monto de lo sustraído superaría la suma de 52 millones de pesos moneda nacional. Tampoco las autoridades policiales, pese a la insistencia de los cronistas destacados en el Departamento Central de la calle Moreno, accedieron a suministrar detalles de la fabulosa e inexplicable sustracción de las planchas impresas de los billetes de cinco y diez mil pesos.

## • Verdadera Conmoción

De acuerdo a lo trascendido, hace varios

días las autoridades de la Casa de Moneda advirtieron la desaparición misteriosa de planchas impresas de billetes de cinco y diez mil pesos. De inmediato se hizo un recuento, comprobándose que faltaban planchas por un monto que superaría los 52 millones de pesos. El hecho provocó conmoción.

Una minuciosa inspección de las distintas dependencias del edificio donde funciona la Casa de Moneda, en busca del dinero desaparecido, no arrojó resultados positivos, por cuyo motivo las autoridades de la casa pusieron en conocimiento a los funcionarios de la Secretaría de Hacienda, los que posteriormente informaron del hecho a las autoridades policiales, haciendo la denuncia correspondiente en la comisaría 46ª, en cuya jurisdicción se encuentra la Casa de Moneda.

Desde ese momento una absoluta reserva

rodeó el hecho. La Policía Federal, por intermedio de sus organismos especializados, se abocó a la investigación del sensacional robo, habiendo trascendido que a algunas planchas les faltaría todavía las firmas del presidente y del gerente general del Banco Central. Las restantes, siempre de acuerdo al trascendido, estarían completas y listas para ser lanzadas en circulación por los autores de la sustracción.

Sin que pudiera confirmarse la versión circulante ayer, la policía habría concretado la detención de algunas personas que presuntamente estarían implicadas en la maniobra de la desaparición de las valiosas planchas.

## • Robos Anteriores

Ya en otras oportunidades fueron llevadas a cabo sustracciones en la Casa de

Moneda, pero nunca del monto actual. El día 7 de octubre de 1964, se tuvo conocimiento de que había desaparecido una plancha o su reproducción para la impresión de billetes de cinco mil pesos.

Al ser consultado el entonces subsecretario de Hacienda, manifestó que efectivamente la plancha había sido robada y que se había hecho la denuncia a la Policía Federal y que el delito no alcanzaría mayores consecuencias porque la plancha sustraída no podía ser reproducida por faltare las firmas autorizantes correspondientes. Asimismo, otro de los robos fue cometido en el mes de julio de 1964 cuando se comprobó que de la Casa de Moneda había desaparecido una plancha matriz, o una copia de la misma, que se utiliza en la impresión de estampillas fiscales. Días después se descubrió una multimillonaria falsificación de estampillas para cigarrillos.

## Dictan Preventiva y Embargo Contra Policía Corruptor

Por una resolución dictada por el juez de instrucción doctor Oscar Hermelo, secretario del doctor Migonoli, se decretó la prisión preventiva del sargento de la Policía Federal Víctor Brudeika, viudo, de 44 años, en la causa que se le sigue por el delito de corrupción calificada en perjuicio de un menor de 16 años de edad disponiéndose, además, embargo sobre sus bienes hasta cubrir la suma de \$ 500.000 moneda nacional.

Se desprende del sumario que el 7 de agosto último a las 23.30 el sargento, que prestaba servicio en la Alcaldía de los Tribunales, vistiendo su uniforme se aproximó a un grupo de tres menores que conversaban en la esquina de Pueyrredón y Bartolomé Mitre, solicitando documento a uno de ellos, al que condujo hasta el hotel de Rioja 165, donde se hizo poseer por el menor. El depravado sargento fue detenido al salir del hotel, donde aguardaban los compañeros del menor, quienes lo habían denunciado. El magistrado desechó, por absurdos, los descargos del sargento homosexual.

## Apresan a Miembro de una Banda que se Especializaba en Asaltar Bancos

En un procedimiento realizado en la localidad de General Pacheco por personal de la policía de la provincia de Buenos Aires, con asiento en la Unidad Regional N° 12, de Tigre, se logró aprehender a un delincuente común que formaba parte de una peligrosa organización dedicada al atraco de instituciones bancarias establecidas en las provincias de Córdoba y La Pampa.

Las investigaciones fueron ordenadas por el jefe de la nombrada Unidad Regional, inspector mayor Luis María Fernández, quien dispuso un amplio operativo con el propósito de localizar a numerosos malhechores que tenían aterrorizada a la población. Con ese objeto se comisionó a diversas brigadas pertenecientes al Servicio Externo de la citada Unidad Regional, que comenzaron a practicar un amplio plan de inspección por la zona.

De acuerdo con las confesiones aportadas por el delincuente apresado, se tiene conocimiento que la gavilla —integrada por alrededor de siete delincuentes comunes— habría actuado como si fuera una verdadera célula de carácter extremista. Con los datos suministrados en las declaraciones, se habría comprobado numerosos asaltos a bancos de Córdoba y La Pampa, que permitieron obtener un botín estimado en la suma de 136.710.000 pesos.

El operativo había sido organizado

por personal del Servicio Externo de la Unidad Regional N° 12, de Tigre, en un paraje situado en el barrio El Embrujo, de la localidad de General Pacheco. En una finca deshabitada se aprehendió a un sujeto, que se hallaba afectado por la fractura de una de sus piernas, quien dijo llamarse Roberto Gelzi.

Interrogado por los funcionarios, no pudo justificar su presencia en el lugar, así como tampoco acreditar su identidad. Durante la inspección de la finca se secuestraron un revólver, calibre 38, y una pistola, calibre 32. Ante esa eventualidad, el sujeto fue conducido hasta las dependencias de la nombrada repartición y sometido a un intensivo interrogatorio. Señaló en esas circunstancias que se llamaba Carlos Alberto Pereyra, pero se estableció por último que se trataba de Carlos Pedro Mansilla (a) Carlos Alberto Pereyra, apodado "El Gordo Plaza", quien posee un frondoso prontuario en la sección Robos y Hurtos en la policía de la provincia de Buenos Aires, así como registra pedido de captura.

## • Secuestro

A través de las declaraciones del delincuente, se establece que la fractura de la pierna se la produce en momentos en que sustrae una camioneta en San Miguel y secuestra a

Víctor Manuel De Pazo. El hecho fue consumado juntamente con sus cómplices —aún prófugos— conocidos como "El Gringo Charra", Andrés Savid (a) "El Negro Agustini" y otro sujeto apodado "El Patón". Los malhechores mantienen como rehén a De Pazo con el fin de asaltar la fábrica IPSAN, de San Miguel, pero al advertir a un coche patrullero se dan a la fuga. Al ser perseguidos por los policías, Pereyra abrió la puerta de la pick up y se arrojó al pavimento, fracturándose la pierna.

Confesó que en Córdoba asaltaron el 30 de abril último, el banco de la calle Urquiza; el 29 de mayo, el banco de la provincia de Córdoba, ubicado en Urquiza y Balgorria; el 17 de abril, atracaron la matricería IKA-Renault, en el camino a Pajas Blancas; el 10 de julio, el banco de Laguna Larga; el 13 de octubre de 1970, el frigorífico Swift, de Córdoba, y la empresa La Algodonera, situada en Cochabamba 71, de Córdoba, así como la empresa de transportes OCA, de la ciudad de Córdoba; la sucursal de Correos de la localidad de Ferreyra y la de la localidad Cerro Las Rosas y la celulosa Palmar, y el 16 de julio, atracaron la fábrica 12 de Octubre, en Río Negro. También atracaron la bodega Graffigna y el banco de la provincia de La Pampa, en Catrillo.

## Silvani Confesó Haber Asesinado a Angel Cogoma

LA PLATA, 22. (De nuestro corresponsal). — La investigación del acaudalado comerciante Angel Cogoma parece estar llegando a su fin. Pese al carácter secreto del sumario, se sabe ya que Héctor Silvani —sindicado desde un primer momento como el asesino del potentado— ha confesado la y llanamente su autoría. Sin embargo, la reserva en las actuaciones se mantiene, en razón de que existe la plena seguridad de que hubo investigación.

Y en esa dirección se orientan, ahora, las pesquisas para establecer los móviles del crimen en el que, además, hubo dos coautores. Uno —detenido— es Eduardo Alvarez (a) "El Mono", y el otro —prófugo—, el gendarme Carlos Sosa. En las próximas horas, trascendió, el juez interviniente, doctor Ozafraín, dispondrá levantar el carácter secreto del sumario, lo que permitirá conocer detalles sensacionales relativos a este caso que apasiona por sus características.

## CAE DESDE NUEVE METROS Y PERECE

MENDOZA, 22 (De nuestro corresponsal). — Un desgraciado accidente se produjo a las 18.50 de hoy en una obra en construcción ubicada en la calle Chile 1342, de esta ciudad. Avelino Olivares, albañil que se encontraba trabajando en el encofrado del tercer piso, perdió pie cayendo desde una altura de nueve metros a un patio interno. Olivares, de 50 años de edad, recibió heridas de tal gravedad que dejó de existir en forma instantánea.

## ESTUDIE

Gas (Matriculado).  
Plomero-Cloaquista (Matriculado).  
Electricidad de obra.  
Soldadura Eléctrica.  
Dibujo - Decoración.  
Dibujo de planos.  
Instituto Politécnico Modelo  
TERRADA 1074 - CAP.

## Concurso para la adjudicación de 357 puestos de venta en Ferias y Mercados Municipales.

Con el objeto de promover un mayor y mejor abastecimiento de la población, la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires, a través de la Dirección de Abastecimiento y Consumo, llama a concurso para la adjudicación de 357 vacantes en las ferias y mercados municipales.

El concurso que comprende 15 rubros, se cierra el 30 de setiembre. Las solicitudes se reciben en la Dirección de Abastecimiento y Consumo (Mesa de Entradas) de 9 a 16 horas, en Campichuelo 50.



Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires

Secretaría de Economía  
Dirección Municipal de Abastecimiento



## GUITARRAS de CONCIERTO

Desde \$ 19.- p/mes

## A SOLA FIRMA

Y SIN ANTICIPO  
con funda  
acolchada

FABRICANTES  
DESDE 1870

MAS  
SONORIDAD  
CON  
CUERDAS  
(SINFONIA)

TODO  
PARA  
LA  
GUITARRA

ANTIGUA CASA NUÑEZ  
Sarmiento 1573 46-7164

## VIVIENDAS TOTALMENTE DE MATERIAL

MAS CASA, MAS FUERTE  
MAS MODERNA, CON  
TECHO DE LOSA  
PANEL SANITARIO

EN CUOTAS DE  
\$ 45,50

10 MODELOS DISTINTOS

ATENDEMOS DE LUNES A SABADOS DE 9 A 20 HORAS

CON INSTALACION DE AGUA  
FRIA, CALIENTE Y GAS

VIVIENDAS

MUNDIAL

• POMPETA ALMAFUERTE 864 (a metros  
de Av. Sáenz y Av. La Plata)  
• LUNAR: MONTIEL 142 (a 1 cuadra de la  
estación)



HUBO CORRIDAS, GASES Y DISPAROS

# Enfrentamiento Gremial



Tensión en Valentín Alsina. Fuerzas policiales invitan a los obreros a desconcentrarse, en un clima nervioso.

"Los obreros del ex frigorífico Wilson —hoy FASA— estamos en pie de lucha. Lo hemos demostrado con la ocupación masiva del establecimiento el día 16 del corriente". Así da comienzo un comunicado dado a conocer ayer en circunstancias insólitas. Los obreros del frigorífico FASA fueron a reunirse en su sindicato, ubicado en Habana 568, de Valentín Alsina, en número que superaba los 2.000 con motivo de "solicitar a las autoridades" su renuncia. Cuando pretendían entrar en el edificio, los ocupantes del mismo —según los consultados— miembros de la comisión directiva y gente armada extraña a la casa se lo impidieron. Ante el reclamo de los obreros, uno de los ocupantes extrajo un arma y efectuó varios disparos que no dieron en el blanco, pero que determinaron la intervención de la po-

licia que, en gran número, se encontraba en el lugar.

Corridas y desmayos de varias obreras hubo en la desconcentración. Los miembros de la comisión provisoria y numerosos delegados trabaron de calmar los ánimos, pero la arbitrariedad de los miembros del sindicato obligó a los desalojados a encolumnarse para tratar de penetrar en el edificio.

En la víspera, las autoridades del frigorífico procedieron a abonar la segunda quincena de agosto y prometieron pagar el 5 de octubre próximo el total de lo adeudado. Esos pagos son el resultado del compromiso contraído por la parte empresarial, cuando la Federación Gremial de la Carne asumió la defensa del personal en conflicto, a pesar que los dirigentes del sindicato que los nuclea no responden a sus lineamien-

tos. En esa oportunidad, en reunión celebrada en el Ministerio de Trabajo, el secretario de organización del ente federativo, Abel Arias, reclamó en términos energéticos una pronta solución para el diferendo que causa serios problemas en los hogares de modestas familias.

## • Enfrentamientos

La situación actual en la planta frigorífica se divide en dos situaciones. Por un lado la carencia de pago que determinó la ocupación por parte de los obreros y el desconocimiento a las autoridades del "sindicato por empresa". Por otro la intervención del ente federativo, que por toda diferencia gremial a nivel dirigente, acudió sin análisis de ningún tipo en la defensa de los trabajadores.

## Despidos Masivos en Fábrica Automotriz

Una numerosa delegación de trabajadores mecánicos de la empresa Citroen se trasladaron a CRONICA para protestar por una serie de despidos masivos producidos en la planta Barracas, ubicada en Zepita 3220, de la citada empresa automotriz. Portaban cartelones reclamando solución y acompañados por miembros del consejo directivo del Sindicato de Mecánicos recorrieron varias calles céntricas entonando estribillos alusivos al conflicto.

La entidad sindical, como lo viene

denunciando desde hace varios meses a través de sus dirigentes sindicales encabezados por Dirk Kloosterman, formuló una nueva presentación al Ministerio de Trabajo "por despidos producidos en la empresa Citroen Argentina que, desde hace tres meses a la fecha, ha procedido al despido de 27 trabajadores, agravándose esta situación en los últimos días con el arbitrario e injustificado despido de cinco obreros más".

• Reuniones Conciliatorias  
Asimismo, da cuenta el Sindicato de

Mecánicos y Afines del Transporte Automotor (SMATA) que su consejo directivo, juntamente con los delegados de fábrica, realizó en diferentes oportunidades reuniones conciliatorias, no arribándose a ningún tipo de solución ya que la empresa mantiene su posición intransigente en cuanto a la reincorporación de los despedidos.

La conducción sindical advirtió, además, que de proseguir la situación actual adoptará las medidas que considere necesarias a fin de mantener la fuente de trabajo.

## REUNION DE CGT CON CGE

El consejo directivo de la Confederación General del Trabajo, encabezado por José Rucci, recibirá hoy en la sede de Azopardo 802 a una delegación de la Confederación General Económica que concurrirá presidida por el señor José Gelbard.

## • Documento

Durante el encuentro obrero-empresario, que se iniciará a las 18, se analizarán aspectos de los serios problemas que atraviesan los trabajadores y empresarios nacionales con motivo de la crisis que azota a diversas actividades. Posteriormente al intercambio de ideas entre ambas partes se dará a conocer un documento conjunto sobre diversos temas.

## EDICTOS Y LICITACIONES

### MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS YACIMIENTOS CARBONIFEROS FISCALES

Llámanse a Licitaciones Públicas para el día 29 de octubre de 1971, a las 16 horas: Nº 29/71, transportadoras blindadas; a las 16.15 horas: Nº 31/71, vehículo para transporte de personal; a las 16.30 horas: Nº 32/71, repartidores blindados, y a las 16.45 horas: Nº 33/71, hierro. - Informes y pliegos en Avda. Roque S. Peña Nº 1190, Capital Federal, de 14 a 17 horas.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS - SECRETARIA DE COMUNICACIONES - EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES. - Licitación pública Nº 107 P/71. Vto.: 4-10-71 a las 11 horas. Por la provisión de cajas para teléfonos, bocinas, armazones, porta-horquillas, orejeras, perillas, membranas, etc. Valor del pliego: Pesos 200.00. Pago, retiro de la documentación e informes: En Avda. La Plata 1540, Piso 3º, Capital Federal, dentro del horario de 8.30 a 17.30 hs. Se agradecerá que este trámite se realice con una anticipación mínima de 24 horas, respecto a la fecha fijada de apertura.

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Estado de Obras Públicas y Transporte. Ferrocarriles Argentinos. Región Sudeste. Licitación privada Nº 551/71. Reparación del puente Km. 13,992 Barraca Peña avariado por impactos de embarcaciones. Apertura el 14 de octubre de 1971 a las 16 horas. Valor del pliego \$ 20. Presupuesto oficial \$ 83.935. Adquisición del pliego: Oficina Licitaciones, de lunes a viernes de 12.15 a 18.45 horas, calle Guanahani 322, Buenos Aires.

Juzgado Nacional en lo Comercial Nº 10, Secretaría Nº 19, comunica por dos días en los autos "Rexon S.A.I.C.F. c/Petronzi y Cia. s/elec.", Expte. Nº 25.665, que el martillero Marcelo G. Cabrera rematará el 24 de setiembre a las 16 hs., en Venezuela 1318-20, donde se exhiben: una máquina de calcular marca "Olivetti" manual, Nº 22026532; y una máquina de escribir marca "Remington", de 50 espacios, s/no visible. Sin base. Contado y al mejor postor. Efectivo. Comisión 10 %. Señal 30 %. Entrega inmediata (Art. 565 del Cód. de Proc.) - Buenos Aires, 16 de setiembre de 1971. - Gastón F. Llantada, Secretario.

Juzgado Nacional en lo Civil Nº 26, Secretaría Nº 52, comunica por tres días en el juicio "Gilli José c/Domblide Fernando Cirilo s/ ejecución hipotecaria - Expediente 9100/71", que el martillero Eduardo José Porta rematará el 28 de setiembre de 1971 a las 17 horas, en Acevedo 2415: inmueble sito en calle Bahía Blanca 646/50 - unidad 7 - letra "G" - planta baja. No adeuda expensas comunes. Ocupado por la demandada. De acuerdo a la cláusula hipotecaria 6ª, el bien se entregará totalmente desocupado de personas y efectos a quien resulte comprador. Asimismo, la ocupante se obligó por dicha escritura a entregar el inmueble desocupado. Visitarlo diariamente de 14 a 17 horas. Base, Pesos Ley 18.188, \$ 13.006. Señal 8 %. Comisión 3 %. En efectivo. El comprador debe constituir domicilio en Capital Federal. Buenos Aires, setiembre 16 de 1971. - Guillermo C. Mercado, secretario.

Juzgado en lo Comercial Nº 5, Secretaría Nº 9, comunica por dos días en el juicio "TIBAT S. A. c/MONTI A. s/elec." Expte. 1928, que el martillero JUAN CARLOS TARRICO VILLAFANE rematará el día 30 de setiembre de 1971, a las 17 horas, en Humberto I Nº 2046, Capital, en el estado en que se encuentran: Dos telares "Draper" Nº 11 y 12 respectivamente, con motores eléctricos de 1 HP cada uno, que se exhiben en la calle Lobos Nº 131 de Villa Humberto. Partido de General San Martín. Provincia de Buenos Aires, los días hábiles de 9 a 12 y de 14 a 17 hs. Sin base. Al contado. Señal 30 %. Comisión 10 %. Todo en efectivo. Buenos Aires, setiembre 14 de 1971. Dr. Jorge A. Rodríguez Moyano, Secretario.

Juzgado Nacional de Comercio Nº 10, Secretaría Nº 20, comunica por dos días en autos "SAVRANSKY SIMON c/VITALI ORLANDO s/elec." que el martillero Carlos M. Pérez, rematará en Venezuela 1320, el miércoles 29 de setiembre de 1971, a las 16 horas (y donde se exhiben diariamente de 10 a 16 horas): un televisor marca Souto, caja madera, controles al frente, sin No visible. Un televisor Hallcrafters, caja madera, pantalla grande controles al frente sin No visible. Un juego de living compuesto de sofá 3 cuerpos y 3 sillones tapizados en tela gris. Un ventilador de pie Emeta, 4 palas, color gris sin No visible. Un combinado de pie sin marca visible cambiador Winco, radio y 7 perillas, ojo mágico, 2 bandas de onda en mueble de madera lustrada con tapa de vidrio sin No visible. Un mueble de madera lustrada, tipo bar, 4 puertas, 4 cajones todo en pleno uso y funcionamiento. Sin Base. Al contado. El comprador deberá constituir domicilio en Capital Federal. Exp. Nº 25989. Buenos Aires, setiembre 16 de 1971.

Gastón F. Llantada  
Secretario

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS - SECRETARIA DE COMUNICACIONES - EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES. - Licitación Pública Nº 114-P/71. Vto.: 18-10-71 a las 9.30 horas. Por los trabajos de construcción del edificio "Trenque Lauquen", a erigirse en la calle Tte. Gral. Bartolomé Mitre entre San Martín y Villegas, de la ciudad de Trenque Lauquen, Pcia. de Buenos Aires. Presupuesto oficial: pesos 1.411.000,00. Valor del pliego: pesos 250,00. Pago, retiro de la documentación e informes: En Avda. La Plata 1540, Piso 3º, Capital Federal, dentro del horario de 8.30 a 17.30 hs. Se agradecerá que este trámite se realice con una anticipación mínima de 24 horas, respecto a la fecha fijada de apertura. La citada documentación también se podrá aborazar y retirar en nuestra Oficina Telefónica de la ciudad de Trenque Lauquen, sita en la calle Alsina Nº 488.

Juzgado en lo Comercial Nº 5, Secretaría Nº 10, comunica por dos días en el juicio "SCHAMAS RICARDO C. c/SEGURA BERNARDO y otro s/elec.", Expte. 4604, que el martillero JUAN CARLOS TARRICO VILLAFANE rematará el 30 de Septiembre de 1971 a las 17.30 hs. en la calle Humberto Iº Nº 2046 donde se exhiben de 10 a 12 y de 14 a 17 hs. los días hábiles, y en el estado en que se encuentran: Una máquina de escribir "Olivetti modelo Studio 44 Nº 1.085.388. Una encerradora "Slam". Una máquina soldadora de bolsas de polietileno, sin marca ni número visible, eléctrica. Sin base. Al contado. Señal 30%. Comisión 10%. Todo en efectivo.

Buenos Aires, Septiembre 13 de 1971.

Jorge O. Palacio  
Secretario

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Comunicaciones. Empresa Nacional de Telecomunicaciones. - Licitación Pública Nº 3-P/72. Vto.: 11-10-71 a las 9.30 horas. Adquisición de Pilas secas y a despoliarización. Valor del pliego: \$ 200,00. Pago, retiro de la documentación e informes: En Avda. La Plata 1540, Piso 3º, Capital Federal, dentro del horario de 8.30 a 17.30 hs. Se agradecerá que este trámite se realice con una anticipación mínima de 24 horas, respecto a la fecha fijada de apertura.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS  
Subsecretaría de Energía  
Yacimientos Petrolíferos  
Fiscales - Ingeniería  
O.P. Nº 845

Licit. Pública Nº 692/71. Bases de hormigón armado para dos (2) tanques metálicos de techo fijo de 30.000 m3 cju. en Destilería La Plata. Apertura: 18-10-71. Valor: \$ 200. Pliegos: Av. R. S. Peña 777, 7º piso. Of. 716, Capital.

## NO PRIVATIZARAN SERVICIOS EN HOSPITALES MUNICIPALES

En el transcurso de una entrevista mantenida ayer entre el secretario general de la Unión Obreros y Empleados Municipales, Patricio Datarmini, y el intendente de la ciudad de Buenos Aires, contador Saturnino Montero Ruiz, el representante gremial planteó la inquietud existente ante la versión de una posible privatización de los servicios de alimentación (cocinas) en los distintos hospitales municipales, los cuales pertenecen a la Secretaría de Salud Pública.

El contador Montero Ruiz manifestó en la oportunidad que "en ningún momento se pensó en privatizar dicho servicio hospitalario sino que se encuentra en estudio una serie de cambios en la estructura física para dotar esas prestaciones de un mejor servicio.

## • Delegación Gremial

Se inaugurarán hoy las oficinas donde funcionará la delegación gremial de la Unión Obreros y Empleados Municipales en la Dirección de Rentas, ubicada en Sulpacha y Viamonte. Al acto, previsto para las 10, concurrirán miembros del consejo directivo de la entidad sindical, encabezados por el secretario general, Patricio Datarmini.

## • Mercantiles

La comisión directiva de la Federación Em-

pleados de Comercio resolvió peticionar a las autoridades una urgente reforma a la ley de quiebras y ahora reiteró el pedido al Ministerio de Trabajo con el propósito de que el trabajador tenga el privilegio de cobrar con anterioridad y preferencia sobre cualquier deuda de las empresas.

La entidad sindical manifiesta en un comunicado que fundamenta su reclamo porque "los empleados de comercio sufren las consecuencias de la gran cantidad de quebrantos comerciales que se suceden en Capital. Durante el mes de julio, los pasivos de los quebrantos en Capital Federal ascendieron a 10.000 millones de pesos viejos, es decir, que se registró un aumento de más del 50 por ciento respecto al mes anterior".

"Las consecuencias no son solo la pérdida de trabajo —agrega la Federación Empleados de Comercio— que constituye el problema de fondo, sino también las mínimas posibilidades de cobrar los salarios

## • Deportivos

La Unión Trabajadores de Entidades Deportivas y Civiles (UTEDYC) informó que el personal del Club Atlético Huracán inició paros en demanda del pago de los haberes correspondientes a los meses de junio, julio y agosto pasados.

## Congreso Económico Social en San Luis

En la ciudad de San Luis se llevará a cabo el primer Congreso Regional Económico Social, organizado por la regional de la CGT local y la Confederación General Económica de la provincia, comprometiendo su participación al evento gremial-empresario las regionales cegetistas y de la Confederación General Económica de Mendoza, San Juan, La Rioja y San Luis. Al término de las deliberaciones, anunciadas para el 8 y 9 de octubre próximos, se dará a conocer un documento público con las conclusiones actuales económico sociales correspondientes a cada provincia. El delegado regional de la CGT puntana, Bartolomé Albarracín, con motivo de su viaje a Buenos Aires por un plenario de la CGT central, manifestó a CRONICA que "se invitará a la reunión al compañero José Rucci y al señor Gelbard, por ser los dos máximos representantes de las entidades organizadoras, a fin de que participen del acto de clausura del congreso y reciban el trabajo que se elaborará entre las fuerzas laborales y las fuerzas empresarias".

"Buscamos la unidad —recalcó Albarracín— de los sectores nacionales para que en conjunto podamos afrontar la seria crisis que amenaza destruir las empresas nacionales diseminadas en el interior del país".

## ALIMENTACION

Miembros de la comisión directiva de la Federación Trabajadores de la Industria de la Alimentación, encabezados por su secretario general, Demetrio Lorenzo, y el de prensa, Oscar Drochi, se trasladarán a la provincia de Mendoza, donde mañana tendrá lugar la inauguración de un barrio destinado a los afiliados de ese gremio en la citada provincia.

El flamante barrio consta de 300 casas, construidas en conjunto por diversas entidades sindicales mendocinas y llevará en el futuro el nombre de UNIMEV. De esta forma, en lo que respecta a los trabajadores de la alimentación, se soluciona uno de los problemas imperantes por los que atraviesaban.

# VOTE por... llantada



## EN VILLA LURO EL NEGOCIO FUE DE LOS 'PUNGAS'

Vélez-Boca, promesa cumplida de lleno total. Los pungulistas, con su particular conocimiento del mercado, concurren en masa... Conclusiones: hicieron su agosto a solo escasas horas de la inauguración de la primavera. Todo fue propicio para los amigos del bolsillo ajeno. Las boleterías resultaron escasas, abundaron las colas y amontonamientos fuera y dentro de la cancha. Justo. Como servido en bandeja para quienes hicieron del manejo de sus dedos, y no precisamente para tocar el piano, un repudiable y reductible medio de vida...

Algunos "oportunos" cayeron en manos de la policía. Pero los más, al igual que muchos miles de pesos, desaparecieron como por arte de magia. En cancha de Vélez quedó la mejor prueba del paso de la "marabunta": cientos de billetes y portadocumentos (que hasta algunos momentos antes también portaban moneda nacional) quedaron apilados en un baño ubicado bajo el sector social.



**Crónica  
DEPORTIVA**

Jueves 23 de Septiembre de 1971

Gallo ofensivo. El marcador de punta de Vélez se mandó profundamente al ataque. Y remató apenas desviado sobre la salida de Sánchez. Medina y Ferrero, miran. Ovide le guarda la espalda a su golero. Vélez logró un gran triunfo. Recaudación millonaria.

# VELEZ Y SU FANTASMA

## Gran Triunfo Ante Boca con Goles de Benito

Su enorme poder ofensivo dio a Vélez dos puntos valiosos y una inobjetable victoria sobre Boca. El primer tiempo favoreció a Boca. Pero Benito, el "fantasma", cambió el partido a poco de comenzar el complemento. El mismo Benito puso más tarde cifras definitivas. Suñé erró un penal sobre la hora. Muchos remates en los palos. Recaudación record para la cancha de Vélez. Y una invasión de cancha como parte de los festejos por el triunfo y un adelanto para un título que está muy cerca.

Primer tiempo que, a pesar de la falta de gol, lo tuvo casi todo. Ritmo, movilidad, claridad. Y llegadas frente a las vallas con nítida sensación de conquista. Vélez se plantó como dominador. Boca, para trabajar de contragolpe. Ganó Boca. Medina y Peracca, ayudados continuamente por Pianetti, se adueñaron del medio campo e hicieron funcionar a la perfección el contraataque. Potente y Ferrero se movieron bien. Y todo el fondo de Vélez mostró peligrosas fisuras. Sobre todo cuando Zóttola salía a buscar a Pianetti y normalmente veía cómo se iba a toda máquina. Entonces, Zóttola recurrió al golpe. Fórmula que no tardó en imitar Rogel sobre la osamenta de Benito.

Plantado así el partido, las mejores situaciones frente a los palos fueron creadas por Boca. Ante de los cinco minutos Medina perdió inmejorable posibilidad. Y a los 17 minutos el horizontal devolvió un "bombazo" de Ponce. Durante casi media hora Boca —a pesar

de la baja de Marzolini lesionado y sustituido por Suñé— fue quien mejor hizo las cosas. Fue necesario que Ríos encontrara el partido para que Vélez dejara de ser un equipo sin brújula. La "Pulga" Ríos, pese a la poca ayuda de Reguera, consiguió nivelar. Vélez logró así emparejar el medio campo, el juego y las llegadas. Sobre el final, los palos jugaron para Boca: a los 39 minutos un cabezazo de Benito, y a los 44 minutos un zurdazo del mismo murieron en los maderos...

**Vélez  
Boca**

**2  
0**

**VELEZ:** Marín; Romero, Avanzi, Gallo, Reguera, Zóttola, Lambertí, Ríos, Bianchi, Benito y Bentrón. A.S.: Onzari. D.T.: A. Prieto.  
**BOCA:** Sánchez; Meléndez, Marzolini, Ovide, Medina, Rogel, Ponce, Peracca, Pianetti, Potente y Ferrero. A.S.: Roma. D.T.: F. Riera.

Goles en el segundo tiempo: A los 3' y a los 16' Benito (VS).  
Incidencias: A los 44' S.T. Suñé (BJ) desvió un penal.  
Cambios: Suñé por Marzolini (BJ) lesionado y Níeva por Romero (VS) lesionado.  
Árbitro: R. Barreiro. Cancha: Vélez.  
Tercera: Vélez 3, Boca 0.  
Recaudación: \$ 15.514.000 m/n.

El fantasmal Benito cambió el trámite y el resultado del partido en contados segundos del complemento. Cuando se jugaba el minuto 3, Bentrón ejecutó centro. Toda la defensa de Boca fue a buscar a Bianchi... Atrás apareció el "fantasma" y con derechazo alto dejó parado y sorprendido a Sánchez. El gol varió todo. Vélez, de atacante empedernido y desordenado, pasó a especular fría e inteligentemente. Boca fue a buscar el empate con mucha gente y muy poca claridad. El frontal ataque de la visita y la entrada de Níeva por Romero tonificaron al puntero que, lentamente, pasó a mandar sin más en todos los sectores de la cancha.

A los 16' apareció otra vez Benito. Sánchez se volvió a quedar (la jugada la inició nuevamente Bentrón desde la izquierda) y el cabezazo del "fantasma" puso un 2 a 0 con mucho de inamovible. Boca no bajó los brazos. Ese fue su mejor mérito. Pero a la fuerza le faltó orden. Y Vélez no necesitó más para sacar partido.

Los 15 finales fueron lo peor del partido. Empero sobre la hora, dos hechos devolvieron la emoción al encuentro. A los 44' una mano de Reguera originó un penal que Suñé desvió junto al palo derecho. El pitazo que sancionó la pena máxima hizo pensar en el final del partido. Hubo invasión masiva de chicos y una suspensión de varios minutos. A los 45' otro impacto de Bianchi dio en un palo. Y casi conjuntamente llegó el final. Y una nueva y masiva invasión cubrió el césped del "Fortín".



Sánchez, con los puños, aleja un centro de Bentrón. Ovide y Bianchi, no llegarán a intervenir.

# EN ROSARIO, CENTRAL

ROSARIO, 22 (De nuestro corresponsal). — Noche negra para el Parque Independencia, fue la de hoy. Rosario Central venció a Newell's por 2 a 1, en el clásico rosarino y además le quitó el invicto que los locales mantenían en su cancha desde comienzo del año. Partido intenso, con una recaudación record en la ciudad —9.400.000 nacionales— y un resultado que no se ajustó del todo a la realidad. Los "rojinegros" habían hecho merecimientos por lo menos, para llegar al empate.

Primeros minutos —hasta los cinco— muy buenos de Newell's. Tocando la pelota y dando la sensación de que íbamos a asistir a una nueva exhibición de los rojinegros. Pero lamentablemente lo que siguió no estuvo de acuerdo con ese promisorio comienzo. Central, en base a la acertada labor de Landucci, Colman y Aymar y en medio campo fue dificultando el andar tildado y sapiente de los "locadores" locales (Montes, Zanabria y Silva) y desde los 5 minutos en adelante, el partido se fue emparejando y también ensuciando.

Todo esto deslucía un espectáculo, que había comenzado con el mejor de los augurios. Los locales, al no poder maniobrar cómodamente en su zona de gestación, buscaron uti-

lizar las puntas, pero ahí también se encontraron con dificultades, ya que tanto Pierucci como Carrascosa habían puesto "candado" a la habilidad de Marcos y la impetuosidad del juvenil Santamaría. Hasta que a los 30 minutos lle-

**Newell's 1 Central 2**

**NEWELL'S:** Fenoy; De Rienzo, Jara, Solórzano, Chazarreta, Silva, Montes, Zanabria, Marcos, Obberti y Santamaría. A.S.: Dedé. D.T.: Dellacha.  
**ROSARIO CENTRAL:** Menutti; Pierucci, Pascuttini, Fanessi, Carrascosa, Aymar, Landucci, Colman, Bóveda, Poy y Gramajo. A.S.: Blassuto. D.T.: Labruna.  
Gol en el primer tiempo: A los 30' Pascuttini (RC).  
Goles en el segundo tiempo: 7m Solórzano (NOB), de penal; 34m Colman (RC).  
Cambios: Martínez por Zanabria y Ruiz Díaz por Chazarreta (NOB), y Solari por Gramajo (RC).  
Árbitro: Angel Coerezza.  
Tercera: Rosario 1, Newell's 0.  
Recaudación: \$ 9.400.000 moneda nacional.

gó la desigualdad. Gramajo ejecutó un corner pasado. Aprovechó el zaguero Pascuttini, que entraba a la carrera, y con un soberbio golpe de cabeza superó la tardía reacción de Fenoy: 1 a 0 para Central.

La intemperancia de un sector del público de Central, que arrojó proyectiles sobre el arco que custodiaba Fenoy, hizo —luego del primer minuto de juego de la segunda parte— que el partido estuviera detenido 5 minutos. Pero por suerte los ánimos se calmaron y todo siguió normalmente. Newell's, repitiendo lo de la primera parte, comenzó atacando y jugando mejor. Pero esta vez tuvo justo premio a los 7 minutos. Entrada en profundidad de Obberti, que dejó en el camino a Pascuttini. Cuando entró al área, fue trabado desde atrás por Fanessi detro de ella. Penal. Ejecutó Solórzano en forma potente y bajo, decretando el empate: 1 a 1.

Pero cuando los "rojinegros" estaban justificando plenamente el empate y aún mereciendo el triunfo, llegó el segundo de Central. Aymar combinó con Bóveda, quien dejó atrás a Chazarreta y envió centro cerrado. Apareció Colmán y con un tremendo cabezazo, anidó la pelota en la red: sorpresa... y 2 a 1 para los de Arroyito.





Larrubia detiene sin mayores apremios frente a Pastoriza, que frena su carrera. Al volante de Independiente lo custodia, llegando de atrás, Etcheverry. Los "rojos" volvieron a mostrarse muy efectivos.



Pastoriza, el "manija" de Independiente, aparece aquí dominando el balón rodeado por dos hombres de Ferro. El "Pato" fue un hombre fundamental para esta nueva victoria, junto a Semenewicz. Fue 3-0.

# "ROJOS"

- Frente a Ferro, Poco
- Otro Triunfo y Sigue

Anoche, en su cancha, este tenaz Independiente logró una nueva victoria. Fue frente a Ferro, al que venció por 3 a 0. No jugó bien, pero fue realmente positivo. No desperdició las oportunidades que tuvo ante un rival que luchó, sí, pero sin poder neutralizar la mayor experiencia de los "rojos". Balbuena, Peláez en contra, y Raimondo, los goles.

\*\*\*

Puede decirse que en la primera etapa, lo de Independiente fue un monólogo. Pero incompleto, sin terminar. Porque si bien es cierto que Ferro no preocupó casi nunca a la bien parada defensa "roja", si bien es cierto también que su medio campo superó totalmente al de la visita gracias al inmejorable trabajo de Semenewicz y, como siempre, el juego atildado y positivo de Pastoriza-Raimondo, a pesar de todo esto, cuando Independiente llegó al área de Ferro, se diluyó totalmente. La fórmula era: Pastoriza, Raimondo y de ellos a Balbuena, al que utilizaron con asiduidad. Pero tanto el puntero derecho como Mircoli no encontraron mejor recurso que echar el centro. Y allí se lució Etcheverry sacándolas todas con gran solvencia.

\*\*\*

Así fueron corriendo los minutos. A los 15, una buena combinación local hizo que un pase de Semenewicz a Pastoriza dejara solo al mediocampista, que se "atoró", permitiendo el salvador despeje de Etcheverry. Y no pasó mucho más que eso. Todo el partido fue un permanente tirar centros de los punteros locales y un alejar constante de la defensa ferrocarrilera.

## En Igualdad d Definirán cor

El Metropolitano toca a su fin. Esto, obviamente no es ninguna novedad. Tampoco lo es que todo el mundo saque conjeturas en lo que hace a la definición del primer puesto y se gaste cualquier cantidad de hojas de papel y lápices de todos los colores, tratando de saber quiénes serán los dos equipos que en 1972 jugarán en la "B". Al respecto, creemos válido dar a conocer una aclaración emanada de AFA con respecto a posiciones igualadas en las dos zonas claves de la tabla comparativa. La misma es ampliatoria de lo estipulado en el Boletín Oficial N° 274 de marzo de 1971 y establece los siguientes articulados:

"1) En caso de empate en el primer puesto entre dos equipos se realizará un partido de desempate. Si al término de éste subsistiera la igualdad, se disputará un alargue de 30 minutos. Si no surgiera un ganador se procederá a la ejecución de penales hasta llegar a la definición.

"2) Si lo igualaran más de dos equipos, siempre jugarán.

# Huracán Dejó los Dos Puntos Sobre la Hora

## VENCIO BRIZUELA EN FALLO DIVIDIDO

Juan José Brizuela (51,500) se impuso por puntos a Benicio Sosa (51,200), en el combate que sostuvieron anoche en el Luna Park. Fue árbitro Alberto Balparda y los jurados votaron así: Folgaray y Kaleca por Brizuela y Amadeo falló empate.

### • Imprecisión

El trámite de la pelea fue bastante enredado, siempre en la media distancia, por la gran imprecisión que mostraron ambos rivales en sus envíos. Sosa muy erguido, y Brizuela intentando la sorpresa por medio del gancho abierto de derecha sobre la zona alta, fueron los medios por los cuales ambos trataron de llegar a la victoria. Los últimos rounds mostraron a los rivales en un continuo cambio de golpes en el cuerpo a cuerpo, y así los vio el tañido que marcó el fin del combate, y el triunfo de Brizuela.

SANTA FE, 22 (De nuestro corresponsal). — Colón logró una importante victoria ante Huracán por 3 a 2 en un dramático partido. Alcorcel, Zibechi y Di Meola, marcaron para el local, mientras que Avallay y Ramírez hicieron los goles de Huracán. El partido fue intenso y la victoria de Colón no es reflejo de lo ocurrido en la cancha.

Comenzó mejor ubicado Huracán en el campo de juego. Brindisi, Maidana y Babington en el medio campo eran quienes trataban de retener la pelota. Por el otro lado, Colón que buscó desde el primer minuto el arco contrario, quizá con un poco de desorden pero con mucha decisión. Ya a los pocos minutos Hernandorena detuvo magistralmente un potente envío de Zibechi que tenía destino de red. Pero Huracán reaccionó y a los 14 minutos la primera pared Brindisi-Babington pudo terminar también en el fondo del arco de Colón. La peligrosidad de Colón estaba centrada por la izquierda, donde Zibechi era casi imparable para Raspo.

A los 16 minutos Alcorcel con impecable tiro libre abrió el marcador para Colón. A partir de ese instante Huracán buscó tranquilizar aún más el juego y Fierro a los 18 minutos, con el arco a su disposición perdió inmejorable oportunidad para igualar. A medida que transcurría el tiempo la línea de fondo del "Globito" fue tomando mejor las marcas y entonces la ofensiva de Colón era mejor controlada.

Otra oportunidad para igualar estuvo en los ples de Epifanio, que se enredó con la pelota cuando estaba en el área. Huracán fue mejorando y terminó el primer tiempo en desventaja, pero jugando mejor, gracias al acople de los

delanteros y mediocampistas, ante un Colón que tenía en Ripke la única salida clara. A pesar de ir en ganancia, el sistema de encimar a los hombres de Huracán, no le daba resultados

\*\*\*

La segunda etapa fue sencillamente dramática. Huracán salió decidido a lograr el empate y adelantó a todos sus hombres. El mejor trabajo se cristalizó a los 8 minutos, cuando Avallay, con un derechazo, marcó el 1-1. De ahí en más fue Huracán quien hizo mejor las cosas. Babington creció en el medio, y junto a Brindisi se convirtieron en los hombres que condujeron a todo el equipo. Colón dio la impresión de quedar desconcertado, se embotelló en su área y solo trató de llegar al área visitante de contragolpe. De esa manera, y cuando Huracán había perdido varias oportunidades (vía Avallay especialmente) llegó el segundo gol convertido por Zibechi, que entró a espaldas de Hernandorena. Huracán volvió al ataque y a los 33 minutos Ramírez aprovechó una gran jugada de Brindisi para poner el 2-2. Colón sintió la necesidad de atacar. Como fuera. Y descuidó su defensa, situación que hizo que Huracán creara situaciones de peligro. Pero cuando ya se jugaba descuento llegó un centro sobre el área visitante. Amontonaamiento de jugadores y Di Meola, desde posición difícil, puso el 3-2 que fue gloria para Colón e injusticia para Huracán.

## Colón 3 Huracán 2

COLON: Constantino; Aráoz, Zucarelli, Alcorcel, Rodríguez, Lo Bello, Trullet, Ripke, Mottura, Di Meola y Zibechi. AS: Grosso. DT: Urriolabeitia.

HURACAN: Hernandorena; Raspo, Dopacio, Cantú, Lavorato, Brindisi, Maidana, Babington, Epifanio, Avallay y Fierro. AS: González. DT: Menotti.

Gol en el primer tiempo: A los 16' Alcorcel (C).

Goles en el segundo tiempo: A los 8m Avallay (H), a los 28m Zibechi (C), a los 33m Ramírez (H) y a los 45m Di Meola (C).

Cambios: Ramírez por Fierro y González por Hernandorena, en Huracán. En Colón, Sacconi por Lo Bello.

Árbitro: Luis Pestarino. Cancha: Colón de Santa Fe. Tercera: No jugaron. Recaudación: \$ 1.774.570 m/n.

## SINTESIS DE

LAS POSICIONES	
EQUIPOS	
VELEZ SANSFIELD	.....
INDEPENDIENTE	.....
CHACARITA JUNIORS	.....
N. O. BOYS	.....
SAN LORENZO	.....
RIVER PLATE	.....
FERRO CARRIL OESTE	.....
BOCA JUNIORS	.....
GIMNASIA Y ESGRIMA	.....
HURACAN	.....
RACING	.....
ROSARIO CENTRAL	.....
COLON	.....
ESTUDIANTES (*)	.....
BANFIELD	.....
ARGENTINOS JUNIORS	.....
LOS ANDES (*)	.....
ATLANTA	.....
PLATENSE	.....
(*) Tienen un partido pendiente	

## LOS GOLES

BIANCHI (VS)	....	36
Obberti (NOB)	....	28
Fischer (SLA)	....	20
Cabral (Plat)	....	18
Mas (RP)	....	16
Benito (VS)	....	14
Cano (Atl)	....	13
DiMeola (Col)	....	13

## LA PROXIMA

37 Jornada y 18	
(2) F. C. OESTE VS.	
(1) ARG. JUNIORS VS.	
(0) G. Y ESGRIMA VS.	
(1) R. CENTRAL VS.	
(3) PLATENSE VS.	
(6) BOCA VS.	
(1) RACING VS.	
(2) HURACAN VS.	
(5) LOS ANDES VS.	
Libre: B.	
Entre paréntesis los resu	



# S": EFECTIVAMENTE...

## Fútbol, Pero Positivo de Persiguiendo a Vélez

hora de juego, me-  
Por lo menos eviden-  
posición a atacar. Qui-  
estéril de la ofensiva  
los 42 minutos, Mo-  
entro de Tartaglia y  
resonante de dere-  
ando un poste. Sin  
arse" de Ferro iba  
Independiente ha  
mente que tiene hom-

bres capaces de definir en cualquier  
momento. Y así fue: a los 44 minutos  
Raimondo arrancó en medio campo,  
entregó a Pastoriza, éste colocó a la  
derecha, para Balbuena y el puntero  
a la carrera, pisando el área, sacó un  
fuerte disparo bajo y cruzado que dejó  
sin chance a Larrubia. E' Independien-  
te se fue a los vestuarios con una vic-  
toria inexpressiva pero sumamente va-  
liosa.

iente

③

①

Medina; López,  
Raimondo, Sá,  
Maglione, Se-  
A.S.: Santoro.

Peláez, May,  
Tartaglia, R.  
Vidal, Moreno y  
Martínez. D.T.: Im-

tiempo: A los 44'

tiempo: A los  
en contra; a los  
(1).  
Salomone por  
pendiente, Moreira  
González por Pas-  
a la segunda etapa).

iente.

jugó.  
2.914.000 m/n.

## de Posiciones en un Partido

el desempate dos clubes. Para ello se tomará en cuenta el  
mejor gol promedio de cada uno.

"3) En caso de igualdad en las últimas posiciones por  
dos clubes se disputará un encuentro de desempate. Si fue-  
ran más de dos, también solamente serán dos quienes jue-  
guen el encuentro eliminatorio, determinándose ello a través  
de un mejor gol promedio."

De acuerdo a esto, queda claro que tanto para el cam-  
peonato como para el descenso, la diferencia entre goles a  
favor y goles en contra registrá en segunda instancia. Para  
lograr el título o para quedar en primera, la reglamentación  
prevé desenlaces futbolísticos. Más goles a favor y menos  
en contra tendrán vigencia cuando sean más de dos los  
equipos que igualen las posiciones. En la zona descenso, ya  
condenado Platense, es fácil prever que el suspenso conti-  
nuará. En cambio, en la zona alta todo está para que la  
vuelta olímpica sea dirimida entre "diablos" y velezanos.

## LA JORNADA

### POSICIONES

J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Pts.
34	20	9	5	76	39	49
34	19	10	5	54	23	48
33	16	10	7	46	33	42
34	17	8	9	73	45	42
34	17	8	9	70	48	42
34	14	10	10	58	49	38
34	14	7	13	45	46	35
34	15	4	15	56	51	34
33	10	13	10	49	57	33
34	11	11	12	43	51	33
34	9	14	11	53	59	32
34	10	11	13	46	50	31
35	10	10	15	56	71	30
33	9	10	14	33	49	28
35	6	16	13	35	53	28
34	8	11	15	39	52	27
33	9	8	16	35	49	26
34	9	8	17	40	56	26
34	5	10	19	39	65	20

### LEADORES

Lamelza (Rac)	12
Onnis (GELP)	12
Pastoriza (Ind)	12
Almonetti (FCO)	11
Benrón (VS)	11
Cárdenas (Rac)	11
Landucci (RC)	11
Pellegrini (Banf)	11

### PRIMA FECHA

de las Revanchas	
SAN LORENZO (5)	
INDEPENDIENTE (1)	
RIVER PLATE (0)	
CHACARITA JRS. (2)	
N. O. BOYS (3)	
ESTUDIANTES (3)	
V. SANSFIELD (1)	
ATLANTA (1)	
COLON (3)	
BANFIELD	
resultados de la primera rueda.	

# Platense, que Perdió, Ya Descendió a Primera "B"

La suerte de Platense (0) está echada. Es-  
tudiantes (1) al derrotarlo, en su cancha, de-  
terminó que los "calamares" el año que viene  
jueguen en la "B". El partido fue de trámite  
muy monótono. Sin ningún atisbo técnico. La  
mínima diferencia es claro exponente de la le-  
vemente superior producción de los ganadores.  
Verde, que reemplazó a Rudzki, fue el autor del  
único tanto.

La consigna, de los primeros minutos, fue no  
arriesgar. El juego, por tal motivo, se localizó  
en la mitad de la cancha, sector que apareció  
super poblado por jugadores de ambos equipos.  
Así por los visitantes se afincaron Collodel, Cle-  
rra y Galluzzo, con el aporte de Cabral que ba-  
jaba para juntarse con sus compañeros. En Es-  
tudiantes el libreto era el mismo. Pagnanini,  
Pachamé, Rudzki y Bedogni, también preocupa-  
dos por dominar la zona de gestación. Pero has-  
ta los veinte minutos fueron los porteros quie-  
nes intentaron hacer mejor las cosas.

Cierra y Collodel, merced a su buen acople,  
fueron empujando a sus compañeros en busca  
de Pezzano. Siempre intentando el pase corto  
y la "pared", para explotar por sorpresa el "pe-  
lotazo" para las corridas de Cabral y Ulrich, fue-  
ron administrando criteriosamente el balón y  
así los "calamares" se fueron adueñando pau-  
latinamente del terreno y de la pelota. Y casi  
llegó el gol. Combinaron en doble pared Ca-  
bral y Galluzzo. El eje delantero se internó en  
el área. Cuando salía Pezzano remató violenta-  
mente, pero su disparo salió desviado junto a  
uno de los postes.

Luego de esa instancia culminante, el partido  
adquirió otra tónica. Se siguió cuidando el balón,  
sin arriesgar mayormente, pero Estudiantes, mer-  
ced a que Pachamé se adelantó, fue neutralizando  
el accionar rival. Verón se ubicó sobre el sector  
derecho, de ahí que obligó a Galluzzo a que lo  
persiguiera por todos los sectores. Aguilar y Be-  
dogni se acercaron más a Cafaro y el equilibrio  
se hizo total. Y los "pinchas" también estuvieron  
cerca del gol. A los 25 minutos, se mandó Pa-  
chamé. Cerca del área hizo centro, que conectó  
Bedogni de cabeza obligando a Cafaro a realizar

## Estudiantes Platense

①

①

ESTUDIANTES: Pezzano; Manera, Togneri,  
Spadaro, Malbernat, Pagnanini, Pachamé,  
Rudzki, Aguilar, Bedogni, Verón. A.S.: Flores.  
D.T.: Bilardo.

PLATENSE: Cafaro; Gatti, Piris, Troncone,  
Chagas, Collodel, Cierra, Galluzzo, Pícolo, Ca-  
bral, Ulrich. A.S.: Topini. D.T.: Chebles.

Gol en el segundo tiempo: a los 24m. Verde (E).  
Cambios en el segundo tiempo: en Estudiantes,  
Verde por Rudzki y en Platense, Mustafá por  
Pícolo y Ramos Farfía por Galluzzo.

Árbitro: R. Golcochea.

Cancha: Estudiantes.

Tercera: Estudiantes 6, Platense 0.

Recaudación: 1.089.700 pesos moneda nacional



El guardavallas llega primero. Pastoriza (siempre él) nada puede hacer. En esta ocasión es May el que  
llega por las dudas. Ferro cayó luchando ante un Independiente que no le pierde pisada al puntero.

una atajada excepcional, cosa que repitió luego  
ante una entrada de Aguilar.

Y la "Bruja" Verón fue el hombre que desmar-  
cándose constantemente, fue marcando la dife-  
rencia de méritos entre ambos equipos. Ubicado  
sobre la derecha de su ataque o por el otro sector,  
siempre fue la única luz de peligro para Cafaro.  
Sobre los 30 minutos apoyó a Bedogni, quien en-  
tró al área rematando a la carrera. Desvió Ca-  
faro y complementó el despeje Chagas. Instantes  
después Pachamé alargó a Malbernat. Este hizo  
centro. Cabeceó Verón y el arquero desvió al  
corner. Siguió un poco mejor Estudiantes y cul-  
minó el primer tiempo, con una paridad justa:  
pero Estudiantes tal vez mereció un poco más.

Igual trámite mostró la segunda etapa. Es-  
tudiantes desordenado, con mucha más fuerza que  
criterio, buscó incesantemente el arco de Cafaro.  
El ingreso de Verde hizo que Bedogni bajara co-  
mo volante. El aporte del jugador de refresco  
le dio mayor ímpetu a los ataques de los pin-  
chas. Pero el desequilibrio no era tan notorio.  
Platense, merced al aporte de Cabral y Collodel,  
también contragolpeó, pero aisladamente.

Y Estudiantes llegó al gol, a los 24 minutos.  
Cierra, muy exigido, echó al corner. Lo ejecutó  
Pachamé desde derecha. El centro, muy cerrado,  
superó la salida del arquero y Verde, sobre la  
izquierda, de cabeza, concretó la apertura del  
marcador. Después, Platense pugnó por el em-  
pate, pero la defensa de Estudiantes fue un  
vallado insalvable para las aspiraciones calama-  
res. Y así, inexorablemente, Platense el año pró-  
ximo militará en primera división B.





Comienza la euforia de Argentinos. El segundo gol que abre el camino del triunfo. Fue un centro del puntero Eugui. No llegó Rodríguez, que se quedó "mirándola pasar". La tomó Sosa, la adelantó unos metros y mandó hacia el arco. "Perico" Pérez resultó impotente. Luego, el tercero.

# El Sueño de Argentinos

Triunfo inobjetable de Argentinos Juniors frente a River. Un resultado categórico: 3 a 1 y la posibilidad de "seguir en carrera" para salvarse del descenso. Le fue costoso. River llevó el peso del partido, pero pagó tributo a sus deficiencias defensivas. La nota curiosa fue el final, cuando no dieron a conocer la recaudación por varios embargos contra Argentinos Juniors. Una manera de esconder.

River comenzó mejor, más firme en su posición ofensiva. Una labor que se hizo manifiesta en la medida que la gente de Argentinos Juniors se quedó un tanto estática a la espera del contraataque. River tuvo terreno "fértil" para desplazarse y así fue que creó las mejores opciones. Pero en la medida que Argentinos comenzó a trabajar para el contraataque se abrieron brechas en la extrema defensa de la gente de Núñez. Fundamentalmente cuando comenzaron a enviar pelotas por elevación, que generalmente quedaban en franca posición para el remate.

De todas maneras, la justicia llegó a los 17 minutos. Un centro de Della Savia, cayó dentro del área. Morette bajó el balón de cabeza y "Pinino" Mas con violento ruidazo envió la pelota a la red. Pero la alegría de los riverplatenses duró poco. Apenas un minuto después en una réplica de Argentinos un centro de Eugui dio en el brazo de Larraigné.

Penal... Caputo envió a la izquierda del arquero Pérez, en forma baja y potente y decretó el empate, que no hizo más que poner en evidencia, de allí en más la debilidad de River.

Atrás solo Larraigné imponía seguridad; en la zona cen-

## River ① Argentinos Jrs. ③

RIVER: J. Pérez; O. Pérez, Rodríguez, Larraigné, Glus-  
tozzi, J. J. López, Della Savia, Pignani, Morette, Onega  
y Mas. A.S.: Carballo. D.T.: Didi.

ARGENTINOS JUNIORS: Spilinga; Cuina, Urcevlch, Pen-  
na, Morcillo, Caputo, Ornad, Moreno, Luna, Sosa y  
Eugui. A.S.: Gironacci. D.T.: Campana-Panzuto.

Goles en el primer tiempo: A los 17' Mas (R); a los 18'  
Caputo (AJ), de penal, y a los 26' Sosa (AJ).

Gol en el segundo tiempo: A los 28' Moreno (AJ).

Cambios: En el complemento, Pekerman por Caputo y Ri-  
baudo por Luna, en Argentinos Juniors.

Árbitro: O. Velro. Cancha: River.

Tercera: No se jugó.

Recaudación: No se dio a conocer.

tral el juego recaía en la individualidad de Della Savia, que por otra parte tenía muchos altibajos; y en materia ofensiva todo quedó supeditado a la movilidad de Mas, para buscar espacios para el remate al arco. A Argentinos Juniors se le fue abriendo el panorama. Mucho más cuando cada pelota que llegaba al arco de River parecía producir un tembladeral. Precisamente en una de esas jugadas los "bichitos colorados" se pusieron en ventaja. Iban 2-1. Nuevo centro de Eugui. Rodríguez se quedó "mirando la Luna". La pelota quedó justita para Sosa y el partido quedó 2-1.

El partido prosiguió con las mismas características. Una imagen ofensiva de River, que se debilitaba en cuanto Argentinos insistía con el contraataque. De todas formas la gente de Núñez tuvo dos opciones muy claras para el empate: Una vez Larraigné, con remate dentro del área y otra Morette, que erró en forma inexplicable. Y la labor de Eugui, con su movilidad, su potencia para alcanzar la línea de fondo le dieron nuevos frutos. A los 28' el puntero Eugui eludió a Osvaldo Pérez, envió centro para la cabeza de Moreno y el 3 a 1 que fue definitivo. Incluso el propio Eugui logró otra posibilidad un minuto después al estrechar la pelota en un poste. Pero la suerte estaba echada. Argentinos había cumplido con su sueño. Un sueño que se hizo realidad.

# ATLANTA MERECE ALGO MAS

Atlanta y Racing empataron 1 a 1. Fue un resultado mezquino para los locales, ya que durante los noventa minutos llevaron todo el peso de la ofensiva, y si no lograron cristalizar en goles fue, primero, porque Gibaudo impidió ese menester en varias oportunidades con atajadas sensacionales, y segundo, porque Atlanta no coordinó bien en la segunda parte del encuentro, pese a que siempre mantuvo la ofensiva.

Desde el comienzo, Atlanta dominó los hilos del partido. Sus mediocampistas logra-

ron enorme supremacía sobre los de Racing y acorralaron a los visitantes sobre su defensa. Tanto fue así el dominio de Atlanta que Gibaudo debió extremarse en dos oportunidades para no ver caer su valla. A los 13 minutos ante una entrada de Collado y a los 20', frente al ingreso de Gómez Voglino. Pero, como muchas veces sucede, un contragolpe fortuito produce el gol para el dominado, en este caso, Atlanta. Fue a los 24'. Foul de Rico contra Cárdenas, a manera de corner corto. Tiró Rubén Díaz, la pelota sobró a los defensores de Atlanta, se

elevó Rocchia y con un frentazo hacia abajo, cruzado, venció a Laino.

No desesperó Atlanta. Sobre los 28 minutos un violento remate de Gómez fue desviado por Gibaudo, pegó en el travesaño. Y a los 32', Atlanta tuvo su premio a la insistencia. Vicente combinó con Gómez Voglino, quien alargó para Cano. Entró en diagonal por la derecha sacando un violento remate bajo, cruzado, que no pudo neutralizar Gibaudo. Collado, Vicente y Gómez Voglino encontraron, en el repliegue de Ra-

cing, campo propicio para iniciar el juego que fue bien abierto hacia las puntas. Racing aguantó. Gibaudo sacó pelotas de gol. Todo el juego se polarizó en el sector defensivo de Racing.

No variaron las circunstancias de juego en los primeros minutos del segundo tiempo. Atlanta siempre ofensiva. Racing siempre defensivo. Pero hubo, en el local, una merma en la intensidad de su ataque. Ya no tuvo ese empuje en Cano, en Vicente, en Juárez. Los tres delanteros no encontraron el ensamble necesario como para llegar con la claridad de la primera etapa, pero al mismo tiempo hay que destacar la figura de Gibaudo, que salvó excelentes oportunidades de gol creadas por Atlanta.

Atlanta hizo dos cambios y todo siguió igual. Dominando el juego, mientras Racing no lograba coordinar sus movimientos. Quiso actuar de contragolpe, pero no le salió. Lamelza, Cárdenas y Alcibar, muy separados entre sí, no alcanzaban a llevar peligro hasta Laino. En definitiva, resultado que no fue justicia para Atlanta.



La pelota va a superar la estirada de Laino. Vino el centro de Rubén Díaz, pasó a la defensa de Atlanta y Rocchia, elevándose, aplicó el frentazo. Fue el gol de Racing. Pero Atlanta, en todo el partido, dominó, con poca suerte.

## Atlanta ① Racing ①

ATLANTA: Laino; Rico, Gil, Pecoraro, Collado, Morales, O. Gómez, Vicente, Cano, Gómez Voglino y Juárez. A.S.: Conci. D.T.: Zoff.

RACING: Gibaudo; Paolino, R. Díaz, Wolff, Squeo, Chabay, Lamelza, García Sange-  
nis, Cárdenas, Rocchia y Alcibar. A.S.: Oriolo. D.T.: Spinetto.

Goles en el primer tiempo: A los 24' Roc-  
chia (R), y a los 32' Cano (A).

Cambios: Valencia por O. Gómez y Va-  
llejos por Juárez (A).

Cancha: Atlanta. Árbitro: J. C. Rodríguez.

Terceras: Atlanta 4, Racing 0.

Recaudación: 1.170.800 pesos.



# DEMONIOS, BANFIELD

Banfield (3) atacó en el primer tiempo tanto como San Lorenzo (1), pero tuvo mayor suerte. En el complemento adoptó tácticas contragolpistas y también sacó un buen dividendo. Noche negra para los "Santos". Tres balones se estrellaron en los maderos del arco de Errea. Ahora Banfield respira un poco más tranquilo en la zona descenso. Tiene 28 puntos, y condenado ya Platense, su chance de quedar en primera aumenta. Por Boedo los nervios de hinchas y asociados crearon un clima muy belicoso.

Banfield dejó la idea fija de la marca en el vestuario. Sus hombres comprendieron bien que solamente ganando podían alejar el fantasma del descenso. Por eso hubo cuatro delanteros netos (Minitti, Cáceres, Pellegrini e Ibáñez) y por eso no hubo mayor obstrucción en el medio campo. San Lorenzo tuvo problemas de manejo desde la misma iniciación. Claro, se encontró con un equipo distinto al habitual y entonces acaso sorprendido no pudo encontrar el ritmo adecuado. Pero tardó tanto que en 45 minutos no hizo nada digno de mérito, por que incluso el gol obtenido llegó como consecuencia de un "fierrazo" de Scotta que provocó un doble rebote en Errea y Haack para llegar de carambola a la red.

Hablamos de un Banfield ofensivo. Pero debemos aclarar que no hubo mayor positivismo. Se llegó por gestiones

individuales no siempre atinadas. Incluso los dos tantos logrados fueron circunstancias aisladas. El primero fue consecuencia de un centro de Minitti que nadie en el "fondo"

## San Lorenzo 1 Banfield 3

**SAN LORENZO:** D'Alessandro; Glariá, Doria, Rivero, Heredia, Espósito, Telch, García Ameijenda, Scotta, Ayala y Chazarreta. **AS:** Kadijevich. **DT:** Domínguez.

**BANFIELD:** Errea; Haack, Masalis, Tagliani, Acastello, Salvatierra, Amado, Minitti, Pellegrini, O. Cáceres e Ibáñez. **AS:** Orsi. **DT:** López-Cavallero.

**Goles en el primer tiempo:** A los 22' Pellegrini (B), a los 27' Haack (B) en contra, a los 44' O. Cáceres (B).

**Gol en el segundo tiempo:** 29m. Pellegrini (B)

**Cambios:** en el complemento Maimone y Mateos por Acastello e Ibáñez en Banfield. P. Cáceres por Espósito en San Lorenzo.

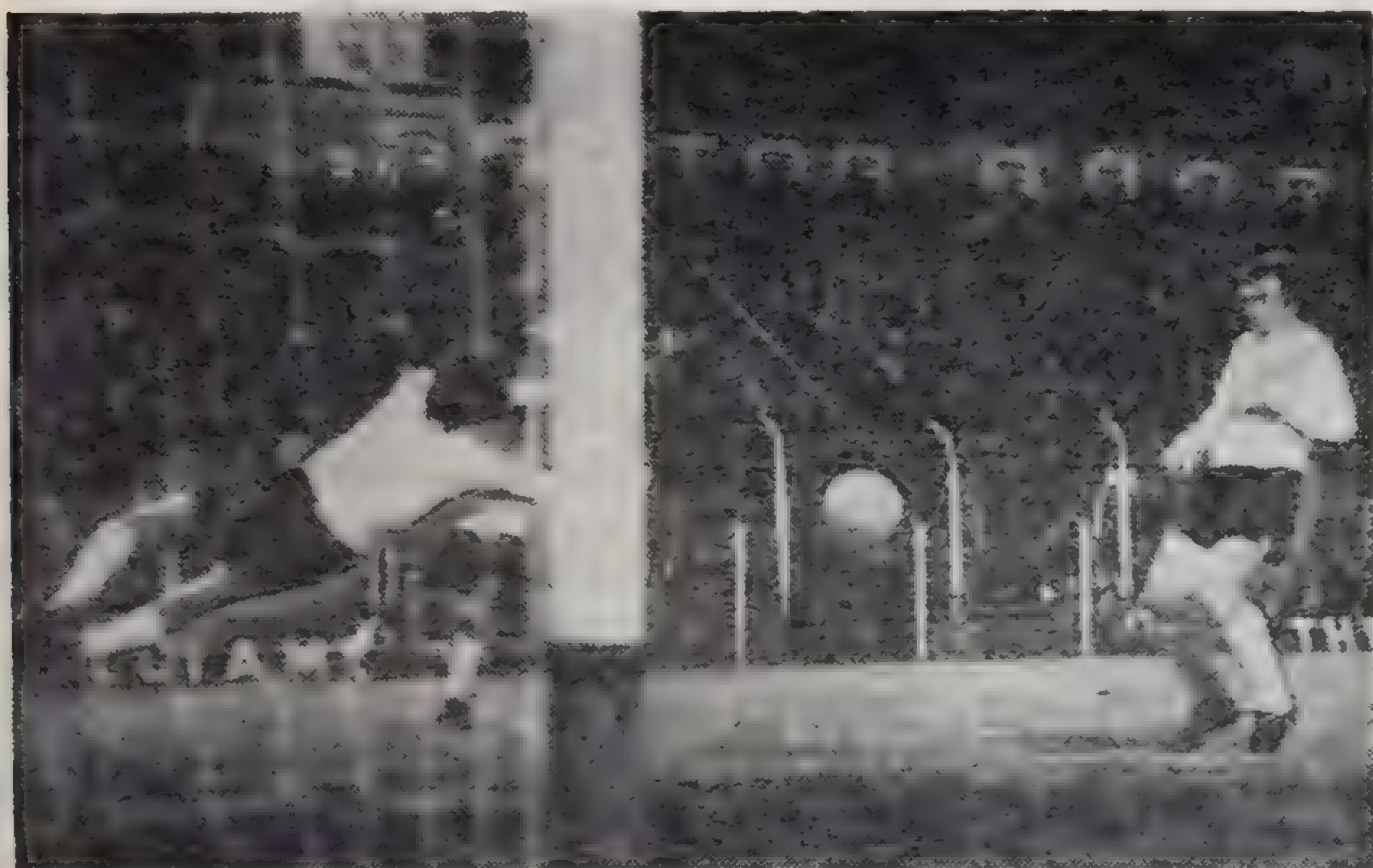
**Incidencias:** S.T. 31m. expulsado Salvatierra (B) por juego brusco; 45m. P. Cáceres (SL) expulsado por la misma causa.

**Árbitro:** Dellacasa. **Cancha:** San Lorenzo. **Recaudación:** m\$N. 705.750. **Tercera:** San Lorenzo 6, Banfield 1.

de San Lorenzo atinó a cortar dejando solo a Pellegrini para el fusilamiento. Y el de la victoria parcial se debió a un "bombazo" de 35 metros enviado por Cáceres que dejó parado a D'Alessandro.

Sin hacer mucho más, Banfield obtuvo mayor premio. Acaso porque quiso más que un San Lorenzo abúlico, demasiado despreocupado. Si, se perdieron algunos goles (Ayala y Heredia los tuvieron a su merced), pero se esperaba mucho más de quienes por aptitud individual debían imponer supremacía. De esto dieron buena cuenta los silbidos de entretiempo y el "vendidos" endigado.

Antes del reinicio, un susto. El kinesiólogo de Banfield, Francisco Castro, debió ser atendido de lipotimia (crisis emocional con pérdida de conocimiento). Permaneció 15 minutos en la enfermería y felizmente se recuperó ante el alivio de médicos y allegados que se habían preocupado más de la cuenta. Sobre el juego, un vuelco total. Banfield adoptó una posición que le fue común todo el año: marca encimada, especulación y esporádicos contragolpes. San Lorenzo tuvo todo a su favor: muchos metros de terreno y el monopolio de la pelota. Como derivación Scotta y García Ameijenda estrellaron sendos remates en los maderos. Pudo ser empate, pero Pellegrini (veloz contraataque) puso el tercero y "san se acabó".



Carambola y gol de San Lorenzo. Tiró muy fuerte Scotta. Errea, como se ve en la escena, no retuvo. La pelota rebotó en Haack y se metió en el arco.



Heredia se fue muchas veces al ataque buscando lo que no llegó: el empate. Aquí, en el área grande de Banfield, lo despoja muy bien Acastello.

## ESTA NOCHE COMPLETAN CHACARITA Y GIMNASIA

Chacarita y Gimnasia y Esgrima completarán esta noche en San Martín la 36ª fecha del Metropolitano, en partido que comenzará a las 20,45 y será televisado.

Tanto Chacarita como Gimnasia están en condiciones de generar buen fútbol, sin ataduras, alegre y sin los complejos propios de las ubicaciones cercanas al descenso, porque ambos ya escaparon ampliamente a ese fantasma. El local, con un juego lento pero seguro que hace y se desarrolla totalmente en el medio campo y que tiene salida limpia hacia los delanteros, tratará de romper el esquema más rápido utilizando el contragolpe que casi con seguridad empleará Gimnasia. Ambos conjuntos sufren la ausencia de algunos jugadores que fueron vendidos al exterior (Marcos, Orsi, Onnis) y que eran piezas importantes dentro del andamiaje que ya tenían formado. En el caso de Gimnasia la falta de Onnis la suplanta per-

fectamente Montagnoli, mientras que Chacarita no pudo encontrar todavía los dos nuevos hombres gol que le solucionen el problema de llegada a la red contraria. Todos estos elementos se suman a la tranquilidad de "funereros" y "triperos", para presenciar buen fútbol entre dos equipos capacitados para hacerlo.

### • Probables Equipos

**CHACARITA:** Carnevali; Fortels, Buzzo, Bargas, Frasoldatti, Puntorero, Poncio, Falconeri, Nogués, García Cambón y Neumann. **AS:** Petrocelli. **DT:** Mareque.

**GIMNASIA:** Gatti; Gottfrid, Leonardi, Gonzalo, Zylica, Ricardo Pérez, Montivero, Pedraza, Montagnoli, Santiago y Castiglia. **AS:** Guruciaga. **DT:** Varacka.

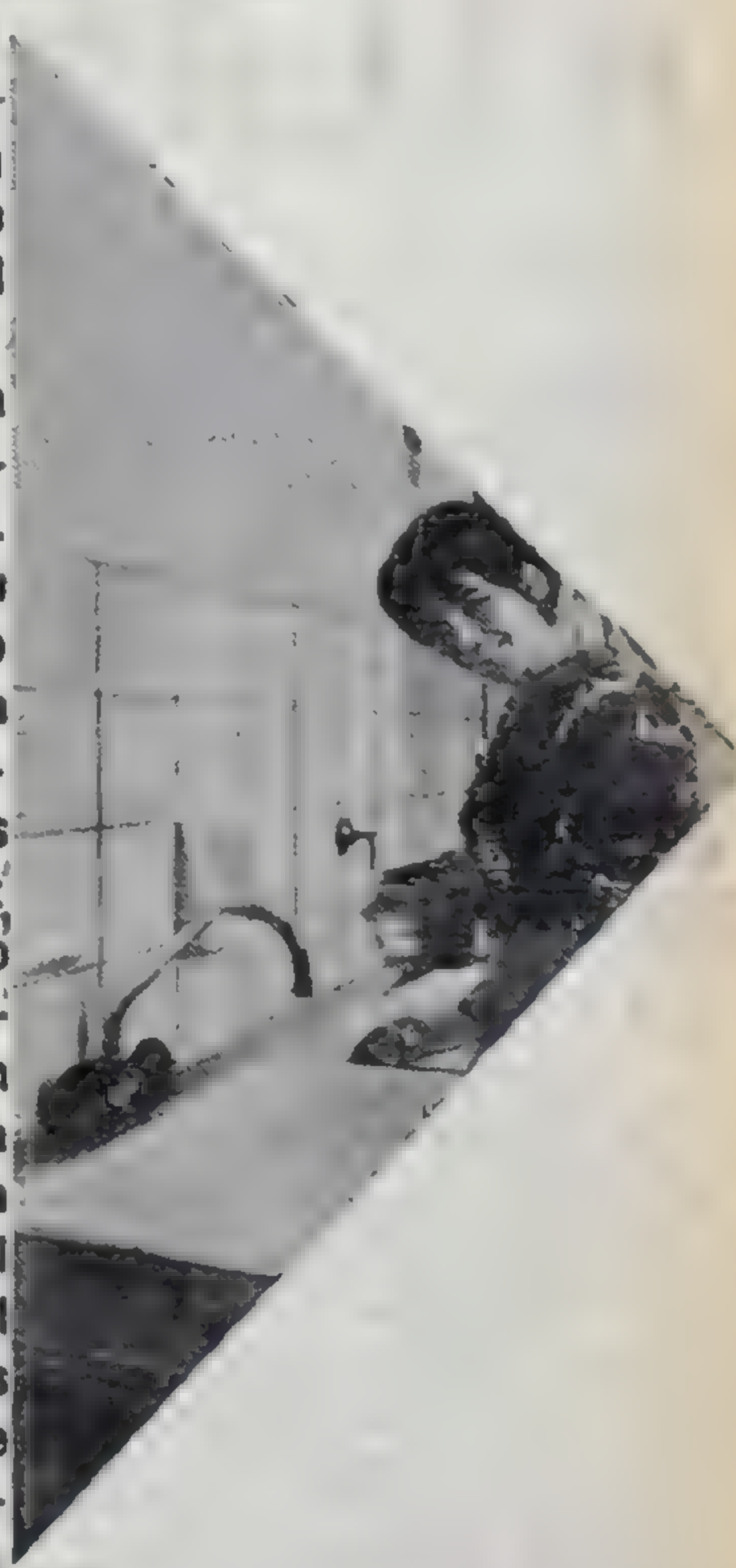
**Árbitro:** Arturo Ithurralde.  
**Cancha:** Chacarita.

# si su plan es VEA

tenga en cuenta que especifica claramente: "Las características constructivas para las categorías 1 y 2 deben entenderse como su límite inferior de calidad." Por lo tanto, permite utilizar dentro de los topes de precio admitidos para cada categoría, materiales superiores.

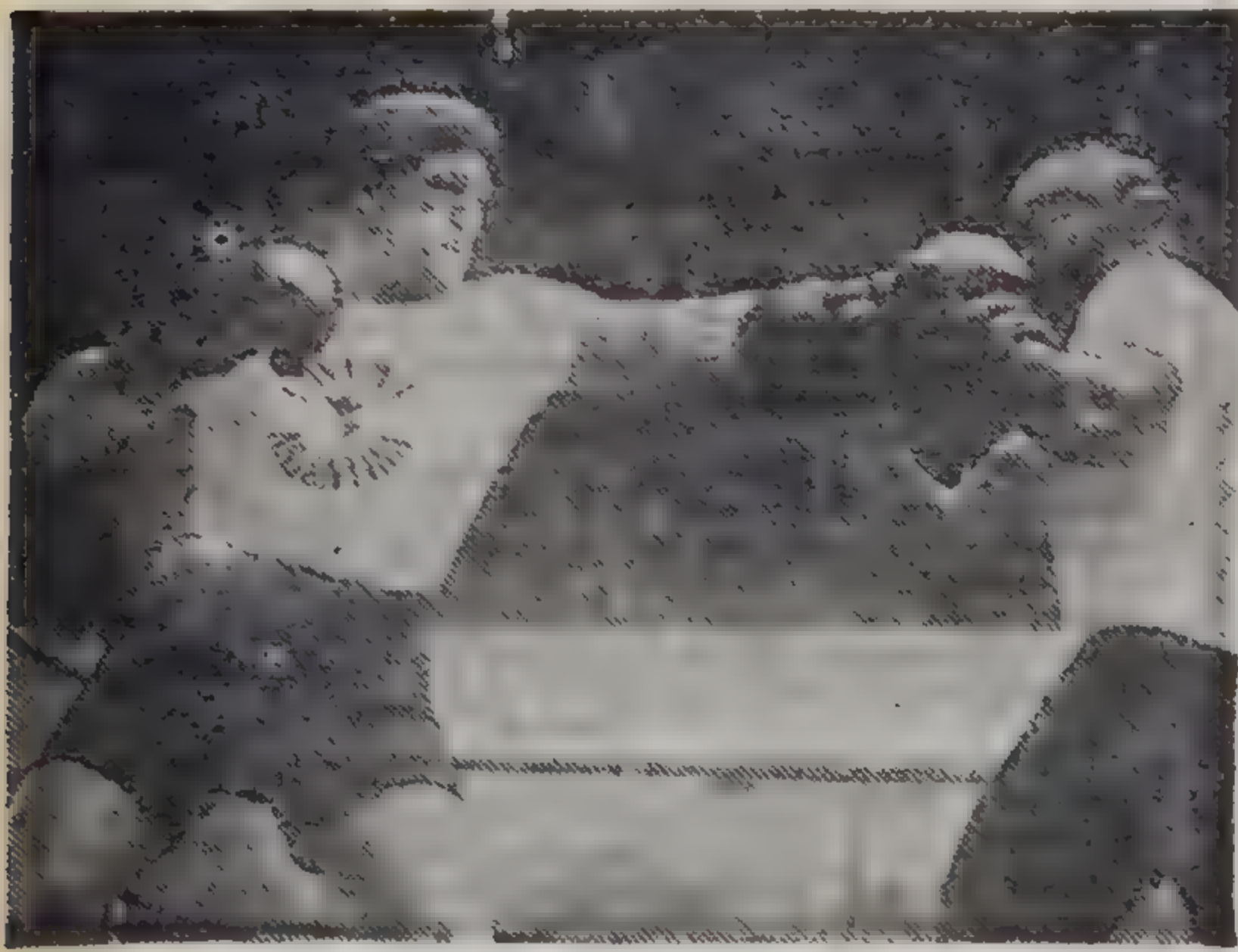
## lea!

Si hace edificar su vivienda mediante el "PLAN VEA" elija lo mejor en revestimientos: AZULEJOS SAN LORENZO. Valorice y engalane su futura casa o departamento con la calidad insuperable y la presentación impecable de AZULEJOS SAN LORENZO. Con todas las cualidades que lo han consagrado: textura perfecta, color y brillo inalterables, medidas exactamente iguales, duración eterna. Contribuyen a la solución del problema habitacional en el más digno nivel y condiciones realmente económicas.



Recuerde: Únicamente los que llevan grabado el rombo SAN LORENZO en el reverso son los auténticos azulejos producidos por CERAMICA SAN LORENZO I.C.S.A.  
Agente comercial: COMERCERAM S.A.C.A. - Sulpscha 1111 - Piso 14 - Tel. 31-3001/3





Oscar "Ringo" Bonavena fue la figura del espectáculo realizado en el Luna. Se "comió" al público con su simpatía.



El campeón del mundo no se preocupó mayormente de entusiasmar a sus hinchas. Monzón trabajó a media máquina.



En cambio, el desafiante, Emile Griffith, realizó su trabajo más intenso desde que está en Buenos Aires. Fuerte.

## MONZON-GRIFFITH-RINGO PARA ACIR

# Se Entrenaron con Amor

● AQUEL QUE ESTA PARA VER, DEBE VER ¡CARAMBA!

LUCES DE RING

"Cosas vederes Sancho, que non creyeres" decía don Quijote, y parece que nos lo estuviera diciendo a nosotros, porque realmente estamos viendo cosas increíbles... Por supuesto nos referimos a la manera en que fue dilucidada la pelea entre "Ardillita" Aranda y Juan Carlos Salinas... Y de paso cañazo, también nos acordamos de la de Avenamar Peralta y Víctor Galíndez y no queremos ir más lejos, porque esto se va a convertir en una revisión contemporánea del boxeo nacional... ¿Qué es eso de que un referee no puede determinar la causa de una herida?... La idea no es esa, sino que "Cuando no se pueda determinar cuál fue la causa..." Comprendemos que a veces el referee no vea... Atenti que cuando no vea lo criticaremos, pero reconocemos que es humano, que en algún momento la incidencia se puede producir en momentos en que el hombre está pasando por detrás de un pugilista y que éste lo tape, pero en general, el referee debe estar mirando atentamente, desde cerca y desde buen lugar... Cuando no obstante, la mala suerte le impida ver, no puede ser que diga tranquilamente "no vi lo que pasó y que vengan las tarjetas"... Antes de eso, debe agotar los medios de información, preguntar a los jurados, que por lo menos alguno habrá visto...

... Cuando Avenamar-Galíndez, el árbitro Núñez estaba tan lejos y tan mal ubicado que por supuesto, no pudo ver... La culpa fue de él, por ausencia... Y el pedir las tarjetas fue la solución más cómoda. Después Galíndez dijo que había sido un "piñazo"... Y aunque no fuera cierto, nadie puede desmentirlo... En la pelea de la semana última, Gómez tuvo mala suerte, porque pasaba por detrás de Salinas cuando Aranda metió su surdazo... No vio, con toda seguridad pero tampoco pidió opinión a los jueces y fue a morir a las tarjetas... Claro, se nos podría preguntar: ¿Y qué harían ustedes?... El problema es de las autoridades... Si se acepta que los árbitros pueden estar en la Luna, entonces hay que insistir en las opiniones múltiples... La reglamentación es buena, no la desvirtuemos con aquello de que "hecha la ley, hecha la trampa"... Las tarjetas tienen que ser el último recurso... El último... Porque si seguimos arreglando las cosas con tanta facilidad, al boxeo, en vez de humanizarlo, lo vamos a eliminar ¿No?...  
JAM

Como estaba anunciado, se realizó ayer el entrenamiento en público de los protagonistas del gran combate del próximo sábado, en el que Monzón expone su título mundial ante el yanqui Emile Griffith, el que fue complementado por la presencia de "Ringo" Bonavena que también trabajó. Se cobró una entrada de cincuenta pesos moneda nacional, y el importe recaudado, que alcanzó a los 637.000 pesos de los viejos, fue entregado a ACIR, beneficiaria del espectáculo montado.

En verdad que nos sorprendió el éxito, en cuanto a público de este entrenamiento se refiere, que no recordamos que tenga precedentes. El estadio de la calle Bouchard apareció repleto de aficionados, cuando todavía largas colas procuraban una boleta de ingreso.

Oscar Bonavena fue, como siempre, el verdadero espectáculo, y el público lo acompañó afectuosamente con frecuentes aplausos y aclamaciones. "Ringo" realizó tres rounds con Antonio Musladino y dos más con Víctor Frutos. Trabajó para el público con mucha simpatía, erró deliberadamente sus golpes y en un round final de sombra produjo una graciosa parodia en la que la sombra le hacía sentir un golpe y después "Ringo" la noqueaba. El gran maestro en la captación del público.

Después ocupó su lugar Carlos Monzón que trabajó con sus sparrings acostumbrados, primero Luis Miguel Galván y después Norberto Cabrera. El campeón fue recibido y despedido con una formidable aclamación. Pero su trabajo, y los parlantes lo justificaron en que ya estaba puesto, fue una nueva demostración de "disimulo" de sus reales condiciones. Como lo hace desde que es "vichado" por Gil Clancy y sus colaboradores, Monzón apareció torpe en sus movimientos, sin mayor ímpetu en su trabajo. No procuró mayormente hacer blanco y menos aún en poner poder en sus manos.

De cualquier modo ya sabemos que Monzón está muy bien preparado y el público alertado, quedó conforme.

● Griffith

Después subió al cuadrilátero Emile

Griffith y juntamente lo hizo el embajador de Estados Unidos señor John Davis Lodge, momentos en que el público lo obsequió con una soberana silbatina y abuchecos. Cuando comenzaban a caer algunas monedas el diplomático descendió del ring, después de saludar al boxeador y se retiró del estadio.

Griffith entonces realizó su labor diaria que esta vez no se limitó a una entrega mansa como en días anteriores, cuando apareció él también escondiendo su juego.

En el ring del estadio, donde se realizó el entrenamiento benéfico, Griffith se movió a ritmo febril, lanzando sus manos con todo el poder que tienen, pegó mucho y esquivó bastante, pero aforó un defecto que no sabemos si después en pelea se repetirá. Actúa muy frontal y recibe algunas manos inesperadas, que con los guantes de entrenamiento no le pueden hacer daño, pero que con los de pelea y con el puño de Monzón le pueden dar un disgusto inmediato.

## LA REVENTA HIZO SU PRIMAVERA QUEDAN YA MUY POCAS ENTRADAS

Hay cosas que nunca comprenderemos y la que ocurrió ayer en el Luna Park con motivo del entrenamiento público de Monzón, Griffith y Bonavena es una de ellas.

El público que concurrió, para nosotros inesperado, fue enorme y en las boleterías se hicieron largas colas. Como se sabe todo el dinero

recaudado se destinaba a ACIR con carácter benéfico.

Pues los revendedores aprovechando la impaciencia de la gente se organizaron, compraron entradas en gran número y revendieron triplicando su precio, entre el público, las boletas que originalmente costaban 50 pesos.

El interés del público aficionado por la pelea ya ha excedido todo lo conocido en boxeo. Vale decir que en esta oportunidad, y ya se ha producido, se establecerá una nueva marca.

Ya han sido vendidos en su totalidad los ring-side preferidos, ambas superpullman y pullman, especiales

y populares, quedando solo en las boleterías algunas localidades de las categorías ring-side de 16 mil pesos y plateas de 14 mil.

De esta manera, la recaudación final, que ya ha pasado los 55 millones de pesos viejos, llegará a una suma que no se hubiera soñado

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS  
PAGAMOS TELEGRAMAS

● POMPEYA:

SAENZ 995 - Frente Iglesia

● ONCE:

RIVADAVIA 2732 (Fte. Plaza)  
Dr. GIACOMINO - 9 a 20 hs

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS  
PAGAMOS TELEGRAMAS

● ONCE:

(Frente a estac.)  
PUYERREDON 29. 6º P.

● CONSTITUCION:

BRASIL 1022, 2º piso, Dto. 6  
Dr. RANIERI - 9 a 20 horas

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegrama

● POMPEYA:

AV. SAENZ 855, 1º

(esquina Perito Moreno)

● CONSTITUCION:

CASEROS 983

(a 2 cuadras estación)

Dr. PETRACCO - 9 a 20 hs.

Dr. Luis B. Cerrutti Costa

ESTUDIO JURIDICO

ASUNTOS DE TRABAJO

DESPIDOS - ACCIDENTES

BARTOLOME MITRE 1225

Piso 1º - 3er. Cuerpo

De 10 a 12 y de 17 a 20 hs.

Atiende de lunes a viernes.

### ASUNTOS PENALES

Angel Di Nardo - Abogado

Capital y Provincia

Pavón 61, p. 3, of. 19, Avell.

8.2416 - At. perm. 241-4570

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegrama

● LINIERS:

MONTIEL 43 (frente estación)

● CENTRO:

PARANA 720, 2º piso

(a 2 cuadras de Tribunales)

Dr. DI TATA - 9 a 2º horas

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegrama

● LINIERS:

Fco. de Viedma 6997 - 1º "A"

Esq. Cuzco - Fte. Estación

Frente Iglesia San Cayetano

Dr. J. CHAVARRIA

Consultas gratis

HIPOLITO YRIGOYEN 615

Piso 2º Of. "C"

Fte. estac. Perú subte

1 cuadra Plaza Mayo

Dr. M. Chavarría. Consulta gratis

### DESPIDOS Y ACCIDENTES

Consultas gratis

Pagamos telegramas

ESTUDIO JURIDICO

AUGUSTO GIUDICE

URUGUAY 560 - 8º "82"

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

PAGAMOS TELEGRAMAS

JUICIOS RAPIDOS

Dr. FERRERO, 8 a 20 hs. 49-5117

RODRIGUEZ PERA 617, Piso 4º

a 2 cdas. de Callao y Corrientes

## AVISOS PROFESIONALES

### VENEREAS

SIFILIS - URINARIAS - PIEL  
Dr. O. Brizzio - Médico - 49-1525  
Todos los días 9 a 12 y 15 a 20.30  
Bm. Mitre 2105. 1º A (Congreso)

### VENEREAS

SIFILIS - VIAS URINARIAS  
Dr. E. BRIZZIO - Médico  
GARAY 1264. 1º A - Constitución  
27-5460. De 9-12 y de 16-20 hs.

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. C. GURFEIN (Méd. 9112, 14120)  
Av. CALLAO 449. Piso 3º, 46-5265

### CONSULTORIOS MEDICOS UROLOGIA - VENEREAS

(De 10 a 12 y 16 a 20 horas)  
AYACUCHO 183 - 49-6998  
(Congreso)

### PIEL - VENEREAS SIFILIS

Dr. Ricardo ITZCOVICH (Médico)  
9-12 y 14-20. Pueyrredon 442  
8º, 30 - T. E. 87-4457.

### ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS Y VENEREAS

PIEL Dr. SCHUFF, Méd. Ext. del  
Hospital Alvear. De 10 a 20 hs  
PASTEUR 463, 1º "O", 48-2251.

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. R. Russo, Méd. 9-12 y 14-20  
Pueyrredon 442, 8º 30. T. 87-4457

### M. CANONIGO - Partera

Cons. todos los días y dom. 8 a 22  
CARLOS CALVO 931 - T. 23-5975  
(entre B. de Irigoyen y Tacuarí)

### ENFERMEDADES VENEREAS

PIEL, LUES. 8 a 12 y 15 a 21 hs.  
Dr. CORTONDO (Médico)  
SAAVEDRA 22 - T. E. 48-0401.

### VENEREAS PIEL

Dr. J. Grinspon - Médico del  
Hospital Alvear. Cons. 10 a 21  
horas - TUCUMAN 2085

### CIRUGIA PLASTICA

Dr. ISAAC ITZCOVICH, Méd. 9120  
CALLAO 449. Piso 3º - T. 46-5265

### PIEL - VENEREAS SIFILIS

Dr. LUIS ITZCOVICH (Médico)  
Todos los días 9-12 y 14-20 hs.  
CALLAO 449 - 46-5265 - Piso 3º

### PIEL - VENEREAS

Dr. Jaime D. Itzcovich, Méd. esp.  
Corrientes 1250. 8º "L", 41-5665  
y 35-6507. Lunes a viernes, 15  
a 20. Sábado de 10 a 13 horas.

### Dres. STIGOL

VENEREAS - VIAS URINARIAS  
10 a 12 y 15 a 20. T. E. 23-2398.  
BRASIL 923 (Plaza Constitución).

### PARTERA

Maria Rosa Acon. Consultas día-  
rias. Monroe 1471 (1/2 c. Avda.  
Libertador). Tel. 782-2135.

### ABOGADO

DEFENSA DE OBREROS

Consultas gratis

Pagamos gastos

8 a 20 hs. - Dr. VERA

CALLAO 468 - 2º p. - Of. 2

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegramas

● LINIERS:

AV. RIVADAVIA 11982

(a 2 cuadras General Paz)

● CHACARITA:

AV. FOREST 573

(Esquina Federico Lacroze)

Dr. PRIETO - 9 a 20 horas

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

PAGAMOS TELEGRAMAS

● ONCE:

RIVADAVIA 2786, piso 1º, Of. 3

(Fte. Once)

● CONSTITUCION:

BRASIL 1075 (Frente a Estac.)

Dr. PIZZOTIELLO y ASOC.

Consultas de 9 a 20 hs.

### DESPIDOS

TODOS LOS GREMIOS

Consultas gratis

PAGAMOS TELEGRAMAS

LAVALLE 1569, piso 5º, Of. 513

T.: 45 - 3561

DR. D. VOLANTE

### DESALOJOS Y ALQUILERES

Dr. SEMPIO Y ASOC., de 11 a 20

hs. Corrientes 1955, 2º D, 49-3500

Atendemos en: Del Viso, Haedo,

San Isidro, La Plata,

Corresponsales en toda la República.

### PENALES

Dr. RUBINI

Libertad 359 - 2º "D" - 35-5692 y

35-2541 - Atención de 9 a 20 horas

### DESPIDOS

Consultas gratis

Pagamos telegrama

● SAN JUSTO

PROVINCIA UNIDAS 3516

(esquina Buenos Aires)

● LANUS:

AV. PAVON 4519 - P. 1º Of. 6

(Frente estación)

Dr. CASAMENTO - 9 a 20 hs.

### DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

PAGAMOS TELEGRAMAS

● POMPEYA:

Av. SAENZ 987, piso 1º (a 30 m.

de la Iglesia).

● LOMAS DE ZAMORA:

BOEDO 139

Dres. PIZZOTIELLO, GRINBERG

y ASOC.

Consultas de 9 a 20 hs.

### Dr. OSCAR DI CEGGO

Asuntos Criminales

Exclusivamente

Uruguay 750 - Piso 3º, Of. "C"

45-6647 y 83-9557

### DESPIDOS

Consultas Gratis

Pagamos Gastos

### ASUNTOS PENALES

EST. ORTIZ Y ASOC.

1/2 cuadra Tribunales

LAVALLE 1454 - 1º "6"

9-20 hs.

### Dra. MARIA C. LARINO y ASOC.

Civil, Comercial y Laboral

Divorcio - Separación Legal

Avda. Pavón 61 - P. 3 - Of. 18

Avellaneda - T.E. 22-8416.



## ANULARON EL NOMBRAMIENTO DE JURADOS. LO HARAN POR SORTEO

Hace un par de días se anunció la designación de los tres jurados que actuarán el 25 en la pelea entre Monzón y Griffith y también los tres que serán suplentes e, incluso, el árbitro para reemplazar al señor Berumen en caso de necesidad.

La designación recayó para titulares en los señores Giusti, Stern y Martínez Casás, para suplentes en Allende, Chaumont y Franchini y para reemplazar a Berumen, en Alfonso Araujo.

Esa decisión ha sido dejada sin efecto por causas que no han sido informadas, pero que suponemos en la posibilidad de que no haya mediado el sorteo reglamentario sino la nominación directa.

Ahora se informó por la Federación Argentina de Box, que en reemplazo de la anulada decisión de la Comisión Honoraria Municipal, se cumplirá, como corresponde con el sorteo, lo que ocurrirá mañana en la FAB, a las 10 de la mañana.

## Critican a Berumen en México. Prevenir es Mejor que Curar

MEXICO, 22 (Reuter). — Duras críticas de la prensa local contra el árbitro mexicano Ramón Berumen, que dirigirá el sábado en Buenos Aires la pelea por la corona mundial de los medianos entre Carlos Monzón y Emilio Griffith, coincidieron con su partida a la Argentina.

Berumen arbitró las tres últimas peleas de importancia en esta capital, siendo objetada su actuación por los cronistas especializados.

Berumen suspendió una pelea el sábado, afirmando que el boxeador Arturo Lomell tenía una herida en el pómulo que le impedía continuar el combate.

Lomell enfrentó en el Coliseo de Boxeo a Arturo Vázquez, y hace un tiempo intentó disputar la corona mundial a Mando Ramos.

A Berumen se le critica por interrumpir las peleas sin motivos justificados, a juicio de la crítica. Algunos dirigentes del boxeo local señalaron que están los médicos para decidir el término de una pelea en caso de heridas graves. En el combate entre Lomell y Vázquez, uno de los médicos de la Federación de Boxeo señaló que la herida que sufrió el primero no era grave, por lo que la pelea pudo continuar.

N. de la R.: Este cable nos trae una crítica de los propios connacionales de Berumen, árbitro que a nosotros, por sus declaraciones, nos ha hecho una excelente impresión. Puede ser que sea cierto lo que se dice, como puede ser que se trate de una reacción de perdididos. Pero, de cualquier manera, opinamos que, como mejor es prevenir que curar, en la reglamentación de la pelea se podría dejar especificado claramente que el árbitro no podrá suspender el combate del sábado por causa de heridas, dejando esa función al servicio médico.

## AROCHA-BACKUS FUE POSTERGADO

UTICA, Estados Unidos, 22 (France Presse). — El combate de boxeo que debían librar Rubén Arocha, boxeador de Argentina de los welter, y el estadounidense Billy Backus, el viernes próximo en esta ciudad, fue aplazado hasta el 9 de octubre, se anunció oficialmente.

Backus, ex campeón del mundo de la categoría, padece amigdalitis y no estará en condiciones de pelear pasado mañana.

### • Stevens

SANTIAGO, 22 (France Presse). — El chileno Godfrey Stevens enfrentará el 11 de octubre en el estadio olímpico de Los Angeles, Estados Unidos, al ex campeón mundial de los plumas, el norteamericano Raúl Rojas, se informó hoy aquí.

La información, propagada en círculos periodísticos, no ha sido confirmada por los dirigentes del boxeo chileno, que están a la espera del arribo del promotor Manuel Sojít, que viajó a Estados Unidos especialmente para buscar rival a Stevens.

# ACLARA GIL CLANCY

Ayer trascendió que Gil Clancy había tenido una opinión sobre Monzón, en cuanto a que éste no tenía nada de boxeador y que Griffith le ganaría e incluso lo mandaría al piso... Clancy, que aparece muy cordial, negó después esas palabras...

También trascendió que en cierto momento se presentó en el gimnasio una persona que dijo ser representante de ejecutivos del Madison y que estaba para observar el trato que se daba a Griffith, como si se temiera que no fuera correcta. Hablamos con Clancy.

—¿Qué piensa el señor Clancy del recibimiento que se le ha hecho en Buenos Aires, si está conforme, si no tiene nin-

gún problema...? El traductor preguntó y tradujo la respuesta...

—El recibimiento que nos han hecho aquí no pudo ser mejor, estamos sumamente contentos, no tenemos absolutamente nada que criticar, sino solamente que alabar y que Griffith motivado por ello peleará seguramente el sábado muy contento y tranquilo...

—Ayer recibí un llamado del señor Teddy Brenner, del Madison. ¿Tiene usted alguna relación de dependencia, con ellos, trabaja para el Garden? ¿Cómo es la relación...?

—La llamada del Madison fue porque Brenner quería saber si Bonavena estaría en condiciones de pelear con Pat-

terson en la fecha prevista. Mi relación con el Garden es simplemente porque trabajo en Nueva York, tengo boxeadores que actúan en el Garden, tal como ahora ocurre con el Luna Park. Por estar mi base allí, tal vez la relación sea un poquito más cercana que con el resto del mundo, pero nada más...

—Ayer se dijo que usted había tenido una opinión sobre Monzón que no nos pareció correcta... ¿Quisiera saber su opinión sobre Monzón?

—Yo sé por su record que es un gran peleador y que es el actual campeón del mundo y tengo el mayor respeto por él como boxeador...

## Adelante con lo nuevo.

Por fuera, toda la elegancia del 404.  
Por dentro, todo el confort y distinción de la estirpe Peugeot... y un motor diesel, también de diseño Peugeot, especial para el 404. Silencioso, potente y ágil. Y como buen diesel, sólido y sobrio en el consumo.

Vaya a su Concesionario Peugeot y.. adelante con el nuevo Peugeot 404 D.

nuevo  
**PEUGEOT**  
**404 D**

la calidad que no se discute





# LLEGO Y DIJO: FISCHER NO ES UN GENIO

## Petrosian ya "Movió"

—¿Por qué no quería venir a Buenos Aires?

—Porque el lugar es muy distante y no estoy para estas cosas; además, porque le tengo algo de miedo al clima. Pero después de la recepción que me brindaron me siento realmente contento de volver a la Argentina.

Traductor mediante, Tigran Petrosian respondió a la primera "movida" del periodismo y de sus palabras fluyeron calma, mesura, simpatía y amabilidad. Delante del tablero, su imagen es casi glacial. Fuera de él llegaba con fama de "hombre bueno". Y no hubo necesidad de desarrollar por completo la "apertura" para comprobar que esa fama estaba perfectamente bien ganada.

El avión proveniente de París llegó a las 10.35 (con tres horas de retraso por la densa niebla que cubría nuestra ciudad) y junto al ex campeón mundial arribaron su esposa, Ronna, los analistas Jury Averbach y Alexis Suetin, y el presidente del club Central de Moscú, Viktor Vaturinski. En el Aeropuerto Internacional los aguardaban tres representantes de la embajada soviética y el doctor Sanguinetti, secretario general de la Federación Argentina de Ajedrez, además del gran maestro internacional Miguel Najdorf. En las terrazas, una numerosa cantidad de integrantes de la colectividad armenia aplaudía a rabiar y agitaba banderas con inscripciones de bienvenida. Apenas una docena de minutos después de descender de la máquina, Petrosian había iniciado esa "partida" con la que encabezamos la nota y que siguió así (a manera de ping pong):

—¿Cree que Fischer es un genio?

—No. Es un excelente jugador y muy capacitado para arrebatarle la corona a Spassky. Genio es una palabra mayor.

—¿Cuánto tiempo le dedica al ajedrez?

—Tengo un montón de actividades más que cumplir. Diariamente le dedico seis horas de promedio.

—El estilo de Fischer, tan agresivo, ¿no puede perjudicarlo?

—Para cada agresor hay un remedio, decimos en Rusia...

—¿Por qué su forma de juego es tan defensiva?

—Defiendo cuando tengo que defender y ataco cuando debo atacar.

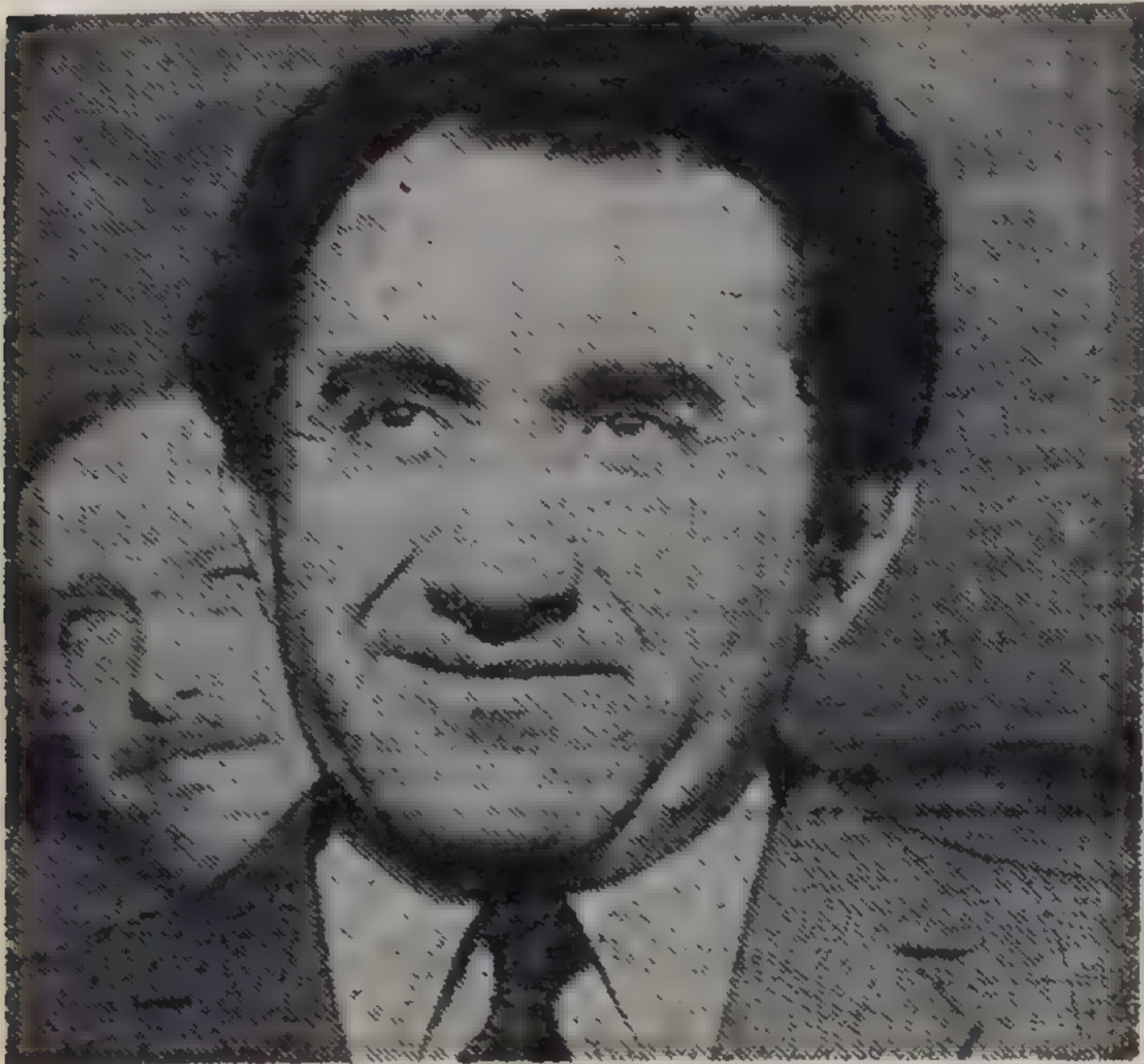
—¿El ajedrez es deporte?

—No; es una materia muy especial en la que se combinan juego, ciencia y arte.

—¿Quién gana este match? ¿Fischer o Petrosian?

—Vine a Buenos Aires para responder, justamente, a esa pregunta.

En este momento, a través del intérprete (Jack Bojosian), nos pidió "tablas". Antes de aceptar averiguamos que trabaja como diagramador y comentarista de ajedrez en una revista moscovita; que practica esquí acuático y tenis de mesa; que es "fana" del Spartak; que piensa que Najdorf es uno de los ajedrecistas más queridos en el mundo entero; que admira la música de Tchaikovsky; que cree que los hippies son un retroceso de la humanidad y que... bueno, ahora sí, gran maestro, se nos está por caer la aguja del reloj. Tablas.



Sonriente, Petrosian llegó a Ezeiza. Amabilidad y simpatía. Jugó con CRONICA a una especie de "charla ping pong".

### Fischer: Mañana, Ezeiza

La incógnita sobre el día en que llegará el gran maestro norteamericano Bobby Fischer fue despejada (aun cuando no se sabe si será efectivamente así, dado que Bobby gusta de las excentricidades de todo tipo) por el presidente de la Federación Norteamericana de Ajedrez, Edmund Edmonson, que se encuentra alojado en el Hotel Presidente. Edmonson manifestó que Fischer tenía pensado arribar a Buenos Aires el viernes 24, es decir mañana, y que estaba muy bien entrenado. "Su preocupación mayor es la luz", finalizó.

### YA APARECIO EL DICCIONARIO DEL



Pídalo en todos los quioscos

Instituto Docente y Editor LAS LLAVES S.R.L.

COMO UNA ENTRADA AL CINE

### Tricolores - Ajax: Podría ser Aquí

MONTEVIDEO, 22 (Associated Press). — De acuerdo a versiones recogidas hoy, los partidos entre Nacional y Ajax por la Copa Intercontinental tal podrían realizarse. Al respecto, el presidente "tricolor" se pondría al habla con su colega holandés para buscar una solución efectiva. Trascendió que el primer encuentro podría jugarse en Lima o Buenos Aires.

#### • Castronovo, Dos

En partido pendiente por el certamen local, Peñarol ganó a Defensor 3-0 y quedó como único escolta de Liverpool. El argentino Castronovo marcó dos goles (uno olímpico) y cumplió gran actuación.

### El Sorteo del Nacional

Según ha trascendido en esferas de la intervención de AFA, podría adelantarse el sorteo del Torneo Nacional. Esto sucedería siempre y cuando luego de los resultados de la fecha del Metropolitano, que se realizará el domingo próximo, quedaran ya definidos los equipos que descenderán de categoría. Ante esta eventualidad, el sorteo en lugar de efectuarse en la primera semana de octubre, se adelantará para la última del corriente mes.

OTRO A FRANCIA: El empresario argentino que está representando en estos momentos al fútbol francés en nuestro medio, ha ofrecido a Nueva Chicago 15 millones de pesos viejos por la transferencia del volante Hugo Zerr. La entidad de Mataderos quedó en contestar en el transcurso de los próximos días.

POR EL REGIONAL: El próximo domingo quedará definida la Región III del Torneo Regional. En efecto, en tal sentido se enfrentarán los equipos de Ali Boys (La Pampa) y San Martín (Mendoza). En el encuentro de ida, jugado en Mendoza, se registró un empate (1 a 1).

RECHAZO: Un club mexicano hizo llegar a River Plate, ofertas concretas por los jugadores Daniel Onega y Jorge Dominichi, que los "millonarios" han rechazado. Por el primero ofrecieron 100.000 dólares y por el segundo 70.000. River exigió, por el contrario, 130.000 y 100.000 dólares.

### Sábado, Homenaje Para Masantonio

El que en tiempos pasados fuera gran jugador del club Huracán, Herminio Masantonio, será recordado con un homenaje compartido por la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires y la entidad deportiva que de él recibió lo mejor como futbolista y como persona.

El próximo sábado, a las 11, será descubierto un monolito en la plazoleta de Avda. Amancio Alcorta y Zabaleta, la que desde ese momento llevará su nombre. En el acto, y en nombre de los asociados del "Globo", el general de brigada Tomás A. Sánchez de Bustamante recordará a Herminio Masantonio, "Masa", el ídolo que en esos pagos impuso su taponazo y su gran humanidad.

## Bonafide-71

OFRECE

### A PROMOTORES QUE CONSIDEREN LA VENTA COMO UNA PROFESION CON FUTURO

La posibilidad de integrarse a una Empresa pujante y con imaginación

#### SE OFRECE:

- Interesante remuneración
- Estabilidad y grandes posibilidades de progreso
- Curso intensivo de Capacitación

#### SE REQUIERE:

- Experiencia en VENTAS
- Servicio militar cumplido
- Buena presencia y facilidad para comunicarse con el público

Presentarse con antecedentes en:

SELECCION DE PERSONAL FRANKLIN 2156 CAPITAL

### VIVIENDAS SAN MARTIN

La solución fácil para su problema difícil - 1ª cuota a los 30 días

Machimbradas en Pino Brasil - Ventanas y rejas hierro VENTAS Frente Estación SAN MARTIN Visite la EXPOSICION en: Ruta 8 y La Cruzja

Horario: Lunes a Sábado de 9 a 20 hs.

### PREFABRICADAS "LA MUNDIAL" VIVIENDAS ECONOMICAS

2 plazas, totalmente forradas. Precio total \$ 290. KENNEDY esq VILLEGAS, SAN JUSTO (a 2 cuadras de PLAZA SAN JUSTO) COLECTIVOS 224, 54, 10, 12 y 3 lo dejan en la puerta.

### SU CASA SIN ANTICIPO NI SEÑA

Esta semana en VIVIENDAS CONDOR, Belgrano 2307, MUNRO, frente barrera Villate. Lunes a Sábados 9-12 y 15-20 hs

### AVISOS AGRUPADOS

#### LOTES: SAN MIGUEL - MERLO - SAN VICENTE

#### SIN ANTICIPO - "POSESION INMEDIATA"

S. Miguel: 251 m2., 50 m. asfalto, 200 mts. Av. Mitre, arbolado, totalmente en cuotas de \$ 160.

S. MIGUEL: 320 m2., 50 m. asfalto, 200 mts. Av. Mitre, arbolado, totalmente en cuotas de \$ 170.

MERLO: 308 m2., 50 mts. asfalto, 6 cuerdas Olivetti, 8 de Av. Rivadavia, totalm. en cuotas de \$ 110.

S. Vicente, 475 m2., 3 cdas. Ruta, tot. en cuotas \$ 50.

S. Vicente, 507 m2., 3 cdas. Ruta, tot. en cuotas \$ 55.

"Títulos perfectos - Vta. particular - Poses. 1ª Cuota"

ATHENEAS SCA - CANGALLO 1851 - PB "E" - 49-0695

#### VILLA SOLDATI

#### LA OFERTA IMPOSIBLE

EL CENTRO COMERCIAL DE LA CALLE LAFUENTE INICIA HOY, CONTINUANDO LOS DIAS 24 Y 25 SU PROGRAMA DE OFERTAS IMPOSIBLES:

SACO MOUTON DOREE	\$ 99.-
Zapat. Pampero 34/37	3,99
Vestidos de Punto	19.-
Diván Tardan	250.-
Almohada Productex	20.-
Cortés Blusa/Pollera	1,90
Medias Modcraft	1,99
Pullover Ult. Mod.	7,50
Combinaciones	1,99
Remeritas Prolene 1/4	2,39
Toallas	1.-
Coloria Coral 500 cc.	6,80
Esmalte Uñas	0,49
Aros 18 K. Abridores	2,99
Despertador	23,50
Reloj Eléct. Pared	21,50
Discos Simples Mod.	1.-
Cam. Fot. Leduc H127	23,50
Látex Duperial 4 lts.	14,50
Balde Plástico	1,45
Leche	0,50
Acetate 38 1 1/2	3,50
Duraznos Nat. Canale	1,65
Azúcar	1,37
Cerealitos Paq.	0,60
Pizza la vorción	0,20
Verm. Martini	1,45
Anchoa Bco. Campag.	1,30
Costillas de Cerdo	3,90
Zapatos Tacón	4,99
Clavetes doc.	1.-
Lapicera Sheaffer	9,99

#### GRATIS

Una cuota. Casa: liv-com. y dorm. alfombrado, coc., baño inst., quincho y jardín. P. \$ 3.000 a 1 año y \$ 250 p/mes, sin interés.

Rivadavia 2219, Ofic. 59 - 40-8135

#### A GANAR

m\$N. 50.000 por MES EN SU CASA EN HORAS LIBRES

Industria Plástica Manual. Remita dentro del sobre otro con nombre, domicilio y franqueo.

PLASTICOLOR ARGENTINA Casilla Correo Central 3753

#### CASITA AMERICANA

Con luz, cerca estac. y pavimento. \$ 270.000 y cuotas. - Trat. ALBOR, Av. Calchaquí 332 y Zapola, Bernal Oeste.

#### Familia Vende Urgente

Living m\$N. 34.000. Dormitorio escandinavo m\$N. 45.000. Alfombras m\$N. 6.500. Cubiertos m\$N. 5.500. Batería m\$N. 7.000. Mesa fónica importada y 6 sillas m\$N. 15.000. Estereofónico m\$N. 39.000. TV perfecto funcionamiento m\$N. 28.000. Otro portátil. Modular. Comedor. Lámpara. Placards. Colchones. Platos y copas. Alfombras m\$N. 6.500. Lavarropas Eslabón de Lujo - \$ 18.000. - Estrada - 1740, Martínez.

## El Montepío

OFRECE USADOS COMO NUEVOS

COMEDORES	\$ 150
DORMITORIOS	\$ 189
GUARDARROPAS Y ROPEROS	\$ 59
CAMAS Y COLCHONES	\$ 29

LO ESPERAMOS EN

RIVADAVIA 7701 al 7715 - FLORESTA

#### FLORENCIO VARELA

Oportunidad: lote y casa. Pav. Col. escuela, m\$N. 50.000 y fac. Tr.: Bar RODY, Av. Vázquez 231, fte. estación.

#### COLCHONES

Colchones Poliéster con funda 1 Plaza 80x190x10 cm. \$ 32,90 2 Plazas 130x190x14 cm. \$ 79,90 Pedro Goyena 478 - T. E. 923-7465 SU PREGUNTA NO MOLESTA

#### MORON

Lote y casa, 3 amb., pav., luz, m\$N. 40.000 y 9.000 por mes. Trat. SAN MARTIN 617 MORON

#### VENDO CASITA

Económica. Posesión \$ 250 y f. LOTES Zona Sur d. \$ 35 p/mes. Máximo Pas 114, Lanús, 241-8917

ALQUILO para matr. ó 2 personas, pieza amueblada, cocina a gas individual, agua caliente permanente. - BALCARCE 554.

#### FILM DE POLIETILENO

PARA HACER BOLSAS, STOCK PERMANENTE LASCANO 2639 - 59-7752

#### CASA DE MATERIAL

2 ambientes y dependencias. Posesión \$ 680.000 y facilid. Tratar: Av. JUAN VAZQUEZ 73, Florencio Varela.

#### DINERO

En 48 horas, sobre terrenos vagados. Sin gastos previos. VIAMONTE 749, piso 12, Of. 9 De lunes a viernes, de 9.30 a 19.

#### MORENO

Lote y casa. Pav. Luz. Colect. m\$N. 40.000 y facilidades. Tratar: MITRE 661, Fte. Estac. L/Norte.

#### A OCUPAR HOY

CASITA, agua, inst. luz, \$ 220 (\$ 22.000). La posesión y \$ 90 m. 48-5218. RIVADAVIA 2591, P. 27.

¡BASTA DE ANTEOJOS! USE LENTES DE CONTACTO Prueba sin cargo. Planes mens. LENTICON - Maipú 621 - 392-1900

#### ALOJAMIENTO

90 habitaciones de 60 a 100 pesos mensuales. Matrimonios con o sin niños. Av. Mitre 3200, Avellaneda

¿Quiere Ud. Casarse? AGENCIA MATRIMONIAL MB AV. CORRIENTES 2294, P. 11 Anexo: Casamientos por poder en países extranjeros. T. E. 48-0374

VENDO URGENTE T.V. \$ 250, heladera \$ 300, living y 2 sillas \$ 75. Lustradora \$ 40, estereó \$ 180, ventilador \$ 48, arañas \$ 20. - T. 772 - 7709.

#### ESCUELAS DALTON

GAS - PLOMERIA - CLOACAS

ELECTRICIDAD DE OBRA

Matrícula y diploma Inscripción gratis

Ultimas Vacantes

BELGRANO 2511 - Munro (1 cuadra estación)



## La Crónica de Pistas Para Anticipar Ganadores: Sea Bird, 1'39"1/5

## CON LIRIO TODO MEJOR: 1'40"

Muy atrayente se presenta el programa del sábado en Palermo. Y también difícil para el acierto, por cuanto la mayoría de las pruebas reunieron elevado número de anotados, con cartas para todos los gustos. En esta situación habrá que apelar a los mayores

elementos de juicio para dar con los ganadores. Y la crónica de pistas constituye una guía muy valiosa, destacando a los elementos que han registrado mejores aprontes y que por lo mismo se encuentran más capacitados para sobresalir. Sea Bird cuenta con

una corrida de 1'39"1/5, en la arena; Lirio, 1'40"; Tahiti Nui, 1'3/5; Pampayasta, 1'3/5; Balandra, 2'24"4/5; Silver Mark, 1'57" y Richarde, 1'1"1/5. Seguidamente mencionamos las mejores corridas registradas para la reunión del sábado próximo.

## EL RELOJ Y SUS SECRETOS

1ª Carrera - 1000 metros  
TAHITI NUI, A. Ramos  
1000, Palermo, en 1'3/5. Para debutar ganando.

TABELA, D. Brunetto 1000, Palermo, en 1'2". Mejoró mucho.

LA BELLE LADY, J. Oural 1000, Palermo, en 1'14"5. Viene progresando

MILONCITA, C. Riero 1000, arena de S.I., 1'13"5. Para que la crean.

BERALINA, G. Rivero 1000, arena de S.I., en 1'2". Signió mejor.

2ª Carrera - 2200 metros  
SANTY'S GAL, D. Demilio 2200, arena húmeda, 2'28"

3.5. Puede rehabilitarse. SEGESTA, O. Cosenza 1000, arena de S.I., en 1'1"

3.5. Está muy a punto. ESTELAR, N. Fernández 1000, arena de S.I., en 1'3". Corre mucho.

TRUFADITA, H. Galeppi

1000, Palermo, en 1'3". Mejoró muy poco.

3ª Carrera - 1000 metros  
PAMPAYASTA, peón 1000, Palermo, 1'3/5. Progresó lo suficiente para ganar.

GAFEUSSE, G. Fridman 1000, Palermo, en 1'2". Debuta con todo.

YANA, J. Lago 1000, Palermo, 1'13"5. Está muy a punto.

CASHASHA, J. Aguirre 1000, arena de S.I., 1'2". Puede ganar.

QUEEN'S HAWK, O. Cosenza 500, arena de S.I., en 29"2.5. Corre mucho.

4ª Carrera - 2200 metros  
BALANDRA, G. Rizzi 2200, arena de S.I., en 2'24"4/5. Anda muy bien.

SEEDLING, J. Fajardo

2200 de floreo, arena S.I. Signió en gran forma.

SUN PLAIT, O. Cosenza, 2200, Palermo, en 2'22". Cada vez mejor.

5ª Carrera - 1800 metros  
SILVER MARK, O. Cosenza 1800, Palermo, en 1'57". Correrá mejor.

JALICHITO, H. R. López 1800 arena de S.I., 1'56"4/5. Andará muy cerca.

REAL PODER, F. Lerma 2200, Palermo en 2'24". Puede repetir.

PUENTE ROCA, J. Torres 2500 floreo, arena S.I., en 2'46"3/5. Mejoró mucho.

PRINCEQUINTO, H. Barrera 1600, Palermo, 1'44". Debe correr mejor.

6ª Carrera - 1000 metros  
RICHARDE, J. Torres 1000, arena de S.I., 1'1"1/5. Es muy veloz.

LA SUNAMITA, E. Jara 600 suave, arena de S.I., en 35"2/5. Corre mucho.

ARLANZA, H. Pantanali 700, Palermo, en 40"2/5. Bien puesta.

7ª Carrera - 1600 metros  
LO QUE VENDRA, R. Armesto 1600, arena de S.I., en 1'42"3/5. Anda mejor.

CHAVIN, R. Amadeo 1600, arena de S.I., en 1'43". Para mejorar.

PARMENTIER, R. Alzamora 1600, arena de S.I., 1'43"1/5. Puede ganar.

PATMOS, J. Arriagada 1600, arena de S.I., en 1'43"

25 Debe mejorar.

8ª Carrera - 1600 metros  
LIRIO, O. Cosenza 1600, arena de S.I., 1'40". Corre mucho.

BRAVO FIGARO!, V. Sanguinetti 1600, arena de S.I., 1'40"4/5. Está muy bien puesta.

CORRENTOSO, V. Sanguinetti 1000, arena de S.I., en 1'1". Para seguir la serie.

NIRICHE, P. Palmieri 1600, Palermo, en 1'43"3/5. Está para matar.

KING JET, E. Riso, 1600, La Plata, en 1'43"1/5. Lance muy bravo.

9ª Carrera - 1000 metros  
GUSTAVO OSVALDO, D. Brunetto 1000, Palermo, en 1'1" Puede ser.

LUINI, V. Centeno 1000, arena de S.I., en 1'11"5. Corre mucho.

EXBOY, R. Durante 1000, arena de S.I., en 1'. Cada vez mejor.

ASOMBROSO, J. Fajardo 1000, arena de S.I., en 1'15. Asombra en los ensayos

10ª Carrera - 1600 metros  
SEA BIRD, R. Encinas 1600, arena de S.I., 1'39"1/5. Para llegar primero.

PINILLO, J. Fajardo, 1600, Palermo en 1'39"2.5. Corre mucho.

PRIMERIZO, E. Jara 1600, arena de S.I., en 1'41"1/5. Cada vez mejor.

PIU BELLO, J. Albornoz 1600, arena de S.I., en 1'41"3/5. Puede ganar.

PELTRE, M. Mercan 1600, Palermo, en 1'39"3/5. Debuta

YANPU, H. Clafardini 1600, Palermo, en 1'40"1/5. Corre mucho.

## SEEDLING HARA DE PUENTE EN LA TRIPLE SABATINA

Interesantes cotejos han sido seleccionados para integrar la apuesta triple que estará en juego el sábado próximo en el hipódromo de Palermo.

## • Con Queen's Hawk

No será fácil dar con la ganadora del encuentro inicial. Porque entre las numerosas figuras que irán en bus-

ca del primer triunfo, a lo largo de 1.000 metros, se encuentran varias que hicieron sobrados méritos para lograrlo. Una de ellas, Queen's Hawk, que cuenta, entre varias valiosas performances, su reciente segundo a un cuerpo de Engracia en 1'1", con viento de frente. Ha seguido en muy buena forma y creemos que si responde les va a ser difícil desplazarla del lugar preferencial. Silka, que también

viene corriendo en buena forma; Pochette, que siempre arrima y Susa, que cada vez anda más cerca, son otras figuras que cuentan con mucha chance.

## • Seedling para el Pase

No son muchas las yeguas que intentarán defender con éxito sus cotizaciones en el pase de la jugada. Entre las que cuentan con mayor chance para salir airoas, están Seedling, que se reintegra a las luchas con una preparación muy conveniente, según se infiere de sus brillantes ensayos recientes, que se agregan para reforzar su chance frente a Sun Plait, Preminencia y Agustina, que tratarán de oponerle mucha resistencia.

## • Kindú en el Final

También la parte final ofrece muy buenas perspectivas. Tanto por el número elevado de competidores que tratarán de ponerle precio a la jugada, como porque no son pocos los que asistirán con mucha chance. Con todo habrá que tener muy en cuenta a Kindú, que asiste con grandes probabilidades, en mérito a sus buenas actuaciones últimas. Entre sus rivales más temibles se cuentan Celos, que está listo para rehabilitarse ampliamente; Caldeado, porque salió de perdedor en muy buena forma y Platinado, que siempre es temible.

TERCERA CARRERA  
DISTANCIA: 1000 METROS

## 1a. TRIPLE

PREMIO ESCOCIA  
A LAS 13.40

EN ESTA CARRERA FUNCIONA GANADOR Y PLACE

4 ULT. PERF.				ANOTADOS	o/s.	JOCKEYS	e/s. PADRE-MADRE	CUIDADOR	ULTIMA PERFORMANCE
2P	3P	4P	6P	1 Q. HAWK	(6)	O.Cosenza	3/56 Sea Hawk-Q. Flig	J.F.Penna	2ª a 1 cpo. de Engracia 52
—	—	—	—	2 CAFFEUSSE	(7)	V.Sanguinetti	3/56 Gulf Weed-Migala	G.Benvenuti	Debuta
0L	6L	0P	—	3 LA LLOVIZNA	(14)	M.Belda	3/56 Game Star-Bebucha	A.R.Bani	8ª a 13/4 cpos. de Garda 53
—	—	—	—	4 NIQUERIA	(10)	J.Ortiz	3/56 Resuello-Nicollé	O.C.Bazán	Debuta
0P	—	—	—	5 CASHASHA	(2)	A.Quinteros	3/56 Carpenter-Cascade	L.Olmos	14ª a vs. cpos. de Preferencia 53
6P	2P	3P	2P	6 RANCHA TA	(2)	R.Encinas	3/56 R. Chico-Polenta	G.Wagner	6ª a 6/4 cpos. de Barline 56
6P	5P	—	—	7 HOLLYHOCK	(8)	no correrá	3/56 Merriment-Hurling	M.M.Sosa	6ª a 10 1/2 cpos. de Provocación 56
0P	0P	0P	0L	8 SIEMPRE COLA	(21)	C. A. Sáenz	3/56 M. Calmo-S. Ruleta	J.Rodríguez	7ª a 12 cpos. de Afimación 53
2P	—	—	—	9 ASKIMAI	(1)	O.Yedro	3/56 Pretecto-Glaciata	F.A.Costa	13ª a vs. cpos. de Mifasol 56
2P	3P	2P	3P	10 SUSA	(20)	J.Figueroa	3/56 M. Venturer-Shiraz	V.H.Santos	2ª a 4 cpos. de Yula 56
0P	—	—	—	11 PAMPAYASTA	(3)	A.Ramos	3/56 Palsander-Colecta	C.Mucklow	8ª a 16 cpos. de Berlina 56
—	—	—	—	12 CLARIGUA	(16)	X.X.	3/56 Cuadro-Clamorea	G.Ghigliotti	Debuta
—	—	—	—	13 YANA	(15)	X.X.	3/56 H. Son-La Violeta	F.Carabajal	Debuta
3P	5P	2P	2L	14 MERINA	(9)	F.Lerma	3/56 Never-P. Mercedes	J.C.Martínez	3ª a 5 1/2 cpos. de Provocación 56
3P	4P	2P	—	15 POCLETTE	(4)	E.Jara	3/56 Vitello-Pontevreda	J.Irazusta	3ª a 2 1/4 cpos. de Rapazuela 52
—	—	—	—	16 ATRAPADITA	(13)	O.Miño	3/56 At Home-Delegao	N.Sánchez	Debuta
0P	—	—	—	17 ANGELICAL	(18)	J.Baldo	3/56 Plenario-Albiona	A.Sarati	18ª a vs. cpos. de Yula 56
—	—	—	—	18 ACERITA	(11)	E.Rolón	3/56 Attractor-Pilladora	L.Vega	Debuta
0L	0P	5L	0P	19 COIMBRA	(17)	J.Alvis	3/56 Harinoso-Iory Pha	H.Santiago	10ª a 12 1/2 cpos. de Diablerie 53
2P	4P	3P	2P	20 SILKA	(12)	E.Perdomo	3/56 Troussseau-Saika	P.P.Ferro	2ª a 4 cpos. de Provocación 56
0P	—	—	—	21 MARAGUA	(19)	M.Barroso	3/56 Argos-Makabana	H.F.Pello	12ª a 14 1/2 cpos. de Galicia 56

Candidata: QUEEN'S HAWK (1)

Enemiga: Silka (20)

Sport: Pochette (15)

CUARTA CARRERA  
DISTANCIA: 2200 METROS

## 2a. TRIPLE

PREMIO MOJARRITA  
A LAS 14.25

EN ESTA CARRERA FUNCIONA GANADOR Y LLAVE COMUN

0P 1P 6P 1P	1 SEEDLING (9) <th>J. Fajardo<th>4/57 G. Stream-Segadora<th>A.P. G'netti<th>8ª a 15 cpos. de Cittadella 55</th></th></th></th>	J. Fajardo <th>4/57 G. Stream-Segadora<th>A.P. G'netti<th>8ª a 15 cpos. de Cittadella 55</th></th></th>	4/57 G. Stream-Segadora <th>A.P. G'netti<th>8ª a 15 cpos. de Cittadella 55</th></th>	A.P. G'netti <th>8ª a 15 cpos. de Cittadella 55</th>	8ª a 15 cpos. de Cittadella 55
3L 3P 1L 3P	2 LA CORRALERA (3) <td>X.X.</td> <td>4/57 Corral-Yastá</td> <td>E. Aguirre</td> <td>3ª a 1 1/4 cpo. de Albertina 48 1/2</td>	X.X.	4/57 Corral-Yastá	E. Aguirre	3ª a 1 1/4 cpo. de Albertina 48 1/2
1L 3L 1L 0L	3 AGUSTINA (1) <td>M. Mezzotero</td> <td>4/57 Preciaro-Bichina</td> <td>A.A. Brenta</td> <td>1ª por el pzo. a D. de Corazón 57</td>	M. Mezzotero	4/57 Preciaro-Bichina	A.A. Brenta	1ª por el pzo. a D. de Corazón 57
2P 6P 4P 1P	4 PREMINENCIA (4) <td>V. Sanguinetti</td> <td>4/57 Rodin II-Alys</td> <td>R.G. Heredia</td> <td>2ª a la cbza. de L. Line 52 1/2</td>	V. Sanguinetti	4/57 Rodin II-Alys	R.G. Heredia	2ª a la cbza. de L. Line 52 1/2
1P 1S 3S —	5 SUN PLAIT (2) <td>O. Cosenza</td> <td>4/57 S. Festival-Pariera</td> <td>J.E. Repossi</td> <td>1ª por 3 cpos. a Vit Avis 57</td>	O. Cosenza	4/57 S. Festival-Pariera	J.E. Repossi	1ª por 3 cpos. a Vit Avis 57
5P 5P 2P 2P	6 ELRICA (7) <td>A. Ramos</td> <td>5/54 Paradiso-Malinas</td> <td>A. Hernández</td> <td>5ª a 4 1/2 cpos. de S. Sencilla 57</td>	A. Ramos	5/54 Paradiso-Malinas	A. Hernández	5ª a 4 1/2 cpos. de S. Sencilla 57
0L 0L 1L 3L	7 BARBAKARA (5) <td>V. Pires</td> <td>4/54 B'roja-Karagata</td> <td>A. Zappala</td> <td>17ª a vs. cpos. de Postinera 56</td>	V. Pires	4/54 B'roja-Karagata	A. Zappala	17ª a vs. cpos. de Postinera 56
2L 6L 1L —	8 D. DE CORAZON (8) <td>O. Dom'guez</td> <td>4/54 D. Mac-D. de Coeur</td> <td>J.R. Lofiego</td> <td>2ª al pzo. de Agustina 57</td>	O. Dom'guez	4/54 D. Mac-D. de Coeur	J.R. Lofiego	2ª al pzo. de Agustina 57
3P 4P 4P 4P	9 BALANDRA (6) <td>G. Rizzi</td> <td>5/51 Alcázar-Bordada</td> <td>J. Calcagno</td> <td>3ª a 4 1/2 cpos. de R. Nueva 51</td>	G. Rizzi	5/51 Alcázar-Bordada	J. Calcagno	3ª a 4 1/2 cpos. de R. Nueva 51

Candidata: SEEDLING (1)

Enemiga: Sun Plait (5)

Sport: Preminencia (4)

Llave Nº 1 Llave Nº 2  
1 Seedling 2 La Corralera  
6 Elrica

Llave Nº 3 Llave Nº 4  
3 Agustina 4 Preminencia  
7 Barbakara

Llave Nº 5 Llave Nº 6  
5 Sun Plait 6 D. de Corazón  
9 Balandra

QUINTA CARRERA  
DISTANCIA: 1800 METROS

## 3a. TRIPLE

PREMIO PELILEA  
A LAS 15.10

EN ESTA CARRERA FUNCIONA GANADOR Y LLAVE COMUN

2P 1P 3P 1P	1 CELOS (8) <td>E. Perdomo</td> <th>4/57 M. Venturer-C'sante<td>J.R. Grimaud</td><th>2ª a 2 cps. de Centaur 46</th></th>	E. Perdomo	4/57 M. Venturer-C'sante <td>J.R. Grimaud</td> <th>2ª a 2 cps. de Centaur 46</th>	J.R. Grimaud	2ª a 2 cps. de Centaur 46
3P 0P 1P 3P	2 EL ALBA (1) <td>V. Sanguinetti</td> <th>4/57 Pedroefe-Etiba<td>J.J. Landra</td><th>3ª a 2 1/2 cps. de Centaur 46</th></th>	V. Sanguinetti	4/57 Pedroefe-Etiba <td>J.J. Landra</td> <th>3ª a 2 1/2 cps. de Centaur 46</th>	J.J. Landra	3ª a 2 1/2 cps. de Centaur 46
5P 5P 3P 4P	3 RIO TUNUYAN (21) <td>V. Emmolo</td> <th>4/57 P. Sun-Persuasiva<td>L. Calone</td><th>5ª a 6 1/2 cpos. de Centaur 46</th></th>	V. Emmolo	4/57 P. Sun-Persuasiva <td>L. Calone</td> <th>5ª a 6 1/2 cpos. de Centaur 46</th>	L. Calone	5ª a 6 1/2 cpos. de Centaur 46
0L 2L 0S 4S	4 JALICHITO (6) <td>J. Iglesias</td> <th>6/57 Ceiller-Denia<td>G. Alvariza</td><th>9ª a vs. cpos. de Neutoti 56</th></th>	J. Iglesias	6/57 Ceiller-Denia <td>G. Alvariza</td> <th>9ª a vs. cpos. de Neutoti 56</th>	G. Alvariza	9ª a vs. cpos. de Neutoti 56
1L 1L 0S 5S	5 R. QUEL (10) <td>J. Perfetto</td> <th>4/57 Bassa Jaun-Sirma<td>R.V. Reta</td><th>1ª por 2 cpos. de Priplat 56</th></th>	J. Perfetto	4/57 Bassa Jaun-Sirma <td>R.V. Reta</td> <th>1ª por 2 cpos. de Priplat 56</th>	R.V. Reta	1ª por 2 cpos. de Priplat 56
0P 0P 2P 2P	6 EGOCENTRICO (18) <td>J. Fajardo</td> <th>4/54 T'badour-Ercilla<td>J. Martínez</td><th>10ª a vs. cpos. de Celos 57</th></th>	J. Fajardo	4/54 T'badour-Ercilla <td>J. Martínez</td> <th>10ª a vs. cpos. de Celos 57</th>	J. Martínez	10ª a vs. cpos. de Celos 57
0P 1P 0P 1P	7 P'CEQUINTO (7) <td>X.X.</td> <th>5/54 P. Gary-Bonclaire<td>G. Benvenuti</td><th>8ª a 10 cpos. de Clavedin 56</th></th>	X.X.	5/54 P. Gary-Bonclaire <td>G. Benvenuti</td> <th>8ª a 10 cpos. de Clavedin 56</th>	G. Benvenuti	8ª a 10 cpos. de Clavedin 56
4L 0P 0P 0P	8 SILVERTON (22) <td>C. A. Sáenz</td> <th>4/54 Sobresalto-Varanasi<td>L. Olmos</td><th>4ª a 4 cpos. de Paulino 55 1/2</th></th>	C. A. Sáenz	4/54 Sobresalto-Varanasi <td>L. Olmos</td> <th>4ª a 4 cpos. de Paulino 55 1/2</th>	L. Olmos	4ª a 4 cpos. de Paulino 55 1/2
0L 1L 6L 0S	9 CARIBE (4) <td>W. Martínez</td> <th>4/57 Optimist-Hijuela<td>J. Rodríguez</td><th>10ª a vs. cpos. de Ioby 56</th></th>	W. Martínez	4/57 Optimist-Hijuela <td>J. Rodríguez</td> <th>10ª a vs. cpos. de Ioby 56</th>	J. Rodríguez	10ª a vs. cpos. de Ioby 56
1P 3P 0P 4S	10 REAL PODER (3) <td>F. Lerma</td> <th>4/54 L. Hour-R. Corona<td>R. Marinetti</td><th>1ª por 1 1/2 cpo. a Ligario 54 1/2</th></th>	F. Lerma	4/54 L. Hour-R. Corona <td>R. Marinetti</td> <th>1ª por 1 1/2 cpo. a Ligario 54 1/2</th>	R. Marinetti	1ª por 1 1/2 cpo. a Ligario 54 1/2
1P 2P 2P —	11 CALDEADO (9) <td>S. Scabone</td> <th>4/54 C'chaqui II-C'ceda<td>A.J. Merli</td><th>1ª por 6 cpos. a L. Gales 57</th></th>	S. Scabone	4/54 C'chaqui II-C'ceda <td>A.J. Merli</td> <th>1ª por 6 cpos. a L. Gales 57</th>	A.J. Merli	1ª por 6 cpos. a L. Gales 57
5P 2P 1S 3P	12 SAPETON (11) <td>no correrá</td> <th>4/54 Carapálda-Sotileza<td>V.H. Santos</td><th>5ª a 4 cpos. de Celos 57</th></th>	no correrá	4/54 Carapálda-Sotileza <td>V.H. Santos</td> <th>5ª a 4 cpos. de Celos 57</th>	V.H. Santos	5ª a 4 cpos. de Celos 57
0P 4P 4P 5P	13 SUCCUBUS (15) <td>R. Encinas</td> <th>5/56 Branding I-Pitones<td>M. Alvarez</td><th>9ª a vs. cpos. de D. Sack 58 1/2</th></th>	R. Encinas	5/56 Branding I-Pitones <td>M. Alvarez</td> <th>9ª a vs. cpos. de D. Sack 58 1/2</th>	M. Alvarez	9ª a vs. cpos. de D. Sack 58 1/2
0P 0P 6P 1P	14 A. GREEN (2) <td>no correrá</td> <th>5/54 A. Lights-T. Rasa<td>V. Reviriego</td><th>10ª a vs. cpos. de Serranlego 56</th></th>	no correrá	5/54 A. Lights-T. Rasa <td>V. Reviriego</td> <th>10ª a vs. cpos. de Serranlego 56</th>	V. Reviriego	10ª a vs. cpos. de Serranlego 56
2P 3L 4P 3P	15 PARNASSE (17) <td>Iudoso</td> <th>4/54 The Rabbi-P'si-mal<td>E. Martucci</td><th>2ª a 2 cpos. de Celos 56</th></th>	Iudoso	4/54 The Rabbi-P'si-mal <td>E. Martucci</td> <th>2ª a 2 cpos. de Celos 56</th>	E. Martucci	2ª a 2 cpos. de Celos 56
6L 4P 3P 6P	16 PUENTE ROCA (13) <td>J. Figueroa</td> <th>4/54 Chéri-Compuesta<td>J. Tedesco</td><th>4ª a 14 cpos. de Egines 58</th></th>	J. Figueroa	4/54 Chéri-Compuesta <td>J. Tedesco</td> <th>4ª a 14 cpos. de Egines 58</th>	J. Tedesco	4ª a 14 cpos. de Egines 58
4P 2S 3S 3S	17 SATYRE (14) <td>V. Sabini</td> <th>4/54 Solito-Madecsa<td>J.A. Valla</td><th>2ª a 2 cpos. de Amiens 56</th></th>	V. Sabini	4/54 Solito-Madecsa <td>J.A. Valla</td> <th>2ª a 2 cpos. de Amiens 56</th>	J.A. Valla	2ª a 2 cpos. de Amiens 56
0P 1P 4P 2P	18 KINDU (19) <td>I. Mantilla</td> <th>4/54 Carapálda-O'goleña<td>A. Mangoni</td><th>4ª a 4 cpos. de Amiens 57</th></th>	I. Mantilla	4/54 Carapálda-O'goleña <td>A. Mangoni</td> <th>4ª a 4 cpos. de Amiens 57</th>	A. Mangoni	4ª a 4 cpos. de Amiens 57
4L 2L 0L 3L	19 SILVER MARK (20) <td>O. Cosenza</td> <th>4/53 Irmak-Samarang<td>H. Striglio</td><th>10ª a vs. cpos. de L. Lem 57</th></th>	O. Cosenza	4/53 Irmak-Samarang <td>H. Striglio</td> <th>10ª a vs. cpos. de L. Lem 57</th>	H. Striglio	10ª a vs. cpos. de L. Lem 57
3P 0P 0S 1P	20 FRONTENAC (5) <td>V. Criado</td> <th>5/51 M'dum II-La F'ruca<td>J.F. Penna</td><th>4ª a 3 cpos. de Lampoon 57</th></th>	V. Criado	5/51 M'dum II-La F'ruca <td>J.F. Penna</td> <th>4ª a 3 cpos. de Lampoon 57</th>	J.F. Penna	4ª a 3 cpos. de Lampoon 57
2P 0P 0S 1P	21 (REMACHE) (12) <td>G. Rivero</td> <th>5/51 The Rabbi-Rabelana<td>Idem</td><th>3ª a 2 1/2 cpos. de Serranlego 56</th></th>	G. Rivero	5/51 The Rabbi-Rabelana <td>Idem</td> <th>3ª a 2 1/2 cpos. de Serranlego 56</th>	Idem	3ª a 2 1/2 cpos. de Serranlego 56
2P 2P 1P 2L	22 PECIOLO (16) <td>no correrá</td> <th>5/51 Brecher-Pechuga<td>J. Bentancur</td><th>2ª a 2 1/2 cpos. de D. Sack 58 1/2</th></th>	no correrá	5/51 Brecher-Pechuga <td>J. Bentancur</td> <th>2ª a 2 1/2 cpos. de D. Sack 58 1/2</th>	J. Bentancur	2ª a 2 1/2 cpos. de D. Sack 58 1/2

Candidato: KINDU (18)

Enemiga: Celos (1)

Sport: Caldeado (11)

Llave Nº 1 Llave Nº 2  
1 Celos 2 El Alba  
4 Jalichito 6 Egocéntrico  
7 Princequinto 15 Parnasse  
17 Satyre

Llave Nº 3 Llave Nº 4  
3 Río Tunuyán 5 Ranquel Quelú  
13 Succubus 20 Frontenas  
16 Puente Roca 21 Remache

Llave Nº 5 Llave Nº 6  
10 Real Poder 11 Caldeado  
16 A. Green 12 Sapeton  
18 Kindú 22 Peciolo

## MOVIMIENTO PORTUARIO

## ENTRAN HOY

Nombre	Pabellón	Procedencia	Carga	Giro	Hora
N. Mihanovich	Argentino	Colonía	Pasajeros	Dna Sud	13.30
C. de Formosa	Argentino	Montev.	Pasajeros	Dna Sud	7.30
C. S. Lorenzo	Alemán	Hamburgo	General	Dna A/B	9
J. Den Lenden	Liberiano	La Plata	General	Dna E	15
O. Anastassis	Griego	Rosario	Completar	Dna D	14
San Sebastián	Argentino	B. Blanca	Petróleo	Dna Inflam.	9
Luján	Español	Rosario	Completar	Dna D	8
Athens	Liberiano	Rosario	Completar	Dna D	10
T. Centauro	Argentino	S. Lorenzo	Petróleo	D. Sud II	10

## SALEN HOY

Nombre	Pabellón	Salida	Carga	Destino	Hora
N. Mihanovich	Argentino	Dna Sud	Pasajeros	Colonía	8
C. de Formosa	Argentino	Dna Sud	Pasajeros	Montevideo	20
M. Marú	Japonés	Dna B	General	Yokohama	17
Mormacvega	EE. UU.	Dna B	General	Baltimore	17
A. Hamilton	Panamense	D. Sud I	General	Montevideo	12
Pleione	Liberiano	D. Sud II	Lastre	La Cruz	8
Yung Tao	Chino	Dique 2	General	Las Palmas	15
Canadá	Sueco	D. Norte	General	Estocolmo	18
E. del Plata	Argentino	D. Sud II	Lastre	Arroyo Seco	9
Pecten	Argentino	D. Sud II	Lastre	B. Blanca	12

## PROHIBIDO 2000

## NIGHT CLUB

ATENDIDO POR  
15 MUJERES BONITAS

PEDRO GOYENA 77  
A 1/2 CUADRA  
DE AVDA. LA PLATA

PROX. STREP.TEASE

## LA VERDAD DE BUENOS AIRES!!!

## "EL BOLICHE DE ROTUNDO"

## TODAS LAS NOCHES

ALBERTO MORAN - CARLOS HOLDAN - GLORIA DIAZ - ALBERTO RIVAS - CARLOS PAIVA - OSCAR FLOREAL - CARLOS CRISTAL - OSCAR BONET - CARLOS REYES - TRIO YUMBA - SURKA y ELISEO

Dirección Artística: JORGE MOREIRA

CENAS — COPAS — TANGOS

César Díaz 5701 esq. Cortina, alt. Av. J. B. Justo 8400



Once Pruebas Enmarcan al Clásico Jockey Club de la Provincia

# UN CARPINTERO MUY VALIOSO

## Suspensiones

En su última sesión, la Comisión de Carreras de la Dirección Provincial de Hipódromos adoptó severas medidas contra los pilotos Esteban Brown y Armando Sandoval, por incorrecciones cometidas en las últimas fechas. Al primero se lo inhabilitó por el término de 8 reuniones, y al segundo por cinco fechas.

Tiene carácter de extraordinario el programa de la fecha en el hipódromo de La Plata. No solo porque cuenta con 12 interesantes pruebas sino porque además incluye como número central el Clásico Jockey Club de la Provincia de Buenos Aires, segundo encuentro en importancia de la temporada para determinar el valor de los productos que salieron por primera vez a las pistas en lo que va del año. Constituye éste uno de los principales cotejos selectivos para "descubrir" al crack de estas pistas.

El Clásico Jockey Club de la Provincia de Buenos Aires dará oportunidad de lucimiento a los mejores productos que vienen destacándose en este medio y

otros buenos ejemplares de los escenarios máximos. La nómina selecta contribuye para asegurar el éxito de la brillante confrontación de valores. Carpintero se encuentra entre las figuras más valiosas, tanto por el mérito que reviste su magnífica campaña como por el valor de sus recientes ensayos. El hijo de Cullanhall viene de cotejarse en los principales eventos de más alta selección de Palermo. Fue sexto en el Gran Premio Jockey Club, pero la performance que reviste mayor valor fue la que produjo al finalizar segundo en la Polla de Potrillo al escoltar a tres cuerpos a Tropical Sun, adelantándose a la vez a figuras de mucha calidad.

Entre los rivales más peligrosos que llevará el defensor de las sedas del stud Lezama, se encuentra Snow Gambler que también cuenta en su haber con brillantes performances registradas en el escenario máximo. Al correr por última vez quedó séptimo en el Jockey Club y venía de imponerse fácilmente a Andará por seis cuerpos en 1'39"4/5 para la milla tras llegar sexto en la Polla de Potrillo; quinto en el Chevalier, y primero en estas pistas sobre No Fumo. Su evolución es ampliamente favorable y lo señala como un adversario muy calificado. Otro tanto podría decirse de Zubeldía que tiene cumplidas performances de alto valor en La Plata.

## El Batacazo

Programa frondoso, con muchos lances, es el de la fecha en el hipódromo platense. Y entre las cartas que más seducen a nuestro cronometrista, por sus excelentes ensayos, es

## MATUSA

la que puede sobresalir en el comienzo de la primera apuesta triple, que se hará en la tercera carrera.

## HIPODROMO DE LA PLATA: PROGRAMA COMPLETO

### 1ª Carrera Pr. BONETERO (1964) — 1500 Mts. A las 12.35

EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA DOBLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
5P 4L 0P 0P	1 ACTIVO	no correrá	4:57 Birón-Aspirina	J.Brondo
5L 0P 0P 4P	2 EL CHIQUITO	no correrá	4:57 In the Gloam-A. Soy	A.Giovanetti
0P 0S 0S 0S	3 EL PERIODISTA	C.Lescano	4:57 Barón-Cortadora	J.Saccione
2L 3L 0S 0P	4 ENTRANABLE	A.Real	4:57 Swapson-Mambra	P.Quinteros
5L 0L 0L 6L	5 BENZOL	R.Rutti	5:53 Belafonte-Rosa'unda	A.Castro
0P — — —	6 ACTON	J.Perfetto	4:57 Maanin-Albara	R.Reta
0P 6P 4P —	7 CUNACO	P.Colman	4:57 Barbaroja-Honor'ca	P.Co'nan
0L 3L 6L 6P	8 LO QUE VENDRA	A.de Santo	4:57 Timor-Cenere	P.Diaz
4L 2L 2L 0S	9 APO	E.Rolón	5:53 Guatan-Aeronauta	C.Sola
4L 6L 2L 0L	10 ALBAICIN	J.Yalet	4:57 Tournevent-La Coupole	M.Quinteros
0L 5L 0L 0L	11 CHORLO	R.Durante	4:57 O. Ridge-Ratona	C.Molina
0L 0L — —	12 GASTON LUIS	X.X.	4:57 Datur-Rue Doree	R.Cortez
2L 3L 0P 6P	13 MOLLECITO	N.P'lavecino	4:57 Merriment-M'tireja	H.Soriano
0L 3L 0L 0L	14 CALCEO	I.Cepeda	5:51 Titán-Cintita	E.Pavarini
0L 5L 5L 6L	15 AL-MALIC	R.Urreta	4:57 P. d'Or-Ambición	S.Bello
0P 0L 0S 0P	16 BADEN-BADEN	J.Zubiri	4:57 Rodin II-Balnette	J.Rodriguez
2L 2L 2L 6L	17 CEZANNE	R.Tavella	4:57 Cuadro-Ana	E.Clerc
5L 4L 6L 4L	18 EL MARISCAL	I.Gorrals	4:57 Hungarian-Venia	H.Martinez
4P 5S 2P 3S	19 CANALITA	X.X.	5:50 A. Night-Panada	M.Robles
6L 6L 0L 0L	20 ARDIENTE	H.Artigas	4:57 A. Lights-Chiquilina	P.Artigas
0P 5S 0S —	21 BONIFAS	D.Demillo	4:57 P. Christia-Bon'cha	P.Cuñe
6L 2L 2L 5L	22 CON FUTURO	R.Sosa	4:57 Y. Nahuel-Miss Inca	J.Lofiego
0L 0L 0L —	23 EL XENEISE	R.P.Ro'guez	4:57 Tennessee-Fott	J.Molina
0P 3L 0P 0P	24 EMPORIA	J.Alvis	4:54 Dominguin-Em'tila	G.Desvard
5P 4P 0P 0P	25 ARREKOT	O.Mateucci	4:57 Don Varela-Lakarre	O.Matteucci
0L 0L 6L 0L	26 BILLFISH	X.X.	4:57 Montecristo-Modelada	S.Gimenez
3L 0P 0S 0L	27 DOENITZ	J.Ibarra	4:57 Datur-Divertida	M.Pereyra
5L 0L 3L 0P	28 BABALAY	A.Sandoval	4:57 Fansare-Habalay	P.Orcajada
	29 GRACIOSO	X.X.	5:53 Dahir-Gradosa	

Cand.: CEZANNE (17) Enem.: Mollecito (13) Sport: Al-Malic (15)

### 2ª Carrera Pr. BONETERO (1964-bis) — 1500 Mts. A las 13.20

EN ESTA CARRERA FINALIZA LA APUESTA DOBLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0L 0L 0S 0P	1 GUAM	R.Sosa	4:57 Aristophanes-M. Gnte	L.Sosa
6L 0L 5L 0L	2 PARACOPO	C.M'tenegro	4:57 Restoration-Minerva	F.Calonge
0L 0L 3L 0L	3 TULAN	M.Garcia	4:57 Tully-Annette	A.Santos
3L 4L 3L 3L	4 VENTOSO	E.Riso	4:57 Un Fresco-Chatonada	F.Salinas
5L 5L 0L 0P	5 LITTLE BLACK	C.Alarcon	5:53 Resuello-Balencaga	A.Hidalgo
6P 4P 5P 0P	6 ERNST	O.Dom'guez	4:57 Cuadro-E. Fugaz	J.Lofiego
6L 0L 0L 0L	7 PAD. PELADO	F.Mazzeo	4:57 Brigadon-La Bauche	E.Etchehour
0L 0L — —	8 PRINCE GUAPO	no correrá	4:57 P. Gary-Guaruja	H.Cabral
0L 0S 5P 5P	9 VIP	no correrá	4:57 Agaln-Rogomme	J.Maldotti
0L 0P 6L 0L	10 MARUCHO	X.X.	5:53 M. Merry-Mi Bandera	E.Arguello
0L 0L 0L 0P	11 LE GRAND PRINCE	O.Miño	4:57 El Principe-B. Grande	O.Rodriguez
0L 5P 0L 0P	12 NAVARINO	no correrá	4:57 Presidium-Norma	J.Pereyra
0L 3L 0P 0P	13 PREPARENSE	R.Ba'uevo	4:57 Timor-Caro-Khan	R.Salazar
0P 6P 0S 0S	14 WINTER STORM	H.Prieto	4:57 Merriment-Wamba	H.Soriano
0P 2P 6L 0P	15 MURDEROUS	O.Mateucci	5:53 Magabit-La Regalona	O.Matteucci
0P 0P 0P 0P	16 LOS GALOS	no correrá	4:57 Los Churros-M. Face	J.Bentancur
0L 0L 0L 0L	17 MON FILS	no correrá	4:57 Anheloso-Ma Rose	R.Delletraz
3P 2P 5P 2P	18 SEVENGA	X.X.	4:57 Pompleri-Seviene	F.Uraga
3L 6P 4L 0S	19 VADIM	no correrá	4:57 Mem'dum II-Umbrosa	A.Derito
	20 PALOS GRINGOS	dudoso	5:53 Lógico-Gringa	J.Ferro
0P 0P 0S 0P	21 MACKENSEN	J.C.Sandoval	4:57 Theseus-Makabara	M.Sosa
5P 4P 0P 0P	22 NIKY	no correrá	4:57 G. Medalist-Shugra	F.Costa
0L 0L 0L 0L	23 PROSPER	E.Brown	4:57 Escipion-Startep	J.Peralta
5L 0P 0L 0P	24 TAGANROCK	no correrá	4:57 Harmonicus-P. Lune	N.Corrado
5L 4L 5P 2P	25 TENDRE	C.Lescano	5:53 Tierno-Nia	P.Diaz
0L 0L 0L —	26 MISTER RUSH	A.Carbajo	4:57 Mr. Brookwood-A'nada	D.Demaria
0P 4L 0S 0S	27 ODD	J.Mantilla	4:57 Cuadro-Odallise	A.Salvati
5L 2L 2L 0L	28 PITO CATALAN	J.Walsh	4:57 Mon Ciel-Cachigorda	A.Ipoucha
2L 4L 0L 0L	29 SCAR	J.Lagostenz	4:57 Scotch-Aconquija	O.Sarina
	30 UBU ROI	J.Domed	5:53 Agaln-Smily	J.Garcia

Cand.: ERNST (6) Enem.: Scar (29) Sport: Ventoso (4)

### 3ª Carrera Pr. AMBITO (1965) — 1400 Mts. A las 14.10

EN ESTA CARRERA COMIENZA LA PRIMERA APUESTA TRIPLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0L 6L 0L 4L	1 ACLARA	H.Libré	3:56 Claro Está-Aalstenta	J.Pra
0L 0L — —	2 BRAVE GIRL	dudosa	3:56 Dandome-Beaute	J.J.Flores
4L 0L — —	3 HUETTE	R.Cepeda	3:56 Hawalano-Trotona	O.J.Garrido
5P 4P 0S 0S	4 MATUSA	J.H.Figueroa	3:56 Pechazo-Matu	F.A.Calonge
0L — — —	5 ANTITESIS	J.Yalet	3:56 Aleli-Adversa	N.A.Yalet
5L 6L 2L 3L	6 CAMPECHANA	no correrá	3:56 Rodin II-Compostela	D.E.Lora
— — — —	7 DAMA ANTIGUA	R.Urreta	3:56 Cuadro-Daola	E.L.Clerc
— — — —	8 INDIAN LINE	P.Tarrago	3:56 Incalco-Limoges	R.B.Gorosito
0L 5L 6L —	9 APASIONADA	R.Tavella	3:56 Game Star-Alegria	O.L.Finarelli
5L 0L 0L 0L	10 COROLLE	R.Herrera	3:56 Imbrogio-Courbette	B.Ginochio
— — — —	11 CRUCERIA	J.Oural	3:56 I. t. Gloaming-Cruz Mía	O.Rodriguez
2L 0L 0L —	12 PRIKILLA	R.Sosa	3:56 Amarrado-Priki	J.L.Taborda
0P 0P 5P —	13 ASPIDISTRA	O.Miño	3:56 Bols-Free Herminia	A.Panopulos
0L 3L 4L 0L	14 JEZABEL	J.Torres	3:56 Victory Roll-Iluision	A.L.Salvati
0L — — —	15 LA COCA	J.Ubalón	3:56 Consagrado-Coyne	A.Garcia
5L 0L 4L 0L	16 LA CRONICA	C.Botta	3:56 M. Glorioso-L. N. Bonita	A.P.Marchand
5L 5L — —	17 ASTURINA	R.Corso	3:56 At Home-Souple	M.A.Quinteros
4L 4L 3L 3L	18 ERNE	R.P.Ro'guez	3:56 Garabato-Capillita	A.Rodriguez
3L 0L 0L —	19 (MAL PAGA	N.Draglisch	3:56 Rey del Pago-Matilde	J.C.Rica
0L — — —	20 SAGAINZA	X.X.	3:56 Sagain-Colpu	idem
4P 3L — —	21 BARULLA	C.Buden	3:56 Ever Ready-Amona	O.P.Sarina
4L 0L 0L —	22 CARROLITA	J.Cano	3:56 Reminguito-Carilina	V.Capparelli
0L 6L 0L —	23 KRENA	E.Tadel	3:56 Kingstown-Arguyente	G.O.Gutiérrez
0L 0L — —	24 MYRAUDE		3:56 Sargent-Myna Loy	L.Taborda

Cand.: MAL PAGA (19) Enem.: Jezabel (14) Sport: Dama Antigua (7)

### 4ª Carrera Pr. NINFALO (1966) — 1800 Mts. A las 15.—

EN ESTA CARRERA CONTINUA LA PRIMERA APUESTA TRIPLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0L 0L — —	1 AGARRO	N.Palavecino	3:56 Attractor-Tartaleta	J.R.Grimaut
0P 5L 0L —	2 GRAN LITO	L.Trancoso	3:56 El Campeón-Avenencia	R.J.Guerrina
4L 2L 2L 6P	3 HAILO	S.Macié	3:56 Chafar-Hexa	R.O.Pardo

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
5L 0L — —	4 ANATOMICO	J.Walsh	no correrá	
0L — — —	5 DON PACHA	J.Figueroa	no correrá	
0P — — —	6 FIGUEROA UP	X.X.	no correrá	
6L 0L 0S 6S	7 HARVARD	X.X.	no correrá	
0L 2L 2L 6L	8 ANTONIANO	J.Oural	no correrá	
4P 4P 4L 0L	9 EL IDIOTA	J.Alvis	no correrá	
0P — — —	10 FALCO	V.Ciade	no correrá	
0L — — —	11 GRANARD	M.Insua	no correrá	
5P 0P 0P —	12 BOSTON'S JIM	N.Mezotero	no correrá	
0L — — —	13 EL BOCHORNO	X.X.	no correrá	
0P 0L 0L —	14 IOLO	P.Sierra	no correrá	
0P — — —	15 GOLOSO	I.Gorrals	no correrá	
0L 0L — —	16 CHANILADO	L.Angulo	no correrá	
0L 0L 5P 0L	17 EL LLORON	J.Torres	no correrá	
5P 2L 4L 0L	18 ESQUIVEL	R.Rutti	no correrá	
5L 0P 6L 0L	19 HABITADO	N.Vismara	no correrá	
4L 0L 0L 5L	20 DON NANCY	A.Sandoval	no correrá	
6L 0P 0S —	21 FULGURAL	R.Sosa	no correrá	
	22 FUOCO			
	23 MONO TITI			

Cand.: ESQUIVEL (18) Enem.: Gran Lito (2) Sport: Anatómico (4)

### 5ª Carrera Pr. NINFALO (1966-bis) — 1800 Mts. A las 15.50

EN ESTA CARRERA FINALIZA LA PRIMERA APUESTA TRIPLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
5L 0P 0L 5L	1 INTERIN	no correrá		
2P 6P 6P 0P	2 MEDICANTE	C.Seoane	no correrá	
5L 0P 0L 0L	3 RED MAPLE	C.Buden	no correrá	
0L 0L — —	4 LAPICERO	C.Giani	no correrá	
3L 0P 4P 6P	5 NETSON	R.Sosa	no correrá	
0P — — —	6 PUNITIVO	M.Barroso	no correrá	
0P — — —	7 SATELITE	J.Malhado	no correrá	
3L — — —	8 LE BAL	no correrá		
0P 0P — —	9 METROPOL	J.Martino	no correrá	
6P 0P 0L 0P	10 SAULO	no correrá		
5L 0L 0L —	11 STANDUP	J.Yalet	no correrá	
6L — — —	12 LE GOURMET	N.Palavecino	no correrá	
0P 0P — —	13 PRIVILEGIADO	X.X.	no correrá	
0P 5P 0P 0P	14 SEÑOR MIO	no correrá		
0P — — —	15 WELLS FARGO	A.Sánchez	no correrá	
6L 0P 0S —	16 LONDON SON	H.Libré	no correrá	
0L 0L 0L 6L	17 PANADEROTE	L.A.Diaz	no correrá	
3L 2L 3L 6L	18 SINU	J.Petale	no correrá	
4P 3P 4P —	19 ZUZUKO	X.X.	no correrá	
0L — — —	20 MAYITO	R.Herrera	no correrá	
0L 3L 0L 0L	21 REDOMAO	J.Montes	no correrá	
0L 0L 0L 0L	22 TERRAMUNDO	R.D. Nitto	no correrá	

Cand.: MEDICANTE (2) Enem.: Sinu (18) Sport: Red Maple (3)

### 6ª Carrera Pr. J. C. DE LA PROV. DE BUENOS AIRES (cl.) — 2100 Mts. A las 16.35

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0P 1L 6P 1L	1 SNOW GAMBLER	H.Libré	3:57 Snow Cat-Clara Mía	R.Cortés
6P 2P 1S 5P	2 CARPINTERO	J.Camoretti	3:57 Cullanhall-Voladera	G.Fuentes
1L 4P 2P 1P	3 CHULALONGKORN	no correrá		
1L 0L 0L 6L	4 PEDREGALES	J.Torres	3:57 Argos-Proeza	J.Maldotti
1L 4L 2L 1G	5 EL MANSO	no correrá		
1L 0L — —	6 DOCTOR POPO	H.Prieto	3:57 Albarino-D. Corre	J.González
0P 2L 3P 4P	7 ANDABATA	A.Etchart	3:57 Corral-Sacificada	R.Falcetti
6L 6L 4L 1L	8 SABAS	N.Yalet	3:57 Brecher-Anomedusa	A.Giovanetti
3L 3L 0L 1L	9 ZUBELDIA	E.Riso	3:57 Cullanhall-Sirima	F.Castor
3P 1P 4P —	10 CON BENITEZ	N.Vismara	3:57 Chanllao-Anamia	X.Yalet
			3:57 Y. Nahuel-Vicarita	J.Torres
				J.Rica

Cand.: CARPINTERO (2) Enem.: Snow Gambler (1) Sport: Zubeldía (9)

### 7ª Carrera Pr. GALOPON (1968) — 1200 Mts. A las 17.30

EN ESTA CARRERA COMIENZA LA SEGUNDA APUESTA TRIPLE

ULT. PERF.	ANOTADOS	JOCKEYS	PADRE-MADRE	CUIDADOR
3L 4L 5L 6L	1 TOLONCITA	P.Tarrago	3:57 Garabato-Tolona	A.Rodriguez
0L 1P — —	2 WHITE ROSE	J.Oural	3:57 Durer-White Ginger	D.Castillo
0P 1L 2L 0P	3 VERY LUCKY	O.Tévez	3:57 Sirio-Very Pretty	A.Giovanetti
4P 1L 3P 1P	4 BLUE GREY	J.Figueroa	3:56 Corcel-Blue Charm	V.Santos
0L 5L 0L 4L	5 AMABEL	E.Tadel	3:53 A. Lights-Tabarrera	L.Taborda
0L 4P 1L —	6 GARDA	R.Sosa	3:53 Interno-Garbo	P.Artigas
2L 1L 1L 6L	7 ES CABALISTICA	J.Walsh	3:56 Esclavo-La Cabalistica	T.Ibarra
1L 4L 2L 3L	8 TOLLINA	no correrá		
0L 0L 0L 4L	9 REINA DE MANTUA	X.X.	3:53 Birón-Teresona	J.Rica
3L 2L 1L 2L	10 LEINE	no correrá		
0P 6P 1P 3P	11 JOTA ALEGRE	N.Palavecino	3:56 King O'Turi-Leonor	R.Ibarra
0P 0P 1P 0P	12 MUSTANGA	R.Tavella	3:53 Jerry Honor-Jota Maja	H.Striglio
5L 3L 2L 4L	13 RIDDA	R.Cepeda	3:53 Irmak-Mushura	idem
3P 0P 0S 1P	14 D. CATALINA	R.Durante	3:56 Optimo-Garundo	V.Corte
0P 1P 5P 4S	15 PREFERENCIA	G.Sabin	3:53 B. Bey-Reidera	R.Bire
4L 4L 0P 1L	16 PRESION	F.D'Elia	3:53 M. Venturer-Adm'ción	A.Licri
2L 0L 0S 4P	17 RAQUEL MELLER	P.Palmieri	3:56 Bonigol-Malfesta	F.Salinas
5P 1S 3P —	18 TORUCHA	J.Alvis	3:53 Tobago-Capuchira	F.Vitale
0L 1L 4L 0L	19 DE RISA	R.Ba'uevo	3:53 Cullanhall-L. Princess	A.Polo
			3:53 Averroes-Doña Delia	R.Salazar

Cand.: ES CABALISTICA (7) Enem.: Blue Grey (4) Sport: Ridda (13)

### 8ª Carrera Pr. MINEUR (1970-esp.) — 1400 Mts. A las 18.20

EN ESTA CARRERA CONTINUA LA SEG





Carpintero es la figura más valiosa del clásico Jockey Club

## Productos de Cuatro Haras se Vendieron Ayer

# SOYSUREÑO, MEJOR

Con ritmo acentuado prosiguieron ayer las ventas en el "tattersall" del hipódromo de Palermo. Se remataron productos de cuatro establecimientos de cría. El haras El Trébol vendió por mayor precio al rematar

14 valiosos ejemplares en m\$ 14.620.000, con un excelente promedio de m\$ 1.044.285 por producto. El precio mayor lo obtuvo el potrillo Soysureño, hijo de Madison y Soy

Así, es decir, propio hermano de Simplón, que fue subastado en m\$ 3.400.000 por el stud Puerto Vela. El haras Tobetma no alcanzó a superar este valor con ninguno de los doce productos que presentó. Aquí el detalle en moneda nacional:

### • El Trébol

SOYSUREÑO, Madison y Soy Así, \$ 3.400.000, al stud Puerto Vela; MATT, Madison y Misblú, \$ 1.150.000, a M. Sosa; MEMBRILLAR, Madison y Macabea, pesos 1.600.000, al Jockey Club de

Rosario, DOMICIA Madison Doña. Francys, \$ 1.000.000, a E. Boni; PRIENA, Riesgo y Pretiness, \$ 770.000, al Jockey Club de Tucumán; BUENACTOR, Riesgo y Bienhabla, \$ 1.050.000, a D. Castillo; BULLOW, Riesgo y Buffonatta, \$ 750.000, a M. Sosa; LUDOVICA, Merriment y Lumbi, \$ 750.000, al stud Prevence; VALALUNA, Merriment y Valtkraut, pesos 800.000, a R. Falcioni; AQUICIERTA, Madison y Aquilina, \$ 650.000, al Jockey Club de Corrientes; HORNBLOWER, Merriment y Hantise, \$ 700.000, al Jockey Club de Tucumán; VADILLO, Merriment y Vedanta, \$ 800.000, al Jockey Club de Rosario; LOVEBIRD, Merriment y Love Letter, \$ 500.000, a M. Ferro; WISHINGARCH, Riesgo y Walteria, \$ 700.000, a C. Quiroga.

Total general: Catorce productos vendidos en pesos 14.620.000. Promedio, pesos 1.044.285.

### • Tobetma

RIANDELLA, Rianco y Wedelia, \$ 3.000.000, a G. Wagner; GATERO, Rianco y Carling Gate, \$ 1.000.000, al Jockey Club de Rafaela; DENG, Arabian Night y Dented Girl, \$ 950.000, a H. Martínez; RIANSAKO,

Rianco y Moussaka, pesos 1.050.000 al Stud Piave; PULI, Gold Medalist y Pulqui, \$ 800.000 al Stud Don Felipe (Córdoba); CHAPRINO, Rianco y Chopera, \$ 1.300.000, J. Barrientos; ARAFTERO, Arabian Night y Fiara, pesos 850.000 a H. Martínez. NACIPONA, Escipión y Nacionalista, \$ 900.000 al Jockey Club de Mendoza; KAFTENA, Arabian Night y Kumarina, \$ 800.000 a R. Fernández; EL SOGAZO, Escipión y Tabara, \$ 800.000 al Jockey Club de Mendoza; SUNNI, High Sun y Nochealegre, \$ 750.000 al Jockey Club de Mendoza; ARABIAN PAINT, Arabian Night y Blue Paint, \$ 520.000 al Jockey Club de Mendoza.

Total general: Doce productos vendidos en 12.720.000 de pesos. Promedio \$ 1.060.000

### • El Ombucito

VAUTOUR, Vinicius y Marcassite, \$ 1.850.000 a E. Clerc; VIVA EL REY, Vinicius y Michele Morgan, pesos 900.000 a P. Pucineri; VIHUELA, Vinicius y Totuma, \$ 1.400.000 a R. Ribamonti; VERAMENTE, Vinicius y Silvina, \$ 1.100.000 a A. Carambola; VERITE, Vinicius y Gratificadora, pesos 1.400.000 a H. Torres; VIBRATINA, Vinicius y

Bratina, \$ 1.600.000 a C. Rodríguez; VICOMTE, Vinicius y Personality, \$ 900.000 a P. Sosa; VI-PURA, Vinicius y Satpura, \$ 1.400.000 a A. O. Manzoni.

PEHUEN-CO, Umpapa e Indian Dancer, \$ 800.000 al stud Los Indios; GAUCHITA, Gramófono y Turpuna, \$ 650.000, al Jockey Club de Tucumán; VELOX, Vinicius y Chartreuse, \$ 360.000, a P. Castelló; GUNFIRE, Gramófono y Manulani, \$ 550.000, al Jockey Club de Mendoza; VOLCAN, Vinicius y Lizzette, \$ 470.000, al Jockey Club de Mendoza; GAVETTE, Gramófono y Corintia, \$ 570.000, al Jockey Club de Tucumán; GAUGUITA, Gramófono y Turpuna, \$ 420.000, al Jockey Club de Gualagay.

Total general: Quince productos vendidos en pesos 14.370.000. Promedio \$ 958.000.

### • Reconquista

APERADO, Celeno y Semira, \$ 1.000.000, a R. Falcioni; ATADOR, In the Gloaming y Casaca Roja, \$ 1.300.000, a J. Ruiz Díaz; ASCURAS, Celeno y Padlock Bell, \$ 1.100.000, a O. Sarina; AYUNTADO, Celeno y Eleática, \$ 1.000.000, a P. Ferrari; AVUTARDA, Celeno y Boartai, \$ 800.000, al Jockey Club de Mendoza; BARRIGUITA, Celeno y Comefie, \$ 1.000.000, al Stud Ramel; PRINCESA NEGRA, Celeno y Diosa Negra, \$ 700.000, al Jockey Club de Mendoza; AORITA, Celeno y Gin Fizz, \$ 750.000, a J. Gómez; BINZA, Celeno y Short Street, \$ 800.000, a R. Falcioni; BRAZADA, Celeno y Contrafior, 700.000 pesos, al Stud Cachy y Sergio. Total general: diez productos vendidos en 9.150.000 pesos. Promedio, \$ 915.000.

## PARA LA REUNION DE HOY

5L 5L 4P 4L 11 FASERIA N.Palavecino 4/53 Pansare-Tan Seria M.Vidarte  
08 6P 5P 0P 12 DRIFTER A.Real 5/51 1/2 Malambo-Dinam'ca N.Yalet  
2L 0L 0L 0L 13 LE BONHEUR O.Mansilla 6/50 1/2 Mogador-L. de Oro O.Bazán  
Cand.: HILARACHA (3) Enem.: Con Torres (9) Sport: Faseria (11)

9ª Carrera Pr. AMBITO (1965-bis) — 1400 Mts. A las 19.10  
EN ESTA CARRERA FINALIZA LA SEGUNDA APUESTA TRIPLE

0L 0L — —	1 LA PARDA	J.Yalet	3/56 Puck-Senela	N.Yalet
0P — — —	2 PRINCENA	C. Alarcón	3/56 P. Gary-Navalha	A.Hidalgo
0P 3P 3L 2L	3 RESTAURACION	R.Cepeda	3/56 Datur-Memecita	J.G.Della
0L — — —	4 TRINGUI	A.Sandoval	3/56 Durer-Enramada	S.Fuertes
0L — — —	5 ENRAMITA	J.Lagostena	3/56 Ahascragh-Entelea	O.Sarina
0L 0L 0L 0L	6 QUISE	J.Orduna	3/56 S. Point-Smotty	H.Soler
2L 2L 3L 6L	7 SPOOKY	O.Mansilla	3/56 Unico-Finery	J.Lema
0L 4L 5L —	8 URRICHA	R.Tavella	3/56 In the Glo'ing-L'trina	O.Puente
0L — — —	9 LAS NUBES	R.Urreta	3/56 G. Chief-Saette	E.Clerc
2L 0P 0P 4L	10 PAMPITA	L.A.Díaz	3/56 Pretexto-D. Blanca	J.Rotta
5P 2P 3P —	11 QUEEN'S	J.Figueroa	3/56 Tully-La Inesperada	L.Calone
0L — — —	12 TUTALA	H.Rua	3/56 Cuadro-Odalique	A.Tassi
0L 6L — —	13 OBLICUA	no correrá	3/56 Vitello-M. Punch	A.Salvati
2L 4L 0L 6L	14 VINDHYA	J.Torres	3/56 Puck-Ruby Queen	idem
0L — — —	15 RUBIANITA	X. X.	3/56 Triomphe-The Violet	J.Fregonese
5L 6L 5L 0S	16 VIOLETTA	R.Sosa	3/56 Zorro-Miñata	J.Taborda
0L — — —	17 ZORRA SARA	A.Rodríguez	3/56 Sobresalto-Ohi B'uty	A.Zappala
3L 0P 2L 4L	18 OHI LINDA	R.Herrera	3/56 Electro-Pintina	A.Ipoucha
0L — — —	19 PINTACLARA	X. X.	3/56 Olifato-Ranch'ta II	F.Medina
0L — — —	20 RESERVADA	X. X.	3/56 Irmak-D. Carola	J.Rica
0P 0P 0P 6L	21 RIANCIE	J.Martino	3/56 P. Prince-Coimera	idem
0P 0L 0L 0L	22 OMARA	N.Mezotero	3/56 High Sun-Riancedad	A.Gutiérrez
6L 2L 3L 2L	23 RIQUEZA	G.Sabin	3/56 Pechazo-La Saeta	A.Liceri
0L — — —	24 SAETISIMA	C.M'tenegro	3/56 Argos-Soy Buena	F.Calonge
0L — — —	25 SARBATANA	R.Rutti	3/56 Pechazo-La Sheta	F.Fuente

Cand.: SPOOKY (7) Enem.: Queen's (11) Sport: Restauración (3)

10ª Carrera Pr. PETIT DUC (1967) — 1600 Mts. A las 20.—  
EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA COMBINADA DOBLE

6L 1L 0L 0S	1 PORT INES	R.Di Nitto	4/57 A. Celeste-Pausa	F.Prieto
1S 6P 2S —	2 CUALIDAD	O.Tévez	4/57 Brindisi-Cuantiosa	J.Pereyra
3P 2P 2P 5P	3 PRESTEZA	J.dudosa	4/57 Argos-Proeza	A.Vicidomini
0L 6L 6L 6P	4 LAS TOSCAS	J.Periala	4/57 Le Premier-Las Moscas	D.Degatano
6P 0P 4P 0P	5 FIAMMATA	X. X.	4/57 The Rabbi-Franciska	J.Saccone
0L 0L 6L 0L	6 INDIAN OCEAN	R.Urreta	4/57 Incalco-La Dillana	idem
3P 5P 5P 5P	7 MEDAGLIA	J.Figueroa	6/57 D. Dance-Mangatona	P.Pescio
1L 3L 6P 4P	8 ARCELLA	R.Sosa	4/57 Aleli-P. Buena	J.Boni
0L 4L 0L 0L	9 LA TRACY	V.Aguilar	6/55 Undeafated-Tracy	J.Boni
5L 0L 1L 6L	10 DONA HAYDEE	R.Herrera	4/57 Mimbreño-Trococa	S.Giménez
1L 4L 4L 2B	11 PUJÍ	X. X.	4/57 The Rabbi-Kansas City	J.Lofiego
2L 6L 1L —	12 D. DE CORAZON	O.Dom'guez	4/57 Don Mac-D. de Coeur	S.Degregorio
0L 5L 0L 1L	13 WIMPA	no correrá	5/55 Grand Pá-Wien	F.Lanzoni
0P 4L 0L 1S	14 ORETANA	X. X.	4/57 Estampido-España	J.Fregonese
3L 0L 0L 3L	15 PROLENE	H.R.López	4/57 Olifato-P. d'Alpi	M.Robles
0L 5L 0L 2L	16 PRINCESA TULA	J.Corso	4/57 P. Chamier-Titulada	A.Herrera
2L 2L 3L 0P	17 MIRABILIS	M.Calderón	5/55 Trouseau-Adm'ción	P.Cuifré
1L 2L 2L 0P	18 RIBELLE	X. X.	4/57 Dandome-Represalia	G.Desvard
0L 3L 6L 0S	19 OLYMPIQUE	J.Alviz	4/57 Olise-Blenda	H.Pavón
2L 0P 0L 3L	20 VERY WET	J.Walsh	4/57 V. Hot-M. Concepción	A.Zappala
0L 0L 1L 3L	21 BARPALNEA	A.Ro'guez	4/57 Barbarroja-Karagata	J.Calcagno
5P 0P 0P 0P	22 RESTINGA	J.Mantilla	4/57 Rigolo-Majeste	R.Cortez
2L 0L 0L 6L	23 TORUMA	H.Libré	4/57 Celeber-Maurot	J.Rotta
1L 5L 5L 2L	24 ALBERTINA	no correrá	6/57 A. Lights-B. Calda	J.Taborda
0P 4L 0P 5P	25 QUELINDA	X. X.	4/57 The Rabbi-La France	R.Marinetti
0P 0P 0L 5L	26 LA PLUME	X. X.		

Cand.: D. DE CORAZON (12) Enem.: Puixi (11) Sport: Cualidad (2)

11ª Carrera Pr. YOS (1969-2º turno) — 1200 Mts. A las 20.45  
EN ESTA CARRERA FINALIZA LA APUESTA COMBINADA DOBLE

0L 1L 4P 3L	1 KINGLING	no correrá	4/61 Prince'ing-Alteza	P.Calonge
6L 4L 6L 0L	2 LOS RENOS	X. X.	6/61 Partico-Mirala	J.Andretta
3P 4P 4P 2P	3 EMANCIPIADO	no correrá	4/56 1/2 G. Time-Edenica	R.Britos
5L 6L 0L 0L	4 OBSTINATE	C.Buden	8/52 1/2 V. Hot-Obstinada	V.Capparelli
0L 0P 1L 0L	5 MONTEFIORE	no correrá	5/51 Montecito-La Cirila	S.Salas
6P 1L 1P 5P	6 S. ELCAÑO	J.Lago	4/55 Cull'hall-Sinamay	R.Nevi
3O 1C 0G 3G	7 LUNERO	V.Sabin	4/51 1/2 Optimo-Elsa	R.Bire
0P 1P 4P 2P	8 SILVER MARK (c)	X. X.	4/50 1/2 Irmak-Samarang	H.Striglio
0L 1L 3L 1R	9 TRENZADITO	X. X.	4/55 Esquillo-Tremis	D.Castillo
3P 0L 1L 0P	10 VIZCACHERO	O.Tévez	4/53 1/2 Lacydon-Vizcacha	R.Pereyra h.
0L 0L 0L 0L	11 TACO Y PUNTA	J.Gallardo	5/49 Voodoo-Baila	J.Martinez h.
0P 5S 0P 1S	12 YOUTE	no correrá	5/55 Y. Nahuel-Fantasma	G.Frazer
4L 6L 0L 4L	13 TOURVILLE	J.Mantilla	4/53 1/2 F. Air-Torqueada	A.Salvati
0L 0L 1L 4L	14 TAPUCHO	no correrá	4/51 1/2 T. Tale-S. Mater	G.Alvariza
5L 0L 6L 5L	15 METE SUERTE	R.Herrera	4/55 Metido-D. Suerte	M.Velazco
1L 3L 1L 0L	16 POMPONIO	R.Tavella	4/53 1/2 Preclaro-Amiznis	O.Puente
0P 6L 1L 5L	17 REPINTON	no correrá	5/51 Vettore-Repintona	J.Silva

Cand.: POMPONIO (16) Enem.: S. Elcano (6) Sport: Vizcachero (10)

12ª Carrera Pr. YOS (1969-1er. turno) — 1200 Mts. A las 21.30

5P 3P 0L 0L	1 ACASSUSO	no correrá	5/57 1/2 At Home-La Gacela	R.Britos
0P 0L 0S 4P	2 CON AMOR	N.Palavecino	5/54 Y. Nahuel-Salt'dora	M.Quinteros
1L 2L 4P 1L	3 HIGHLANDER	R.Cepeda	5/56 1/2 Seductor-H. Queen	O.Garrido
4P 1L 5P 0P	4 CON TINTA	O.Dom'guez	4/54 1/2 Y. Nahuel-La Real	J.Lofiego
6P 5P 2L 2P	5 BRYANT	J.Torres	4/56 G. Time-Briselle	A.Salvati
0P 4P 6P 2L	6 IBYTU	X. X.	4/53 1/2 Ceilier-Tercerona	D.Ibarra
0A 0A 0A 1A	7 CHUMELA	X. X.	4/48 Useful II-Sarotica	V.Pagano
0L 0P 4S 0S	8 ESTOY AQUI	dudoso	5/56 Unico-Come Back	J.Ferro
3P 0P 5P 5P	9 CUNNING	R.Ba'nuevo	5/54 1/2 Trou'dour II-M'ra	R.Salazar
0P 0L 0L 0L	10 DON TA	A.A.Ro'guez	4/51 1/2 Don Cesáreo-Ta-L'da	A.Riveiro
6L 0P 0L 1L	11 DAMIL	L.A.Díaz	4/55 1/2 Resuello-Dard'la	J.Rivera
0P 3P 0L 5L	12 RELATOR	N.Palavecino	4/51 Rayosol-Frinita	J.Martinez h.
4L 1L 0P 0L	13 CON TORRES	no correrá	4/51 1/2 Y. Nahuel-Vicarita	F.Medina
1L 1L 0P 0S	14 CANELITO	N.Vismara	4/55 Saudade-Canelada	J.Torres
0P 0P 0S 0S	15 DONZINO	no correrá	4/52 Don Varela-Doninda	O.Matteucci
2L 1L 6P 3P	16 BARRILON	dudoso	5/40 1/2 Barón-Giliana	M.Gervasoni

Cand.: CANELITO (14) Enem.: Highlander (3) Sport: Bryant (5)

## MIENTRAS GIRA EL GLOBO

HOY — PROVINCIA — 26 PREMIOS, A LAS 13

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad			
0	8	7	86	37	14
14 s.	16 s.	23 s.	25 s.	20 s.	19 s.

FAVORITOS: A la grande, 089; a los premios, 125

## SOBRE EL PRECIO DE LAS INSCRIPCIONES

Los directivos del Jockey Club de Buenos Aires, han adoptado la siguiente resolución relacionada con varios clásicos.

A partir de la apertura de las cartas para las reuniones de los días 16 y 17 de octubre próximo, que se realizará el lunes 11 del mismo mes, el valor de la entrada de inscripciones para

las carreras handicap y ordinarias, será de \$ 30. A los propietarios de los caballos que corran en las pruebas a disputarse, se les acreditará la suma de \$ 20 no así a los que no corran cuyos propietarios perderán el importe de la inscripción. El forfait se aceptará uni-

camente en las carreras handicap, reintegrándose a su caballería el 50% del valor de la inscripción. El valor de las inscripciones para los clásicos Condessa, Los Andes, Estados Unidos de Norteamérica, Carlos P. Rodríguez, Pedro Chapar y Libertad será de \$ 40.

## VITALE EXTRAVIO SU DOCUMENTACION

El cuidador Emilio Vitale ha extraviado, en el recorrido de Belgrano a San Isidro, una billetera conteniendo su patente profesional, registro y documentos personales. Como los mismos le son necesarios para su actuación en los medios hípicos, agradecerá a quien los haya encontrado se los haga llegar a la Inspección de caballerías de Palermo y San Isidro o a nuestra redacción.

## CORDOBA

1º	\$ 200.000	.....	25241
2º	" 60.000	.....	4780
3º	" 30.000	.....	36853
4º	" 15.000	.....	19130
5º	" 10.000	.....	14225
6º	" 3.000	.....	36731
7º	" 3.000	.....	39293
8º	" 3.000	.....	40190
9º	" 1.500	.....	3295
10º	" 1.500	.....	4963
11º	" 1.500	.....	5271
12º	" 1.500	.....	31173
13º	" 1.500	.....	31479

## Haras "LOS ROBLES"

### VENDERA MAÑANA

### HIJOS DE

## LOS CHURROS CROSS PETITION PODEROSO

BAILE DIVERTIDO GRAN SHOW STRIP-TEASE ORQUESTA

**SUNSET STRIP 77**

A TRELLES 2340 (AV. N. S. MARTIN 3000)

**WHISKY 53**

DAMA \$5



**Dijo Rogert Greenspun en su critica del NEW YORK TIMES:**  
**“Mucho antes del final «FUEGO» ha sumergido**  
**al sexo en tristeza y demostró a las claras que su propósito**  
**real es la pasión y no la pornografía.”**



Es **ARDIENTE!**  
 Se **CONSUME!**  
 Es **VORAZ!**  
 ES

en **ISABEL SARLI**  
**FUEGO**

PROHIBIDA PARA MENORES 18 AÑOS  
 (POR SUPUESTO)

ISABEL SARLI  
 SE HARA PRESENTE  
 A LAS 22 HS.  
 EN EL  
 CINE SARMIENTO  
 PARA SALUDAR A  
 SUS ADMIRADORES

HOY LUCHO AVILES Y  
 CANAL 11  
 TRANSMITIRAN  
 EN VIVO Y  
 EN DIRECTO  
 ESTE SENSACIONAL  
 ESTRENO

con  
**ARMANDO BO**

**ALBA MUJICA**  
**ROBERTO AIRALDI**  
**OSCAR VALLICELLI**  
**HUGO MUJICA**  
**MIGUEL ANGEL OLMOS**

**SABADO TRASNOCHE**

Música: Humberto Ubriaco  
 Canciones: **LUIS ALBERTO DEL PARANA**  
 y Los Paraguayos  
 Y la voz de Carlos Alonso  
 Filmada en los Lagos del Sur  
 (San Martín de los Andes)  
 y Nueva York (EE.UU.)  
 Producida y Dirigida por  
**ARMANDO BO**

**HOY ESTRENO**

**SARMIENTO** Localidades en venta  
 con 3 días de anticipación

GRAL. BELGRANO - GRAN NORTE - FLORES - LOS ANDES - PALACIO DEL CINE - 25 DE MAYO - CONSTITUCION -  
 EL PLATA - SAN MARTIN (Avellaneda) - SARANDI (Sarandi) - PUEYRRREDON (Wilde) - GRAN LINIERS (Ciudadela) - SAB. TRASNOCHE  
 GRAN BELGRANO (Ramos Mejia) - MORON (Morón) - MARTIN GÜEMES (Tablada) - GRAN CASTELAR (Castelar) - GRAN SARMIENTO (S.A. de Padua)  
 GRAN ADROGUE (Adrogué) - GRAN SUD (Temperley) - ESPAÑOL (Lomas de Zamora) - BANFIELD (Banfield) - RIVADAVIA (Quilmes) - ATENEO (San Martín)  
 SARMIENTO (V. Ballester) - GRAN OCEAN (Santos Lugares) - AVENIDA (Vicente López) - ASTRO (Martínez) - CENTENARIO (San Isidro) - GRAN DELTA  
 (Tigre) - ASTRAL (Munro) - SUPER (Boulogne) - GRAN VIRREYES (Virreyes) - GRAN HURLINGHAM (Hurlingham) - GRAN PACIFICO (Bella Vista) -  
 HELIOS (El Palomar) - NUMANCIA (Luján) - PARAMOUNT (Caseros)



## SADAIC: SIETE MESES DE PRISION POR ADULTERACION DE PLANILLAS

Ante la querrela que por adulteración de planillas de actuación presentara SADAIC contra los músicos Eduardo Arcángel Granucci y Enrique Mario Brocato, y contando con las pruebas respectivas que forman parte del expediente judicial en donde consta que los prevenidos, en el desempeño de su actividad, omitieron consignar en planillas obras de música que realmente ejecutaron y por el contrario anotaron piezas que no utilizaron — hechos debidamente comprobados a lo que se suma el reconocimiento del inculpa Granucci, el fiscal en lo criminal, doctor Angel R. Mercado—, teniendo en cuenta la falta de antecedentes judiciales de ambos intérpretes los acusa del delito de defraudación reiterada, y solicita se les aplique a cada uno de ellos la pena de seis meses de prisión condicional y al pago de las costas correspondientes.

## ¡OH! RAPHAEL DESMIENTE SU BODA CON UN NOBLE

MADRID, 22 (EFE). — Ante una querrela presentada por el cantante español Raphael, fue secuestrado por orden judicial el semanario "Mundo Joven", correspondiente al número 156, con fecha de setiembre del presente año. El motivo de la denuncia que motivó el inmediato secuestro de la publicación citada habría sido la información publicada con respecto al "matrimonio" contraído en Holanda con un noble español por el creador de tantos éxitos musicales. La información que desató un maremoto de po-

lémicas, había sido publicada con antelación por un diario latinoamericano.

La autoridad judicial se ha hecho cargo de toda la edición del semanario, ninguno de cuyos ejemplares había llegado a ser puesto aún en venta. Raphael hizo oír sus airadas protestas calificando de grosera la publicación realizada por "Mundo Joven", alegando con vehemencia: "¡Es algo inefable! ¿Cómo se puede llegar a publicar una barbaridad de ese tipo? Esa versión, algún nombre hay que darle, hiere mis sentimientos en lo más profundo".



INDIGNADO: Raphael

**ROBIN HOOD**  
GALLARDO Y AVENTURERO...  
DEFENSOR DE LA JUSTICIA!

**GIULIANO GEMMA**  
**EL ARQUERO DE FUEGO**  
(ROBIN HOOD)  
EASTMANCOLOR



APTA  
PARA  
TODO  
PUBLICO

3<sup>a</sup> semana de  
GRAN SUCESO!  
**PARAMOUNT**  
BRISTOL (Martínez)  
CALIFORNIA (Beccari)  
CIUDADELA (Ciudadela)  
REGINA (Mar del Plata)

## Absuelven a un Cineasta Acusado de "Subversivo"

RIO DE JANEIRO, 22 (Reuter). — Tribunales militares de esta ciudad condenaron a tres personas halladas culpables del asalto a un banco y de la muerte de un guardia, a 30 años de prisión y absolviéron a un cineasta acusado de realizar un filme subversivo.

El Consejo Especial de Justicia de la primera auditoría de la Aeronáutica condenó anoche a prisión a Otono Guimarães, Helcio Pereira y Sonia Ferreira por asaltar a un banco local y ultimar al guardia Wagner Lucio Vitorino, en agosto de 1970.

La muerte del guardia bancario encuadró a los tres reos en el artículo 29 de la nueva ley de seguridad nacional que prevé penas de prisión perpetua o de muerte, pero el tribunal rebajó la pena a 30 años de prisión.

El cineasta Alberto Oiney fue absuelto anoche por tres votos contra dos en la tercera auditoría del Ejército. El cineasta fue acusado de producir un filme "altamente subversivo". El filme "Mañana Cenicienta" exhibía choques en las calles entre policías y estudiantes. Parte de esas escenas fue adquirida a la TV Globo de esta ciudad, justificó la defensa.

## ANSELMO AIETA: NOMBRE QUE MANTIENE VIGENCIA

Pasado mañana se cumplirán siete años de la desaparición de Anselmo Aieta, uno de los baluartes de nuestra música popular. El notable autor de "Palomita Blanca" fue, sin lugar a dudas, uno de los bandoneonistas, directores y compositores de mayor personalidad que nos haya otorgado el tango. Auténtico cultor de la pasión ciudadana, Anselmo Aieta se destacó por su notable caudal de composiciones, aplaudidas y cantadas por su pueblo. "Siga el corso", "Bajo Belgrano", "Carnaval", "Alma en pena", "Príncipe", "Prisionero", son algunas de ellas, que aún mantienen plena vigencia.



SIEMPRE: Aieta

## Espectáculos con Entrada Gratuita Para los Niños

Resulta altamente interesante el plan de difusión de espectáculos para niños, con entrada absolutamente libre, que la Dirección de Cultura de la Municipalidad ha organizado dentro del denominado "Ciclo de difusión cultural de los barrios". El programa ofrece estas variantes:

Sábado 25: "El títere viajero", en la plaza Almirante Brown, y el domingo 26, en Figueras Alcorta y Pampa y en el Jardín Zoológico. El Teatro en la Calle, el sábado 25: en la plaza Vélez Sársfield, "El médico a palos", de Molière. Y el domingo 26, en la plaza Almirante Brown, en Itala y California, "El trencito de los niños", de Fra.

### • Otros Programas

El sábado 25, a las 21, y el domingo 26, a las 19, en la escuela Salvador María del Carril, de Quintino Bocayuva 620, "El lazarillo de Tormes". En el club Vélez Sársfield, "Aguafuertes porteñas", de Roberto Arlt. En la Universidad de Belgrano, Federico Lacroze 1950, "Un fénix demasado frecuente". Y en el teatro Mitre, de Corrientes 5424, "Don Quijote de la Mancha", de Cervantes. Finalmente, el viernes 24 y el sábado 25, a las 21, en el auditorio de Figueras Alcorta y Agüero, se verá "La vida es sueño", de Calderón de la Barca.

## Jerry Lewis, Ahora Director Dramático

HOLLYWOOD, 22 (ANSA). — Tal como lo soñó durante mucho tiempo, Jerry Lewis, el popular actor cómico norteamericano que también dirigió algunos filmes farsescos, pasa ahora al género dramático.

En efecto, el 1º de diciembre comenzará a rodar en Europa el filme dramático "The day the clown cried".

## PRIMER GRAN FESTIVAL JAMES BOND

SEAN CONNERY en  
"EL SATANICO Dr. No"  
(Dr. No)



la novela de  
IAN FLEMING

con URSULA  
ANDRESS

Proh. 14 años  
TECHNICOLOR

COPIA  
NUEVA

DESDE HOY  
NORMANDIE  
LAVALLE 861

La película para ver varias veces y para todas las edades

ALAIN DELON LINO VENTURA

# LOS AVENTUREROS

COPIA NUEVA  
TECHNISCOPE

EASTMANCOLOR  
mín. men 14 años

JOANNA SHIMKUS - SERGE REGGIANI  
Un film de ROBERT ENRICO

desde HOY exclusivamente TROCADERO Lavalle 820

VALDEZ ES CAZADOR, TIRADOR... Y VENGADOR!

UNA PRODUCCION NORLAN-IRA STEINER

# MATA!

BURT LANCASTER

## "EL RETO DE VALDEZ"

con SUSAN CLARK  
Dirección: EDWIN SHERIN  
COLOR de LUXE  
Proh. men 14 años  
United Artists

HOY estreno Gran Rex

GRAL. PAZ - RIVERA INDAITE - CUYO  
MARTIN FIERRO (Ciudadela) - MAIPU (Avell.)  
WILDE (Wilde) - MONUMENTAL (Bernal)  
AUTOCINE PANAMERICANO

MATA a quemarropa con un Colt 45.

MATA a la redonda con una escopeta de caño recortado.

MATA desde las alturas con un Winchester 30-30

MATA a 1.500 metros con su Fusil Büfelo.



# DAVID JANSSEN EN UNA PELICULA DE TELEONCE

Para mañana, a partir de las 21.30 horas, Teleonce anuncia la puesta en pantalla de "La novia que dejó", filme protagonizado por Tab Hunter, Natalie Wood y David Janssen, el famoso personaje de "El fugitivo". La dirección de la producción cinematográfica corresponde a David Butler.

"La novia que dejó" narra la historia de un joven malcriado y testarudo que debe separarse de su novia cuando es reclutado en el ejército, tras no haber aprobado sus exámenes en la universidad. Su disgusto por la disciplina militar le ocasiona problemas con los superiores y luego de algunos contratiempos, en los que queda bastante mal parado su orgullo, es expulsado de las fuerzas armadas. "La novia que dejó" será proyectada en el curso de "Premier 70".



FUGITIVO: Janssen

# Un Título de Miedo: 'La Condesa Drácula'

Se estrena hoy en la sala del cine Iguazú una película cuyo título es por demás sugestivo: "La condesa Drácula".

Es bien sabido que en el séptimo arte, el factor suspenso casi siempre asegura el éxito de la película, sea o no de Hitchcock. Pero no es menos cierto que la palabra terror ejerce una fabulosa fascinación sobre el común denominador del espectador. Y Hammer, no escapa a esa común deficiencia. Claro que Hammer en este caso es nada menos que el realizador de la película, filmada en colores y animada interpretativamente por Ingrid Pitt, Sandos Elie y Nigel Green.

A veces es conveniente preguntarse por qué el público —o una gran cantidad del respetable— se siente atraído por películas de ese tipo. Ciertas teorías afirman que a la gente le fascina dilatar sus propias emociones hasta que hagan eclosión. En tal caso, es una aseveración valedera. El miedo y el amor suelen correr parejas en materia de emociones íntimas que sacuden.

Además —y esto para nadie es un secreto— el nombre de Drácula resulta altamente sugestivo... ¿O no?



¿DEMOMONIA? Condesa Drácula y...

# PHILIPPE LEROY: UN NUEVO FILME

ROMA, 22 (ANSA). — Los relatos de Giorgio Scerbanenco, el escritor italiano recientemente fallecido que había logrado notoriedad mundial con sus novelas policíacas.

Forman parte del "cast" Bárbara Bouchet, Philippe Leroy, Gastone Moschin, Frank Wolff y posiblemente Amadeo Nazzari. El filme es producido por "Dau-nia 70".

PARA SU BEBE  
EN LAS  
**ESCALDADURAS**  
UNGUENTO  
PARA NIÑOS  
**ABANTA**  
También Polvo,  
Colonia, Aceite y Jabón

PORQUE EL NACIMIENTO DE ESTA CRIATURA EN LA TIERRA AMENAZA LA EXISTENCIA DEL HOMBRE?

20th CENTURY FOX presenta  
una producción ARTHUR P. JACOBS  
**ESCAPE DEL PLANETA DE LOS SIMIOS**  
ESCAPE FROM THE PLANET OF THE APES  
con RODDY McDOWALL/KIM HUNTER  
SAL MINOY, RICARDO MONTALBAN  
Dirigida por DON TAYLOR  
en PANAVISION - COLOR DE LUXE  
APTA PARA TODO PUBLICO  
**HOY estreno**  
**AMBASSADOR**  
**PREMIER**

# CINE EROTICO: FESTIVAL

PARIS, 22 (France Presse). — El primer "Festival del Cine Erótico" tendrá lugar del 13 al 18 de octubre próximo en Francfort, con motivo de la Feria del Libro, se supo hoy aquí.

Este festival será organizado por el editor francés Maurice Girodias, fundador de la firma Olympia Press que publica, entre otras, obras de Henry Miller, William Burroughs, Samuel

Becket y Vladimir Nabokov. Podrán participar de esta manifestación cineastas profesionales y aficionados de todos los países. El laureado del festival será premiado con 10.000 marcos (unos 3.200 dólares).

DERRAMES  
MANCHAS?  
**VARICE'S**  
EN SUS PIERNAS!  
1er. INSTITUTO DE  
ESTETICA PARA PIERNAS  
Ambos sexos  
PUEYREDON 468 - P. 4º  
10-12 y 15-20 hs. - 80-1253

**MATAN... PERO DE RISA!**  
**La Dinamita está Servida**  
ALFREDO LANDA  
TONY LEBLANC-LAURA VALENZUELA  
en el programa  
**MARUXA**  
HOY estreno  
**GLORIA**

# CINES

## CENTRO

★ **ALFIL**, Ctes. 1755, 40-7575/5680, 14.55, 17.40, 20.20, 23 hs. El filme de más suceso del año, magistralmente realizado por Mike Nichols.

## TRAMPA 22

(Pim) 18, con M. Baisam, R. Benjamin, P. Grentias, A. Perkins, O. Welles y otros. Suc. Arg. 14.30, 17.15, 19.55, 22.35. Notic. Loc. para 2 días sig.

★ **AMBASSADOR**, Lavallo 777. — 392-9790. Hoy gran estreno, 12.30, 14.25, 16.30, 18.45, 20.55 y 23.10.

★ **ESCAPE DEL PLANETA DE LOS SIMIOS** (S.R.), con Roddy McDowall, Sal Mino, Panav. y color de lujo; 14.10, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.50; Notic. Sábado Trasnóche. — Muy pronto: Un guapo del 900.

★ **AMERICA**, Calleas y Santa Fe. Extraordinario Estreno 14, 16.15, 18.30, 20.50 y 23.10. Jean Paul Belmondo y Marlene Jobert en:

★ **EL AVENTURERO DEL AÑO DOS** M. Auclair, Ch. Denner, J. Guio-mar, Brasseur y Sam. Frei, S.R. Eastmancolor, Direc. Jean Paul Rappeneau, 15.50, 18.5, 20.25 y 22.45. Not. Loc. via 5 días ant. Sábado, trasnóche, a la 1 h.

★ **ARIZONA**, Lavallo 727, 392-6967, 13.15, 16.35, 19.55, 23.15 hs.

★ **TAN DULCE... TAN PERVERSA** 14.50, 18.10, 21.30 hs.: Mady. Cont. (Pim) 18. Sábado trasnóche.

★ **ARTE**, Diag. Norte 1156, 35-7934 24.50, 17, 19.10, 21.15 y 23.20 hs.: Los compañeros, M. Mastroianni, A. Girardot, (Pim) 14. Mañana: La armada Brancalione.

★ **ATLANTIC**, Belg. 1260, 38-2726. Estrella del Sur: 7 mujeres para los MacGregor; Odongo. (S.R.) Plantea 1. Cont.

★ **ATLAS**, Lavallo 869, 392-1936, 13.10, 15.30, 18, 20.30 y 23.5, en Tec. y Panav. Steve McQueen y Helga Andersen en:

★ **LAS 24 HORAS DE LE MANS** (S.R.), 13, 15.10, 17.40, 20.5, 22.40. Notic. Arg. Sábado Trasnóche 1.15. Loc. num. en vía 3 días ante.

★ **AVENIDA**, A. Mayo 675, 33-6626. Cont. Calefac. 11, 14.45, 16.35, 22.25: No delatarás; 12.45, 16.35 y 20.25: Lo que el sexo se lleva. (Pim) 18.

★ **BIARRITZ**, Sup. 482, 392-0856, 12.50, 15.15, 17.45, 20.20 y 23 hs. de C. Lelouch, con J. L. Trintignant en:

★ **SIMON EL BRIBON** (Pim) 14. Panav. Color. 8ª semana. Excl. esta sala; 14.55, 17.30, 20.5 y 22.40 hs.: Notic. Sábado Trasn. 1.15

★ **BROADWAY**, Ctes. 1155, 35-2345. A las 13.10, 15.30, 18, 20.30 y 23.10.

★ **EN LA RED DEL ESPIONAJE** S.R. Una notable comedia para reír! Con Rosalind Russell y D. MacGavin, en color de lujo y panavision. A las 15.15, 17.40, 20.10 y 22.40: Noticiero. Sábado, trasn.

★ **CALLAO**, Calleas 27, 40-1898.

Exclus. en esta sala, 14.30, 16.35, 18.50, 21 y 23.10:

★ **CRONICA DE UNA SEÑORA** G. Borges, L. Murúa, (Pim) 18. 16.15, 18.20, 20.35 y 22.45: Var.

★ **CAPITOL**, Sta. Fe 1848, 44-3379 13, 15.25, 17.55, 20.30 y 23.15 hs.

★ **FOR GRACIA RECIBIDA** con Nino Manfredi, Della Boccardo, Lionel Stander, (Pim) 18. Tech. 15, 17.30, 20.5 y 22.40 hs.: Notic. Sábado Trasnóche 1.15 h. Próximo estreno: Verano del 42.

★ **CASINO**, Maipú 334, 45-0202. — Últimos días, 13.50, 16.45, 19.40, 22.35 hs.: B. Lancaster y J. Seberg.

★ **AEROPUERTO** (Pim) 14. Tech. 13.35, 16.30, 19.25 y 22.20 hs.: Notic.

★ **CERVANTES**, Belg. 1820, 38-3698. Contin. 15.25, 19.15 y 23 hs. Nino Manfredi y Della Boccardo en:

★ **FOR GRACIA RECIBIDA** 13.50, 17.25, 21.15 hs. Ugo Tognazzi en: Marido a la italiana. (Pim) 18.

★ **COSMOS 70**. — Corrientes 2046, 49-0862, 14.45, 16.50, 18.55, 21.5 y 23.15 hs.

★ **LA NUTRIA TRAVIESA** S.R. 14.30, 16.35, 18.40, 20.50 y 23.10. Cine Scope. Niños \$ 3.00.

★ **ELECTRIC**, Lavallo 858, 392-1846. Todo acción y colores. **QUE EL DIABLO TE PERDONE**. Estreno western p. T. Hill. El gangster cara linda. Policial, P. A. Lane. (Pim) 14. Sábado, trasnóche.

★ **GAUMONT**. — Rivadavia 1635. 40-3050. A las 13.10, 15.30, 18, 20.30 y 23.5, estreno en 70 mm. Todd-Ao. Tech. Steve McQueen y Elga Andersen en:

★ **LAS 24 HORAS DE LE MANS** 15.10, 17.40, 20.5, 22.40: Noticiero. Sábado trasnóche 1.15 h.

★ **GLORIA**, A. Mayo 1225, 38-6966. Ext. Est. La dinamita está servida; 15.55, 19.15 y 22.35: Maruxa, Dir. Juan de Orduña; 14.20, 17.50, 21.10. Colores. (S.R.) NO-DO.

★ **GRAN MITRE**, B. Mitre 1332, 38-5591. Cont. desde las 13.30 hs. **EN FUGA DE SU DESTINO** El submarino amarillo. (S.R.) Plantea 1.

★ **G. REX**, Corrientes, 857, 392-8000. Sensacional estreno. — 12.40, 14.40, 16.40, 18.45, 21 y 23.15. B. Lancaster, S. Clark, J. Cypher, L. Monson

★ **EL RETO DE VALDEZ** (Pim) 14. Direc. E. Sherin. Panav. Tech. 12.30, 14.20, 16.20, 18.20, 20.40 y 22.50 hs.: Notic. Sábado Trasnóche. Lunes y martes 22.30 hs.: El increíble: Ravi Shankar. El virtuoso Hindú del Sitar, acomp. por Alle Rakha y Kamala Chakravarty.

★ **GRAN VICTORIA**, A. Mayo 882, 34-1493. — Éxitos sensacionales: **SIMPLEMENTE... UNA ROSA**, L. Favio; Los mochiheros, S. Ginzner, V. Bó. (S.R.)

★ **HINDU**, Lavallo 842, 392-1114. 19 semanas de risas a granel. A

las 12.45, 14.50, 16.55, 19, 21.10 y 23.20 hs. Ugo Tognazzi en:

★ **VENGA A TOMAR EL CAFE A CASA** (Pim) 18. (copia nueva), 14.30, 16.35, 18.40, 20.50 y 23 hs.: Noticiero. Sábado trasnóche.

★ **IGUAZU**, Lavallo 940, 392-4431. 13.15, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10, 23.10. Anhela el amor de los hombres... y la sangre de las mujeres...

★ **LA CONDESA DRACULA** (Pim) 18. 13.45, 16.55, 18.55, 20.55 y 22.55: Suc. Arg. Sábado Trasn.

★ **IDEAL**, Suipacha 378, 35-3300. Calefac. Uti. semana Bolet. de 10 a 23 horas. Últimos días. Super Cinerama Ideal, presenta: 14.30, 16.40, 18.50, 21, 23.10 hs. El más grande suceso del cine argentino. Ahora virada en radiantes colores con sonido estereofónico a 6 bandas y en 70 mm.

★ **LA GUERRA GAUCHA** Con E. Muñio, F. Petrone, A. Magaña, A. Bence y un gran elenco estelar. Direc. L. Demare. (S.R.) 14.10, 16.20, 18.30, 20.40, 22.50 hs.: Suc. Arg. Próx. **MELODY** S.R.

★ **KRAFT AUDITORIO**, Florida 683, 392-2775, 13.10, 14.50, 16.55, 19.5, 21.10, 23.10: Not. y la heroína de un cuento inolvidable.

★ **LA NUTRIA TRAVIESA** Con Bill Travers y V. McKenna.

★ **LIBERTADOR**, Corrientes 1334, 40-7443, 13.55, 16, 18.5, 20.30 y 23.10.

★ **EL ARQUERO DE FUEGO** con G. Gemma, en Eastmancolor. S.R. 15.45, 17.50, 20.5 y 22.30: Suc. Arg. Sábado, trasnóche: 1 h.

★ **LOIRE**, Corrientes, 1524, 49-1900. 6ª sem. 14.10, 16.20, 18.30, 20.45 y 23 horas. Creador de M.A.S.H. El volar es para los pájaros. (Pim) 18.

★ **LORANGE**, Ctes. 1372, 45-7386. Estreno exclusivo. A las 14, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 horas. De K. Loach. (El creador de "Pobre vaca"). KES. (Pim) 14. Próx. Estr. Joe Cocker: Perros rabiosos e ingleses.

★ **LORCA**, Corrientes, 1428, 40-5017. 3ª sem. 14.10, 16, 17.50, 19.40, 21.30 y 23.20. Versión original:

★ **LA FELICIDAD** Un filme de A. Varda. 14, 15.40, 17.30, 19.20, 21.10 y 23 hs. Notic. Sábado 1 h. Trasnóche.

★ **LORRAINE**, Ctes. 1551, 46-7501. 13.30, 15.15, 17.10, 19, 21, 23 hs.: Qué pasa, Pussycat? (Pim) 18. con Peter O'Toole. Mañana: La hora del amor. de Truffaut.

★ **LOS ANGELES**, Corrientes, 1770, 40-3742 y 45-3405. Única sala en el mundo consagrada a W. DISNEY. 12.45, 14.15, 16.15, 18, 20 y 22.15 hs.: Noticiero y

★ **LA DAMA Y EL VAGABUNDO** Narrada en castellano. La joya más recordada. Sáb. y dom. numer.

★ **EL REY DE LOS OSOS** (Pim) 18. 14.20, 16.20, 18.25, 20.35 y 22.45 hs.: Notic.

★ **GRAN VICTORIA**, A. Mayo 882, 34-1493. — Éxitos sensacionales: **SIMPLEMENTE... UNA ROSA**, L. Favio; Los mochiheros, S. Ginzner, V. Bó. (S.R.)

★ **HINDU**, Lavallo 842, 392-1114. 19 semanas de risas a granel. A

★ **LUXOR**, Lavallo 669, 392-3893, 14, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10:

★ **LOVE STORY** (Historia de amor) (Pim) 14. 13.40, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50: Suc. Arg. Sábado trasnóche. Loc. num. Loc. para hoy y 3 días siguientes.

★ **MAJESTIC**, Pueyrredón 230, 87-9636. Continúo de 13.50 a 0.40. A las 14, 17.20, 21: G. Nader en: F.B.I. contra los asesinos de Brooklyn. 15.40, 19.20 y 23: J. Gaom: Las águilas atacan al papa. 13.50, 19 y 22.40: Notic. Sábado trasnóche.

★ **METRO**, Cerrito 570, 35-4219. A las 16.20: Lo que el viento se llevó. En Colores, con Clark Gable, Vivien Leigh, L. Howard y O. de Havilland. 16: Not. Noche, a las 21: 5ª dimensión. Ensamble musical de Buenos Aires.

★ **METROPOLITAN**. — Corrientes 1843, 40-0816/1064. Hoy continúa el sostenido éxito. 14.5, 16.5 y 18.25: 20.50 y 23.15 hs.

★ **LOVE STORY** (Historia de amor) (Pim) 18. A las 13.50, 15.50, 18, 20.25, 22.50 hs.: Noticiero. Sábado Trasnóche 1.35 h. Num. Todos los días. Boletería 10 a 23 hs.

★ **MONUMENTAL**, Lavallo 780. — A las 13.25, 15.45, 18, 20.25, 22.45: Notic. y J. L. Trintignant y S. Sandrelli.

★ **EL CONFORMISTA** (Pim) 18. Basado en el libro de A. Moravia. Dirigida por B. Bertolucci y la participación de P. Clementi.

★ **NORMANDIE**, Lav. 861, 392-1000, 13.30, 15.45, 18.10, 20.35 y 23 hs.: **EL SANITICO DOCTOR NO** con S. Connery, J. Bond. (Pim) 14. Color: 13.10, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs.: Suc. Arg. Sábado Trasn.

★ **OCEAN**, Lavallo 739, 392-1515. A las 13.20, 15.45, 18.10, 20.40, 23.10. Estreno en Eastmanc. con Nino Manfredi. (Pim) 18.

★ **POR GRACIA RECIBIDA** con D. Boccardo, L. Stander, V. Vendell, 13, 15.25, 17.50, 20.20, 22.50: **OPERA**, Corrientes 860, 35-1335. Hoy 13.40, 16, 18.20, 20.45 y 23.15. Notic. Loc. en vía. 2 días antic. una película tensa y audaz:

★ **CUENTAS A RENDIR** con J. Moreau, S. Signoret, S. Reggiani y M. Bouquet. Eastmancolor. (Pim) 18. Dir. Roger Pigaut. A las 13.30, 17.50, 20.15 y 22.45: Notic. Venta 2 días antic. Bolet. ant. 10 hs.

★ **PARAMOUNT**, Lav. 845, 392-9993, 13, 15, 17, 19, 21 y 23.15 hs.: **EL ARQUERO DE FUEGO** (S.R.) con G. Gemma (Ringol). En Eastmancolor y Tec. 14.45, 16.45, 18.45, 20.45 y 22.55 hs.: Noticiero. Noche loc. num. Viernes y Sábado Trasnóche 1.30 h.

★ **PARIS**, Lavallo 769, 392-2016. — Cont. Pl. 2.50, 13, 16.20, 19.40, 23: **LOS CAMINOS DE KATMANDOU** (Sexo, droga y corrupción). 14.40, 18 y 21.20: Las mujeres, B. Bardot. Notic. (Pim) 18. Sábado Trasnóche: Los caminos de Katmandou.

★ **PLAZA**, Corrientes 939, 392-7577. Hoy extraordinario estreno de un filme de Francois Truffaut premiado en el Festival de Valladolid. 13.40, 15.45, 17.55, 20.15 y 22.35:

Var. y Not. 14.10, 16.15, 18.30, 20.50 y 23.10, Truffaut y J. Gault en:

★ **EL NIÑO SALVAJE** S.R. Sábado trasnóche.

★ **PREMIER**, Ctes 1565, 46-2118, 14, 16.5, 18.25, 20.45 y 23.5 hs.: **ESCAPE DEL PLANETA DE LOS SIMIOS**

(S.R.) con Roddy McDowall y Kim Hunter; 13.50, 15.45, 17.55, 20.15 y 22.35 hs.: Varied. Sábado Trasn. Próx.: Y que patatin, y que patatán.

★ **PRINCESA**, Sup. 460, 392-1112. Calefac. 13, 16.25, 19.50 y 23.15: Los visitantes de la noche; 11, 14.50, 18.15 y 21.40: Contrólense, doctor. (Pim) 18. \$ 1.50.

★ **REAL**, Esmeralda 425, 392-3600. Cont. desde las 12 hs. Pl. \$ 1.50. Nuevo Gran Festival de la Risa, en Tech., con los más divertidos personajes del arte del dibujo. Not. Arg. y Extr.

★ **RENACIMIENTO**, Lavallo 925, 35-1850. A las 15.55, 19.25 y 23 hs.: Su venganza era matar. G. Peck y Quin Pat. R. F. Lyons; 13.40, 17.25 y 21.5: Amo a mi mujer pero...

(Pim) 18. Cont.

★ **ROSE MARIE**, Ctes. 780, 45-6448. Cont. (Pim) 18. G. Segal en: El amor es así. Ana Magnani en: Estos Italianos. Sábado Trasnóche: El amor es así.

★ **ROTARY**, Corrientes 585, 49-7061. Cont. 12 a 24 hs.: Notic. Juego de amor entre dos. (Pim) 18. P. Sellers.

★ **ROYAL**, Corrientes 831, 392-8509. Cont. 12.45, 14.50, 16.55, 19, 21.10, 23.20 hs.: **LA MUJER DEL CURA**

Tech. S. Loren. M. Mastroianni. (Pim) 18. Not. 12.30, 14.30, 16.35, 18.40, 20.50, 23. Sábado trasn. Calef. Próx. Paraiso. Loc. \$ 3.50.

★ **SARMIENTO**, Lavallo 852. — A las 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23.15, 23.20 hs.: **FUEGO**

con Isabel Sarli, en Eastmancolor. (Pim) 18. 13.30, 15.50, 18.5, 20.20 y 22.35: Notic. Sábado Trasnóche.

★ **SEL**, Lavallo, Lav. 921, 35-0235, 12.30, 16, 19.30 y 23 hs.: Circuito del terror. Ty Hardin; 14.20, 17.50 y 21.20: Traficantes del placer, con V. Edwards. Cont. Pl. \$ 1.80. (Pim) 18.

★ **TEATRO SAN MARTIN**, Corrientes 1530, 46-8611. Num. 17, 19.15, 21.10 y 23.10 hs.: Notic. y Las señales de la vida, de W. Herzog, con P. Brogle, W. Reichmann. Mañana: La condición humana. (Pre-estreno).

★ **TROCADERO**, Lav. 820, 392-1455, 13.15, 16, 18.30, 20.50, 23.10: **LOS AVENTUREROS** (Pim) 18. En Eastmanc. A. Delon, L. Ventura, en Tec.: 13, 15.15, 18, 20.35 y 22.50 hs.: Notic. Loc. num. Viernes y sábado trasnóche 1.30 h.: Los aventureros.

★ **ALMAGRO**

★ **PAL DEL CINE**, Rivad. 3636, 88-1818. Cont. 16.30, 19.55 y 23.15: **FUEGO**

con Isabel Sarli, A. Bó; 14.40, 18.5 y 21.30 hs.: Desnuda en la arena, con I. Sarli. (Pim) 18.

★ **ROCA**, Rivadavia 3753, 87-1517. Calef. A las 14.45, 16.45 y 22.55: **LA GUERRA GAUCHA**

con Enrique Muñio y F. Petrone. Color. 16.35 y 20.40: He nacido en Buenos Aires; S. Arrieta, 14.30, 18.30 y 22.40: Suc



## TV PROGRAMA

- 9.30  
 9 Música Folklórica  
 13 Telescuola Técnica  
 9.45  
 9 Gimnasia Yoga  
 10  
 9 Taller Pedagógico  
 13 Telescuola Primaria  
 10.30  
 9 Sunset Street 77  
 11 Teleducación  
 13 La Hora de Calculín  
 11  
 11 Todos Nosotros  
 13 Mucho Gusto  
 11.30  
 9 El Club de Popeye  
 11 Melodías Alegres  
 12  
 11 Teleonce Informa

- 13 Los Tres Chiflados  
 12.30  
 9 Nuevedario  
 13  
 11 Radiolandia en TV  
 13 Noticiero 13  
 13.15  
 7 Tierra Querida  
 13.25  
 7 Historia de Santos y Mártires  
 13.30  
 9 Almorzando con Mirtha Legrand  
 14  
 13 Charlando con Tita  
 14.15  
 7 Telescuola Técnica  
 14.30  
 9 Cine  
 "En cuerpo y alma" (Argentina, 1953)

- 11 Matinée,  
 en Vivo y en Directo  
 13 Mucho Gusto  
 15  
 13 Muchacha Italiana Viene a Casarse  
 15.15  
 7 Redacción 7  
 15.30  
 7 Para Bien de Todos  
 13 La Pecosa  
 16  
 9 Nacido para Odiarte  
 13 Una Luz en la Ciudad  
 16.30  
 7 Cine  
 "¿Dónde pongo este muerto?" (Española, 1961)  
 9 Frente a la Facultad  
 17  
 2 Los Picapiedras  
 13 Nino

- 17.30  
 2 Lasseie  
 9 Estación Retiro  
 13 El Amor Tiene Cara de Mujer  
 18  
 2 Misión Submarina  
 7 La Luna de Canela  
 13 Batman  
 18.30  
 2 Robin Hood  
 9 Música en Libertad  
 13 El Zapato Roto  
 19  
 2 Notidós  
 7 Primera de la Noche  
 13 Gaby, Fotó y Miliki  
 19.20  
 11 Teleonce Informa  
 19.30  
 2 Tropa de Asalto  
 9 Nuevedario Extra  
 13 Telenoche

- 20  
 2 Peligros en la Noche  
 20.25  
 7 Redacción 7  
 20.30  
 7 José María Muñoz, Presenta  
 9 El Circo de Marrone  
 11 Don Jacobo  
 13 Las Cosas de los Campanelli  
 21  
 2 La Nueva Generación  
 7 Fútbol por Televisión  
 11 Operación Ja Ja  
 22  
 2 Cine  
 "No puedes engañar a tu mujer" (Norteamericana, 1949)  
 9 Campeonato de la Risa  
 22.30  
 11 Argentinísima

- 23  
 7 Redacción 7  
 23.30  
 2 Argentina Produce  
 7 Proceso 70  
 9 Cursos Universitarios  
 11 Teleonce Informa  
 13 Actualidad en 24 Hs.  
 24  
 11 Los Invincibles  
 0.30  
 9 Exitos en Serie  
 0.45  
 7 Redacción 7  
 Al Cierre:  
 7 Mensaje Espiritual  
 9 Responde el Padre Luchía Puig  
 11 Palabras de Vida  
 13 Un Momento de Meditación

## INVASION "HIPPIE" A LA CASA DE MICHEL PICCOLI

La furia hippie, las protestas y las fiestas sexuales, están sintetizadas en la película "La invasión", realizada en technicolor por el realizador Yves Allegret y se verá hoy en el Grand Splendid.

Dos grandes figuras luce el reparto: Michel Piccoli y Lisa Gastoni, la bella e inolvidable tía de "Gracias, tía". Fue estrenada en Roma y se dice que representa a una invasión juvenil de carácter incontrolable. La película es de un tipo único en su género. La gracia surge del hecho de que los jóvenes procuran transformar a los propietarios de la casa, procurando hacerles comprender que la vida es diferente a como ellos la viven.

El final logrado por Yves Allegret es diferente. Los "hippies" se van del hogar invadido, los esposos —el matrimonio adulto— se sienten extraños, aunque menos aburridos y la vida comienza a tener una fisonomía diferente. Tal es el tipo de comedia que tiene al famoso Michel Piccoli como intérprete fundamental.

## PROGRAMA EXTRA CON DONALD: 'CASINO'

Con el título: "No hay primavera ni verano pero sí primavera con Donald", el Canal 13 anticipa la emisión de un nuevo programa especial en el transcurso del ciclo "Casino".

La puesta en pantalla que habrá de concretarse el 29 del corriente mes, cuenta con la participación estelar del joven cantante que habrá de presentar sus más conocidos temas musicales. Cabe mencionar: "Scaba Badi Bidú", "Llévame pa' casa mamá" y "Tiritando", junto a una serie de nuevas páginas.



ADULTOS INVADIDOS: Piccoli y los jóvenes "hippies".

## MAPAMUNDI DEL ARTE

## CHARLES AZNAVOUR: INADAPTADO SOCIAL

PARIS, 22 (ANSA). — "La part de lions", una película que inicialmente se tituló "L'Amiclie" es la historia de una amistad mortal. Así lo indica el autor de la película, Jean Larriaga.

Muestra la infancia de dos hombres marcada por los años de guerra, en los que "jugaron realmente con el fuego". La liberación los separó y les devolvió la paz. Pero son dos inadaptados. Un día se encuentran y el enfrentamiento provoca un drama. En el filme actúan Robert Hossein y Charles Aznavour.



PERSONAJE: Aznavour

## HERENCIA PARA SINATRA Y COLBERT!

NUEVA YORK, 22 (ANSA). — El escritor y editor norteamericano Bennett Cerf, muerto hace unos días en Nueva York, dejó una herencia de mil dólares para dos figuras del cine: Frank Sinatra y

Claudette Colbert. El testamento, después de designar lo debido a la familia, en efecto, señala que corresponden mil dólares al cantante-actor y a la famosa actriz.

★ NAT. PALACE. San Juan 2461. 97-1723. MUCHACHO QUE VAS CANTANDO: con Palito Ortega y Nené Morales. El hombre del año. A. Olmedo: El novio rebelde. J. Rigoli. Niños, \$ 1.50. Sáb. trans.: El hombre que amo; J. P. Belmonte. (Pm)18.

★ SEL. S. JUAN. San Juan 2540. EL WINCHESTER QUE NO PERDONA. El último de los mohicanos; FBI bala por bala. S.R. \$ 1.80.

## COLEGIALES

★ A. THOMAS. A. Thomas 841. 64-4999. Pájaro loco: aquellos años locos; Dos tipos con suerte. Niños, \$ 1.50.

★ ARGOS. Federico Lacoste 3435. 64-0673. 16.10, 19.40 y 23.10: SU VENGANZA ERA MATAR.

G. Peck, 14.30, 17.50 y 21.30: La condesa Drácula; I. Pitt, 15.53, 19.25 y 22.55: Sue, Arg. (Pm)18.

Jueves: El conformista; Las parejas.

★ ATALAYA. Córdoba 4833. 773-0700. 16.45 y 21.15: LAWRENCE DE ARABIA; con A. Quinn. 14.5 y 19.20: El niño y el potrero blanco. Platea, \$ 1.50. S.R. Sábado, transnoche: Hagamos el amor.

★ REGIO. Córdoba 6058. 772-3350. Pájaro loco: Aquellos años locos; Canute Café detective privado. Menores, \$ 1.00.

★ RIALTO. Córdoba 4287. 64-8764. El verano de los Campanelli (La familia unita). Joven, viuda y estudiante. Niños, \$ 1.50. Cont.

★ VILLA ORESPO. Corrientes 5355. 64-3177. Pájaro loco; c. L. Sandrini. Aquellos años locos; con Palito Ortega. Oro bajo. Menores, \$ 1.50.

## FLORES

★ COLISEO. Benorino 36 (altura Riv. 6700). 63-6181. Cont. 15.50, 19.15 y 22.45: Venga a tomar el café a casa; con Ugo Tognazzi. 14.15, 17.30 y 21: El diario de una esposa desesperada. (Pm)18.

★ CONTINENTAL. Carabobe 945. 63-2218. OSTIA, P. Pasolini. Historia de un amor prohibido; Los insaciables en el amor. (Pm)18. Sábado, transnoche: Como tigre en la noche. (Pm)18.

★ FENIX. Rivadavia 7802. 612-8858. Cont. A las 14.30, 18.30 y 22.25: Sue, Arg. J. Moreau y B. Signoret en:

CUENTAS A RENDIR. Tec. 16.50 y 20.45: Un tira; con M. Bouquet y F. Fabian. (Pm)18. Próx.: Su venganza era matar y La condesa Drácula.

★ FLORES. Rivad. 6661. 63-3701. 16.30, 19.30 y 23.10: Fuego; Isabel Baril y Armando Bo. 14.30, 18 y 21.30: La cigarrera está que arde. Tec. (Pm)18. Sáb. trans.: 1 h.

★ G. PEIX. Gaona 3263. 69-2551. 14.10, 18.10 y 22.35: Por gracia recibida. 16.30 y 20.30: Divorcio a la italiana. (Pm)18. Sábado, trans.: Cuando las mujeres tenían cois.

★ G. RIVADAVIA. Rivadavia 8436. 69-1356. Cont. 14 hs. Platea \$ 0.60. Sugar Colt: Un submarino sembró la muerte. (S.R.) Único día. ★ PUEYREDON. Rivadavia 6571. 612-0389. Cont. 15.10, 18.50, 22.45: Sue. Arg. y

SU VENGANZA ERA MATAR. G. Peck, S. Tirrell. Tec. 17.10, 21.5: La condesa Drácula; I. Pitt, N. Green. (Pm)18. Próx. estr.: El conformista; J. L. Trintignant.

★ R. INDARTE. R. Indarte 44. 612-5500. 15.40, 19.15 y 23: El reto de Valdez. 14, 17.20 y 21: Los hermanos Kelly. Sábado y Domingo, numeradas. (Pm)14.

★ SAN JOSE. Riv. 7350. 611-5989. Pájaro loco: Aquellos años locos. Menores, \$ 1.50. (S.R.) Único día.

★ S. MARTIN. Riv. 7040. 612-5416. Cont. 13.30 hs. Plat. \$ 0.60. El puente de Remagen; El submarino X 1. S.R.

★ LINIERS

★ GRAN LINIERS. Avda. Gral. Paz 47. 653-2266. Cont. 15.50, 19 y 22.45. Fuego; I. Saril. 14, 17.20 y 21: Desnuda en la arena; I. Saril. (Pm)18. Sábado, transnoche.

★ MARTIN FIERRO. Avda. Gral. Paz 47. 653-2266. Cont. 15.40, 19.10 y 22.50: El reto de Valdez; Bart Lancaster. 14, 17.15 y 21: La pantera rosa; Peter Sellers. (Pm)14. Sábado, transnoche.

★ ODEON. Montiel 160. 64-7673. Cont. (Pm)18. HISTORIA DE UN AMOR PROHIBIDO; Ostia (2 hombres y 1 mujer).

★ MATADEROS

★ ALBERDI. J. B. Alberdi 6163. 68-0496. Cont. (Pm)18. Simone Signoret en: CUENTAS A RENDIR; Un tira; Gran programa de acción.

★ BUENOS AIRES. Avda. del Trabajo 5427. 63-2525. Cont. 14.30. Platea, \$ 0.60. Hambro de venganza; No suban el puente, bajen el río. S.R. Único día.

★ EL PLATA. J. B. Iberdi 6751. 68-1118. Cont. 16.15, 19.30 y 22.60: Fuego. 14.30, 17.45 y 21.10: Desnuda en la arena. (Pm)18.

★ G. LUGANO. Murguindo 4062. 60-3457. Cont. 14.30. Simplemente una rosa; Los mochileros; La princesa hippie. S.R.

★ ONCE

★ LORIA. Rivadavia 3058. 87-1436. Exitos sensacional: PAJARO LOCO; L. Sandrini. Aquellos años locos; P. Ortega. S.R.

★ ONCE. Moreno 2967. 87-3760. Los visitantes en la noche; Controlé, doctor; Los puentes del infierno. (Pm)14.

★ PALERMO

★ BLEU. Santa Fe 2541. 82-5845. Cont. 14.30 hs. Plat. \$ 1.00. Hércules en el valle del Eco Tonnante; Flor de espías. S.R.

★ ROSEDA. Serrano 2454. 72-3101. El círculo rojo; Besos y balas. (Pm)14.

## POMPEYA

★ SAENZ. Av. Sáenz 459. 91-3455. Cont. Nif. \$ 2.00. Luis Sandrini: PAJARO LOCO. Palito Ortega: Aquellos años locos.

## RAMOS MEJIA

★ GRAN BELGRANO. Fuego; La burrerita de Yparacal. (Pm)18.

★ SAN MARTIN. Cuentas a rendir; Un tira. Sábado, transnoche.

## SAN MARTIN

★ ATENEO. Fuego; Desnuda en la arena.

★ GRAN PLAZA. Su venganza era matar; La condesa Drácula.

★ MORENO. Strogoff; El círculo rojo; Con los pelos de punta.

★ MAJESTIC (Villa Ballester). Su venganza era matar; La condesa Drácula.

★ SARMIENTO (Villa Ballester). Fuego; Desnuda en la arena.

★ TEATROS

★ COLON. 35-1430. — HOY a las 21.30: Fume. (Estr. N° 31) organiz. por el T. Colón y la Asoc. Amigos de la Música. El Mesías", oratorio de G. F. Haendel. Solistas: Garbarini, Hoffgen, van Kesteren, De Narké. Direc. de Orq.: Karl Richter. Direc. Coro: G. Zorini. Organista: Presb. J. G. Segade. Coro "Lagun Onak" y Orquesta de la Asoc. Amigos de la Música. Sobrante de localidades en venta.

MASANA 21 hs. 10 función Abono Especial Alemán. "Xerxes", de Haendel. Con: Laubenthal, Mattiello, Lillova, Miljacovic, Rouco, Craas Tomaselli. Director de Orq.: Karl Richter. Régie: E. Poettgen. Dir. Coro Inst.: A. Balzanelli. Escenog. y Vest.: L. Bauer-Escy. Orq. del T. Colón Plat. \$ 40. Sob. de Ab. en venta desde el miércoles 22.

Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en Arturo Toscanini (Viamonte) 1124.

★ MUNIC. GRAL. SAN MARTIN. Corrientes 1530. 46-5611. Sala Martín Coronado. Hoy a las 21.30.

La leyenda de Pedro (Pier Gynt), de H. Ibsen, con gran elenco. Dirección: A. Fernández. Música: A. Favero. Platea \$ 2. Pullman \$ 1.

Sala Casacuberta: Hoy, a las 21.30: La invasión al Castillo, de J. Anouilh, con gran elenco. Direc.: J. L. Bertoni. Esc. y vestuario: M. Vanarelli. Pl. \$ 5. Sala Presidente Alvear. Ctes. 1659. Hoy a las 21.30: Romeo y Julieta y el tango, de A. Lizarraga y A. Stampone, con S. Rinaldi, J. Sobral, I. Moreno, J. de Grazia, J. Portales y Polo Cortés. Dir.: J. Pas. Mús.: A. Stampone. Plat. \$ 8. Pullman \$ 6. Tertulia \$ 4.

★ A.B.O. Esmeralda 506. 392-9590. Hoy, 20 hs: Dónde está la gente libre?, de E. de la Rosa. Direc.: C. Borrani. A las 22: Buen día monsieur Gaudin, de H. Schujman, con J. Villalba, M. Albano, A. Oster. Platea, \$ 4.

★ ARGENTINO. Bm. Mitre 1445. 57-8824. — Daniel Tynaire, Michael

Butler's, Rubén Elena, Laura Virgilio, presentan:

H A I R de G. Ragni y J. Rado. Música de Galt Mac Dermont. Hoy 21.30. Loc. via. c. 5 días antic. (Pm)18.

★ ASTRAL. Corrientes 1639. 46-5707. Rodolfo Bebán, Ana María Campoy, con O. Cattone, en últ. semanas: LAS MARIPOSAS SON LIBRES con Susana Giménez. Hoy a las 22. Direc.: J. Cibrián. Localid. venta.

★ ATENEO. Paraguay 918. 31-3888. A. Romay presenta, a las 21.30: El camarada Miussov, de V. Kattayev, con J. Cibrián, D. Maggi, O. Pacheco y elenco estelar. Loc. 5 d.

★ AVENIDA. Avda. de Mayo 1222. 33-2236. Hoy, a las 22, éxito de la Comp. Española de Zarzuelas y Operetas Faustino García presenta: El Conde de Luxemburgo, con las máximas figuras de la ópera de Madrid.

★ BOTICA DEL ANGEL. Luis Sáenz Peña 543. 37-8631. Últ. sem. a pedido: BERGARA LEUMANN Almorzando en el 40 por Florida Estr. inv. elenco estelar y la act. especial de TANIA, recordando a DISCEPOLO. Hoy 22.30 hs.

★ BLANCA PODESTA. Ctes. 1283. 35-2592. Nini Marshall, Thelma Biral, Norberto Suárez, Héctor Fuentes, Aurora Delmar en: COQUE LUCHE. Direc.: W. Mautone. Hoy 21.30. Mañ. 20.30 y 23 hs. (Pm)18 a.

★ CENTRO DE ARTES Y CIENCIAS presenta en: —MARGARITA XIRGU. Chacabuco 863. 36-8359. Hoy 22 hs.: Nacha Guevara y Alberto Favero en: "Este es el año que es". Musio Hall Político. Estud., Agremiados y Menores 20 años \$ 3.

—DEL CENTRO. Sarmiento 1249. 35-6561. — Sala 1: 22 hs. Micharvegus. Loc. \$ 4. Sala 2: 20.30 hs. Luz Negra. A. Menen Desical. Esc. L. H. Ragucci. Direc.: A. Arturi y 22.15 hs.: Chau Papá. Teatro político. A. Adellach. Direc.: J. López Vidal. Estud. y Sind. 50%.

★ CHACABUCO. Chacabuco 947. 26-6946. Hoy 21.30 hs., de B. Brecht: MADRE CORAJE, con A. Boero, C. Alberdi, I. Derman, J. Beren, R. Gattari, E. Elstein, Esc. C. Cytrowski. Direc.: J. Hacker. Pull. \$ 6. 50% descuento gremios.

★ COLISEO. M. T. de Alvear 1125. 44-9242 y 41-1115. A las 21 horas. Despedida del espectáculo deslumbrante de Le Ballets Africains de Guinea. 45 pers. en escena. Localidades desde \$ 5.

★ COMICO. Corrientes 1240. 35-2108. Dario Vittori, E. Brunetti, T. Zabalza, G. Louise, E. Viena, Tono Andreu, T. del Río y G. Kraus en: LAS PILDORAS (Pm)18. Hoy a las 22. Últ. sem. Últimas semanas.

★ DE ARTE. R. Peña 244. 40-4895. Cont. de 14.15 a 22 hs. Estreno Revista Sexy Musical.

★ EL SHOCK DE LAS COLITAS FRESCAS. Venus en Strip-Tease. (Pm)18.

★ DEL GLOBO. M. T. de Alvear 1158. 41-8351. Hoy 20 hs. Albrecht Roser, teatro de marionetas para grandes de Alemania "Gustaf y su

conjunto". Auspicio Inst. Goethe. Platea \$ 6.

★ DEL GLOBO. M. T. de Alvear 1153. 41-8351. Hoy, a las 22, 29 mes de éxito de la 1ª actriz uruguaya.

★ CHINA ZORRILLA. Hela, hola... I, 2, 3.

★ EL NACIONAL. Corrientes 960. 35-0816. Su Teatro de Revistas: NEON VUELVE Mimi y Norma Pons, A. Barlieri, M. Zucker, K. Jaro, Ch. Elaine y A. Parets. Martes a viernes, 20.45 y 23. Sábado, 20.45, 23. Trans. 1.15. Domingos 18.15, 20.45 y 23 hs.

★ EMBASSY. Sulp. 751. 392-3330. Hoy, a las 21.30, Jorge Luz en: LA DAMA DE LAS CAMELIAS. Versión libre de Vito de Martini. Dirección: W. Ferrán.

★ EMPIRE. R. Yrigoyen 1934. 47-8770. Hoy 19.30 hs. Cía. J. C. Thorry, I. Cario: ESTADO CIVIL: MARTA. Últimos días, \$ 6.

★ HOY 22 hs.: María Luisa Robledo, en: "Decires y cantares de España". Estud. y Sind. \$ 3.

★ FLORIDA. Florida 165. (Galería Güemes). 30-3360. Hoy, sensacional estreno: La primavera desnuda. Con nuevas atracciones: "Los Popis", "Río Samba Show", con la venus de Eban y un fabuloso elenco. Cont. lunes a jueves de 13 a 21. Viernes 14 a 0.30, Sáb. 12 a 1.30. Platea, \$ 5. (Pm)18.

★ I.F.T. B. Sur Mer 549. 83-9420. Hoy, a las 18: Las de Barranco, de De Lafrette. Direc.: D. Figueiredo. Platea, \$ 6. Estud. 50%.

★ LAS 21.30. Santa Juana de los Mataderos de B. Brecht. Esc.: Saulo Benavente. Dir.: R. Boyadjian.

★ INSTITUTO DE ARTE MODERNO. Florida 639. A las 21.30: Mecha Ortiz, Esteban Serrador, Julia von Grolman, Juan Carlos Barbieri y Ricardo Robles en: EL CABALLO DESMAYADO, de Francisco Sagan.

★ LA CARPA DEL FUEBLO. Corrientes 1833. Extraordinario éxito. HUGO DEL CARRIL y gran elenco. Espect. estrict. familiar. Precios populares. Menor, 6 añ. gratis. Martes a Sábados, 21 y 23 hs.

★ LA CUEVA. Callao 182. Cangallo 1818. Cont. 14.15 a 21 hs. Estreno:

conjunto". Auspicio Inst. Goethe. Platea \$ 6.

★ DEL GLOBO. M. T. de Alvear 1153. 41-8351. Hoy, a las 22, 29 mes de éxito de la 1ª actriz uruguaya.

★ CHINA ZORRILLA. Hela, hola... I, 2, 3.

★ EL NACIONAL. Corrientes 960. 35-0816. Su Teatro de Revistas: NEON VUELVE Mimi y Norma Pons, A. Barlieri, M. Zucker, K. Jaro, Ch. Elaine y A. Parets. Martes a viernes, 20.45 y 23. Sábado, 20.45, 23. Trans. 1.15. Domingos 18.15, 20.45 y 23 hs.

★ EMBASSY. Sulp. 751. 392-3330. Hoy, a las 21.30, Jorge Luz en: LA DAMA DE LAS CAMELIAS. Versión libre de Vito de Martini. Dirección: W. Ferrán.

★ EMPIRE. R. Yrigoyen 1934. 47-8770. Hoy 19.30 hs. Cía. J. C. Thorry, I. Cario: ESTADO CIVIL: MARTA. Últimos días, \$ 6.

★ HOY 22 hs.: María Luisa Robledo, en: "Decires y cantares de España". Estud. y Sind. \$ 3.

★ FLORIDA. Florida 165. (Galería Güemes). 30-3360. Hoy, sensacional estreno: La primavera desnuda. Con nuevas atracciones: "Los Popis", "Río Samba Show", con la venus de Eban y un fabuloso elenco. Cont. lunes a jueves de 13 a 21. Viernes 14 a 0.30, Sáb. 12 a 1.30. Platea, \$ 5. (Pm)18.

★ I.F.T. B. Sur Mer 549. 83-9420. Hoy, a las 18: Las de Barranco, de De Lafrette. Direc.: D. Figueiredo. Platea, \$ 6. Estud. 50%.

★ LAS 21.30. Santa Juana de los Mataderos de B. Brecht. Esc.: Saulo Benavente. Dir.: R. Boyadjian.

★ INSTITUTO DE ARTE MODERNO. Florida 639. A las 21.30: Mecha Ortiz, Esteban Serrador, Julia von Grolman, Juan Carlos Barbieri y Ricardo Robles en: EL CABALLO DESMAYADO, de Francisco Sagan.

★ LA CARPA DEL FUEBLO. Corrientes 1833. Extraordinario éxito. HUGO DEL CARRIL y gran elenco. Espect. estrict. familiar. Precios populares. Menor, 6 añ. gratis. Martes a Sábados, 21 y 23 hs.

★ LA CUEVA. Callao 182. Cangallo 1818. Cont. 14.15 a 21 hs. Estreno:

REVISTA DE PRIMAVERA (Con las chicas de la Cueva) con Strip-Tease en vivo y espect. audiov. 12 hermosas vedettes. Pl.18.

★ LASSALLE. Cangallo 2263. 47-9388. ROSA ROSEN y gran elenco en: El baile de las sirvientas, de D. Baracchini y C. Fontana. Hoy 21.30. Direc.: E. Vega. Loc. via. 5 d.anti.

★ LICEO. Riv. y Paraná. 38-4291. Hoy, a las 22, Gran suceso. Alejandro Romay-Daniel Tinayre presentan



Jueves 23 de Setiembre de 1971



Escribe:  
**AMÉRICO BARRIOS**

Y lo que hace significará que muchos allegados le digan que hace disparates. Pero es el amor.

Y el amor es caprichoso. No siempre las parejas se forman entre hombre y mujer con edades que se llaman "razonables" porque la diferencia que los separa es "químicamente" aceptable. O "matemáticamente" prudente. Hay jóvenes de 25 años casadas con hombres de 70. Y son felices. Veamos una pareja en Nápoles, Italia, en donde el amor es ardiente. Onorato di Chelio, de 24 años de edad,

estaba profundamente enamorado de Antonia de Benedictis, de 66 años. Onorato di Chelio es aprendiz de cocinero. Pero ocurrió que Antonia de Benedictis aceptó casarse con Onorato, pero impuso una condición: que se le permitiera amar a un joven, de muy bella y varonil estampa. Es decir, había dos jóvenes enamorados de esta mujer de 66 años, que no era ninguna millonaria ni cosa que se le pareciera y que podría hacer pensar en una cuestión de intereses. Era de condición muy modesta. Y estamos diciendo "era", en vez de "es", porque ocurrió lo tremendo. Onorato di Chelio, que la amaba, y mucho, no pudo resistir esta doblez de la mujer amada, y enloquecido por el amor la mató. Y quiso hacerla desaparecer descuartizándola y colgando sus restos en una valija. Algo propio de una novela macabra y truculenta. El crimen acaba de ser descubierto y los restos hallados en un pueblo cerca de Caserta.

No es una novela. Es realidad pura, trágica, asombrosa. Es el amor enloquecido, como una fiera, irracional. Ya lo es por sí mismo, por naturaleza, y lo es, también, porque el amor es adolescente. Hace locuras. A veces bellísimas y otras dolorosas. Como en este caso. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## PASTOR LUNA

Adaptación de Rafael A. del Zoppo



EL PAISANO ATURDIDO, ATERRIDO CON EL FIN DE SUS ALIADOS...



...Y SIN SABER YA CÓMO EVITAR AQUELLOS REBENCOS QUE LO ENCEGUERAN...



...SOLTÓ LA DAGA Y ECHÓ A CORRER DESPERADAMENTE, METIÉNDOSE ENTRE EL GRUPO DE CURIOSOS.

## BUEN DIA

Por LUCHO PERA

### ★ GENERALMENTE...

... la gente de menos clase es la que hace diferencia de clases.

### ★ PINDARO

Hablando del Hombre, dijo: "Somos polvo y sombra".

### ★ ASTROLANDIA

Conversaba el administrador de aquel hotel de turismo con un pasajero. Hablaban de cierto astro famoso que solía frecuentar la casa todas las temporadas de verano y la curiosidad pudo más:

- ¿Viene todos los años a parar en este hotel?
- Desde hace cinco años, ininterrumpidamente.
- ¿Y trajo a su mujer?
- ¡Siempre! ¡Las cinco veces que ha estado parando aquí ha venido con cinco chicas a cuál más bonita!...

### ★ CONTESTANDO A BRUTELLI

—¡Por favor, querido! PIRETRO no era un filósofo griego. Piretro es el nombre científico del "pelitre", planta originaria de Africa, que se cultiva en los jardines y cuyos frutos, en espiral, son los jeroglíficos en los que se pierden los mosquitos.

### ★ "NO ES POR HABLAR MAL..."

...es para hablar mal!

### ★ ¡NO FUMO MAS!

Cuando un individuo lo diga, aunque siga fumando la misma cantidad de cigarrillos, sin agregar uno más, habrá cumplido con su promesa.

### ★ FELICIDAD CONYUGAL

Encuesta sobre la felicidad en el matrimonio: ENCUESTADOR: ¿Constituyen, ustedes, un matrimonio feliz?

- LOS DOS: ¡En absoluto!
- ENCUESTADOR: Algún disgusto..., algún reproche...
- ELLA: Jamás hemos tenido motivo para ello.
- ENCUESTADOR: ¿Nunca una duda?
- EL: ¡Nunca! ¡Y llevamos más de veinte años de casados!
- ENCUESTADOR: Bueno, es posible que no hayan nacido el uno para el otro.

### ★ CARNE DE GALLINA

No hay animal más torpe que la gallina. Está demostrado y a la prueba me remito:

Se baña en la tierra; come y engorda laciéndole el caldo gordo a su dueño (si no come, enflaquece y no la matan); deja de poner huevos precisamente cuando están más caros; inventó la "ley del gallinero" y nunca falta una gallina que duerma en el palo más bajo. Lo único racional en ella es que cuando muere hace pucheros... pucheros de gallina.

### ★ LO DIJO GALILEO

"E PUR, SI MUOVE", refiriéndose a que la Tierra giraba sobre sí misma. Lo proclamó después de Copérnico contrariando las letras de las Escrituras. Por tal motivo lo persiguió y lo encarceló el tribunal de la Inquisición.

### ★ ¡QUIEN LAS ENTIENDE!

No entiendo a las mujeres. Si uno se quiere bañar con ellas en una bañera, se oponen terminantemente; pero no tienen inconveniente en bañarse con 100 tipos en la pileta del club, que al fin de cuentas es una bañera grande.

### ★ ENTRE REJAS

Conversaban en su celda dos penados: —Tu argumento como defensa es formidable. ¿Y el juez qué dijo?

### ★ FILOSOFIA

Las lágrimas femeninas son una forma de demagogia sin imaginación.

### ★ A LA FRANÇAISE

En clase de idiomas, el profesor de francés explicó a sus alumnos que "Mademoiselle" era una mujer soltera, así como "Madame" era la casada y "Monsieur" el caballero. Estableciendo una diferencia, el alumno más aventajado contestó que entre "Mademoiselle" y "Madame", la diferencia era "Monsieur".

### ★ ¿A QUE LLAMAMOS...

...persona bien informada? A aquella cuyas opiniones coinciden con las nuestras.

### ★ EL TIEMPO

—¡Cómo pasa el tiempo! —Dígame a mí que viaje en taxi bastante a menudo!...

### ★ FRANCIA

Es el nombre actual de aquel país que se llamó Gallia. Los galos fueron, en efecto, los primeros poseedores hasta que los francos, procedentes de la provincia alemana de Franconia, conquistaron el país y le dieron el nombre de Francia o Frankreich, que significa "reino de los francos".

### ★ VISION

A 1.852 metros de elevación podemos ver cosas que están a 178 kilómetros de distancia.

## Mentira Criolla

"Embotellado en 1954".

### ★ ¡S.O.S.!

La señora del señor Galíndez atinó a llamar a su marido a la oficina y en el teléfono solo se oyó: ¡Socorro! ¡Socorro! Luego quedó mudo. Galíndez pensó en lo peor y urgentemente llamó al 101. Cuando la policía se hizo presente en la casa de la supuesta víctima, creyendo encontrar a los ladrones, solo descubrió el cuerpo de la señora de Galíndez que, desmayada, se encontraba al lado del teléfono. La reanimaron y, vuelta en sí, demudada, alcanzó a decirle al oficial de policía:

—Vea, oficial, creo que era como todos los ratones del mundo... ¡Pero éste tenía cara de más atrevido!



—Pasaba por la calle y... bueno, ¿sabe usted en qué piso vive una chica que le vaya bien esto?...

## HABLAN LOS ASTROS

Por el Profesor MARIO CARINO

LOS NIÑOS NACIDOS HOY amarán las artes y serán muy afectos a los estudios y a las manifestaciones deportivas, serán sensibles, nobles y justos.

LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY tienen ante sí un período de bonanza y recuperación tanto en la parte afectiva como en lo que concierne a la economía.



**ARIES:** Día dudoso para viajar, invertir o firmar documentos; bueno para la salud, la profesión y el amor; una noticia con pena; dinero no faltará; casa con alegrías; regalo.

**TAURO:** Buena tarde para cobros, inversiones, pagos y viajes; número clave el 6; horas felices de 16 a 22; cuiden un poco la salud; disgusto en casa; amor en alza; sorpresa, noticias.

**GEMINIS:** Día bueno para la salud, el amor y los viajes; cambios en la profesión; es un poco flojo para el dinero; no jueguen; eviten la velocidad; en la noche mejor no salir.

**CANCER:** Una buena noticia; visitas queridas en casa; alegrías y felicidad; éxitos en la profesión; dinero seguro; la salud con altibajos; para el amor día definitivo; sorpresas.

**LEO:** Un serio momento, eviten discusiones; nervios de punta; cuiden un poco la salud; dinero al alcance de la mano; en el amor bien; para viajar día maravilloso; casa feliz.

**VIRGO:** No malgasten el tiempo; número clave el 8; buena salud; dinero llegará; trabajo y éxito; gran momento en el amor; penas por noticias; en casa nervios; noche regia.

**LIBRA:** Dinero seguro; día para invertir y firmar; recuerden el número 5; cuidado con las comidas; en el amor pueden pasar cosas raras; casa con visitas; llamada o carta importante.

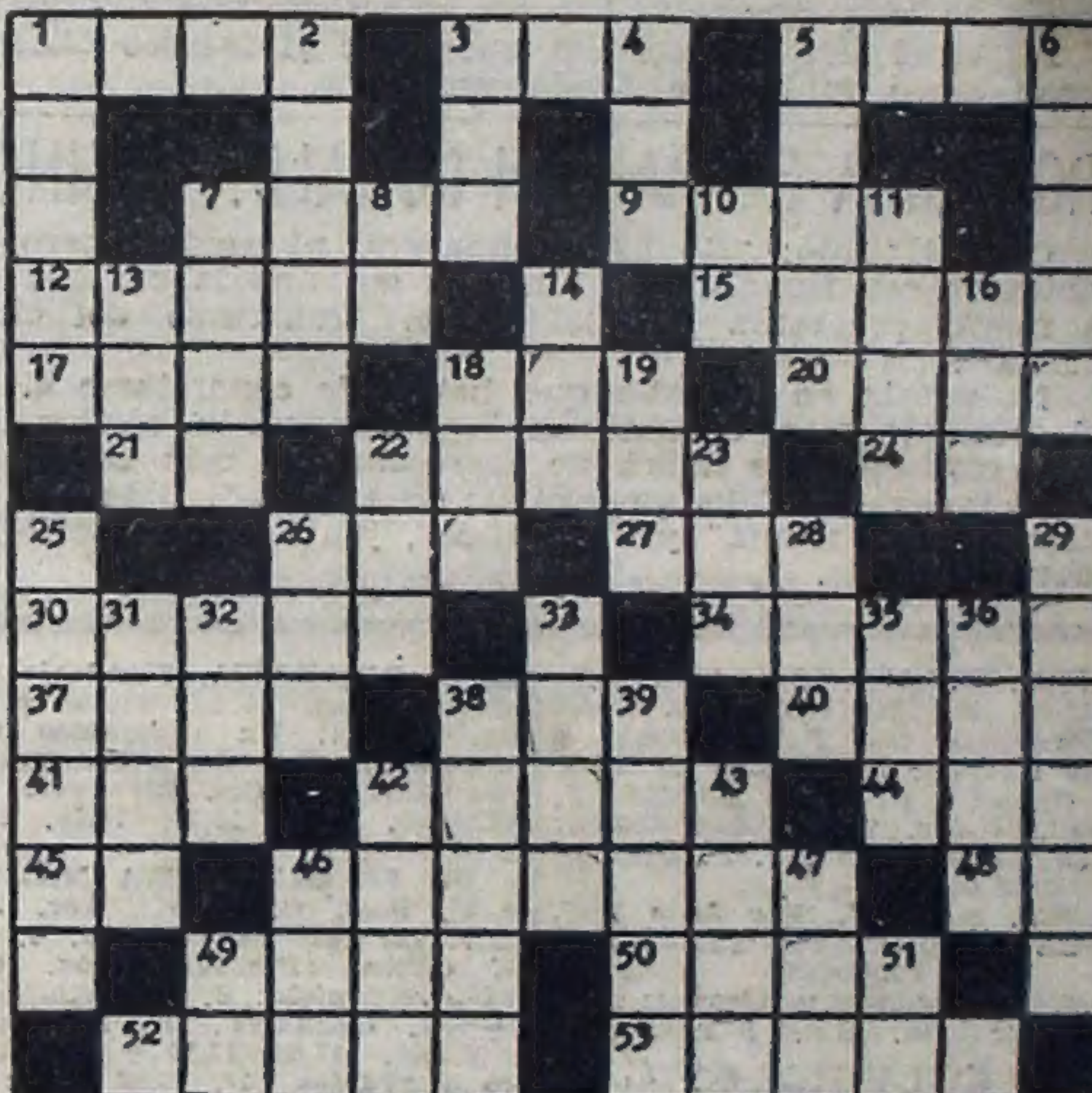
**ESCORPIO:** Buena salud, hagan más vida natural; en amor novedades; en casa nervios y disgustos; poco dinero; trabajo efectivo; eviten la velocidad; para viajar o mudarse bueno.

**SAGITARIO:** Un día para aprovechar al máximo; pueden cobrar si insisten; número clave el 2; cuiden un poco la salud; para el amor, complicado; para viajes o cambios ideal.

**CAPRICORNIO:** Sorpresa y noticias; éxitos en arte; posibilidad en dinero; en el amor cuidado; sean más justos y cariñosos; buena salud; en casa alegrías; pronto un viaje feliz.

**ACUARIO:** Recuerden el número 4; horas felices después de las 14; gran amor; buena salud; cuidado con los golpes; dinero a cobrar; cambios en sus trabajos; para viajar gran día.

**PISCIS:** Malestar pasajero; poco dinero pero seguro; amor que progresa; su número el 4; si viajan no lo hagan por aire después de las 21; en casa visitas, noticias y sorpresas.



### HORIZONTAL

- 1) Cachimba; 3) Resonación; 5) Efluvio; 7) Fruto del cocotero; 9) Lo mismo; 12) Rico, fértil; 15) Oleaje; 17) Total; 18) Pronombre posesivo; 20) Especie de tela; 21) Sur América (Abrev.); 22) Varonil; 24) Contracción; 26) Ocre, color; 27) Unidad de nutrición; 30) Lámpara; 34) Gusto; 37) Sortijas; 38) Aumento; 40) Costal; 41) Pronombre; 42) Tierra baja y fértil (Pl.); 44) Horizontalidad; 45) Aumentativo; 46) Inmundicia (Pl.); 48) Suroeste (Abrev.); 49) Pira; 50) Edad; 52) Medida para líquidos; 53) Vegetación en el desierto.

### VERTICAL

- 1) Cigarros; 2) Perfume; 3)

Duración de las cosas eternas; 4) Río de Rusia; 5) Personaje de una obra de Shakespeare; 6) Bastón de rota; 7) Cúspide; 8) Preposición inseparable; 10) Nota musical; 11) Malévola; 13) Humor; 14) Título inglés; 16) Pedazo de piedra pómez; 18) Número; 19) Preposición; 22) Indigno; 23) Pronombre; 25) Orgullosos, engreídos; 26) Auxilio; 28) Adverbio de cantidad; 29) Espesor de un cuerpo; 31) Planta aroides; 32) Chacó; 33) Planta palmácea tropical; 35) Tasca; 36) Aves; 38) Posada; 39) Balle; 42) Oculoso; 43) Enjojo ciego; 46) Ponchera; 47) Socorro; 49) Símbolo del radio; 51) Nota musical.

La solución, mañana



Solución del problema anterior

## EL TIEMPO

MAXIMA: 14.9 - 15.2  
MINIMA: 5.6 - 7.25

Pronóstico para hoy: bueno y algo nublado, neblinas por la mañana, con leve ascenso de temperatura. Máxima pronosticada 17.9. Mañana: bueno y algo nublado, con ascenso de temperatura.